

# Parallel typesetting for critical editions: the `ledpar` (deprecated) package\*

Peter Wilson  
Herries Press<sup>†</sup>  
Maïeul Rouquette<sup>‡</sup>

**This is documentation of deprecated `ledpar` package. If you start your project, we suggest that you use `reledpar` instead. If for old projects you can't migrate to `reledpar`, you can continue to use this documentation and the `ledpar` package.**

## Abstract

The `ledmac` package, which is based on the PLAIN T<sub>E</sub>X set of `EDMAC` macros, has been used for some time for typesetting critical editions. The `ledpar` package is an extension to `ledmac` which enables texts and their critical apparatus to be typeset in parallel, either in two columns or on pairs of facing pages.

To report bugs, please go to `ledmac`'s GitHub page and click "New Issue": <https://github.com/maieul/ledmac/issues/>. You must open an account with github.com to access my page (`maieul/ledmac`). GitHub accounts are free for open-source users.

You can subscribe to the `eledmac` email list in:  
<https://lists.berlios.de/pipermail/ledmac-users/>

## Contents

<b>1</b>	<b>Introduction</b>	<b>3</b>
<b>2</b>	<b>The <code>ledpar</code> package</b>	<b>4</b>
2.1	General . . . . .	4
<b>3</b>	<b>Parallel columns</b>	<b>5</b>
<b>4</b>	<b>Facing pages</b>	<b>6</b>
<b>5</b>	<b>Left and right texts</b>	<b>6</b>

---

\*This file (`ledpar.dtx`) has version number ?, last revised ?.

<sup>†</sup>herries dot press at earthlink dot net

<sup>‡</sup>maieul at maieul dot net

<b>6</b>	<b>Numbering text lines and paragraphs</b>	<b>8</b>
<b>7</b>	<b>Verse</b>	<b>9</b>
<b>8</b>	<b>Implementation overview</b>	<b>12</b>
<b>9</b>	<b>Preliminaries</b>	<b>12</b>
9.1	Messages . . . . .	13
<b>10</b>	<b>Sectioning commands</b>	<b>13</b>
<b>11</b>	<b>Line counting</b>	<b>16</b>
11.1	Choosing the system of lineation . . . . .	16
11.2	Line-number counters and lists . . . . .	19
11.3	Reading the line-list file . . . . .	20
11.4	Commands within the line-list file . . . . .	21
11.5	Writing to the line-list file . . . . .	28
<b>12</b>	<b>Marking text for notes</b>	<b>31</b>
<b>13</b>	<b>Parallel environments</b>	<b>32</b>
<b>14</b>	<b>Paragraph decomposition and reassembly</b>	<b>34</b>
14.1	Boxes, counters, <code>\pstart</code> and <code>\pend</code> . . . . .	35
14.2	Processing one line . . . . .	38
14.3	Line and page number computation . . . . .	40
14.4	Line number printing . . . . .	42
14.5	Pstart number printing in side . . . . .	44
14.6	Add insertions to the vertical list . . . . .	46
14.7	Penalties . . . . .	47
14.8	Printing leftover notes . . . . .	48
<b>15</b>	<b>Footnotes</b>	<b>48</b>
15.1	Outer-level footnote commands . . . . .	48
15.2	Normal footnote formatting . . . . .	51
<b>16</b>	<b>Cross referencing</b>	<b>52</b>
<b>17</b>	<b>Side notes</b>	<b>53</b>
<b>18</b>	<b>Familiar footnotes</b>	<b>55</b>
<b>19</b>	<b>Verse</b>	<b>56</b>
<b>20</b>	<b>Naming macros</b>	<b>58</b>
<b>21</b>	<b>Counts and boxes for parallel texts</b>	<b>58</b>

<i>List of Figures</i>	3
<b>22 Fixing babel</b>	<b>60</b>
<b>23 Parallel columns</b>	<b>62</b>
<b>24 Parallel pages</b>	<b>65</b>
<b>25 The End</b>	<b>73</b>
<b>A Examples</b>	<b>74</b>
A.1 Parallel column example . . . . .	82
A.2 Example parallel facing pages . . . . .	84
A.3 Example poetry on parallel facing pages . . . . .	90
<b>References</b>	<b>95</b>
<b>Index</b>	<b>95</b>
<b>Change History</b>	<b>104</b>

## List of Figures

1	Output from <code>villon.tex</code> . . . . .	75
2	Left page output from <code>djd17nov.tex</code> . . . . .	76
3	Right page output from <code>djd17nov.tex</code> . . . . .	77
4	First left page output from <code>djdpoems.tex</code> . . . . .	78
5	First right page output from <code>djdpoems.tex</code> . . . . .	79
6	Second left page output from <code>djdpoems.tex</code> . . . . .	80
7	Second right page output from <code>djdpoems.tex</code> . . . . .	81

## 1 Introduction

The EDMAC macros [LW90] for typesetting critical editions of texts have been available for use with TeX for some years. Since EDMAC became available there had been a small but constant demand for a version of EDMAC that could be used with LaTeX. The `ledmac` package was introduced in 2003 in an attempt to satisfy that request.

Some critical editions contain texts in more than one form, such as a set of verses in one language and their translations in another. In such cases there is a desire to be able to typeset the two texts, together with any critical apparatus, in parallel. The `ledpar` package is an extension to `ledmac` that enables two texts and their apparatus to be set in parallel, either in two columns or on pairs of facing pages.

The package has to try and coerce TeX into paths it was not designed for. Use of the package, therefore, may produce some surprising results.

This manual contains a general description of how to use `ledpar` starting in section 2; the complete source code for the package, with extensive documentation

(in sections 8 through 25); and an Index to the source code. As `ledpar` is an adjunct to `ledmac` I assume that you have read the `ledmac` manual. Also `ledpar` requires `ledmac` to be used, preferably at least version 0.10 (2011/08/22). You do not need to read the source code for this package in order to use it but doing so may help to answer any questions you might have. On a first reading, I suggest that you should skip anything after the general documentation in sections 2 until 8, unless you are particularly interested in the innards of `ledpar`.

## 2 The `ledpar` package

A file may mix *numbered* and *unnumbered* text. Numbered text is printed with marginal line numbers and can include footnotes and endnotes that are referenced to those line numbers: this is how you'll want to print the text that you're editing. Unnumbered text is not printed with line numbers, and you can't use `ledmac`'s note commands with it: this is appropriate for introductions and other material added by the editor around the edited text.

The `ledpar` package lets you typeset two *numbered* texts in parallel. This can be done either as setting the 'Leftside' and 'Rightside' texts in two columns or on facing pages. In the paired pages case footnotes are placed at the bottom of the page on which they are called out — that is, footnotes belonging to the left are set at the foot of a left (even numbered) page, and those for right texts are at the bottom of the relevant right (odd numbered) page. However, in the columnar case, all footnotes are set at the bottom left of the page on which they are called out — they are not set below the relevant column. The line numbering schemes need not be the same for the two texts.

### 2.1 General

`ledmac` essentially puts each chunk of numbered text (the text within a `\pstart` ... `\pend`) into a box and then following the `\pend` extracts the text line by line from the box to number and print it. More precisely, the text is first put into the the box as though it was being typeset as normal onto a page and any notes are stored without being typeset. Then each typeset line is extracted from the box and any notes for that line are recalled. The line, with any notes, is then output for printing, possibly with a line number attached. Effectively, all the text is typeset and then afterwards all the notes are typeset.

`ledpar` similarly puts the left and right chunks into boxes but can't immediately output the text after a `\pend` — it has to wait until after both the left and right texts have been collected before it can start processing. This means that several boxes are required and possibly TeX has to store a lot of text in its memory; both the number of potential boxes and memory are limited. If TeX's memory is overfilled the recourse is to reduce the amount of text stored before printing.

`\maxchunks`

It is possible to have multiple chunks in the left and right texts before printing them. The macro `\maxchunks{<num>}` specifies the maximum number of chunks within the left or right texts. This is initially set as:

`\maxchunks{10}`

meaning that there can be up to 10 chunks in the left text and up to 10 chunks in the right text, requiring a total of 20 boxes. If you need more chunks then you can increase `\maxchunks`. The `\maxchunks` must be called in the preamble.

TeX has a limited number of boxes; if you get an error message along the lines of ‘no room for a new box’, then load the package `etex`, which needs `pdflatex` or `xelatex`. If you `\maxchunks` is too little you can get a `ledmac` error message along the lines: ‘Too many `\pstart` without printing. Some text will be lost.’ then you will have to either increase `\maxchunks` or use the parallel printing commands (`\Columns` or `\Pages`) more frequently.

When typesetting verse using `\syntax`, each line is treated as a chunk, so be warned that if you are setting parallel verses you might have to increase `\maxchunks` much more than it appears at first sight.

In general, `ledmac` is a TeX resource hog, and `ledpar` only makes things worse in this respect.

### 3 Parallel columns

`pairs` Numbered text that is to be set in columns must be within a `pairs` environment. Within the environment the text for the lefthand and righthand columns is placed within the `Leftside` and `Rightside` environments, respectively; these are described in more detail below in section 5.

`\Columns` The command `\Columns` typesets the texts in the previous pair of `Leftside` and `Rightside` environments. The general scheme for parallel columns looks like this:

```
\begin{pairs}
\begin{Leftside} ... \end{Leftside}
\begin{Rightside} ... \end{Rightside}
\Columns
\begin{Leftside} ... \end{Leftside}
...
\Columns
\end{pairs}
```

There is no required pagebreak before or after the columns.

`\Lcolwidth` The lengths `\Lcolwidth` and `\Rcolwidth` are the widths of the left and right columns, respectively. By default, these are:

```
\setlength{\Lcolwidth}{0.45\textwidth}
\setlength{\Rcolwidth}{0.45\textwidth}
```

They may be adjusted if one text tends to be ‘bulkier’ than the other.

`\columnrulewidth` The macro `\columnseparator` is called between each left/right pair of lines. By default it inserts a vertical rule of width `\columnrulewidth`. As this is initially defined to be 0pt the rule is invisible. For a visible rule between the columns you could try:

```
\setlength{\columnrulewidth}{0.4pt}
```

You can also modify `\columnseparator` if you want more control. When you use `\stanza`, the visible rule may shift when a verse has a hanging indent. To prevent shifting, use `\setstanzaindents` outside the `Leftside` or `Rightside` environment.

## 4 Facing pages

`pages` Numbered text that is to be set on facing pages must be within a `pages` environment. Within the environment the text for the lefthand and righthand pages is placed within the `Leftside` and `Rightside` environments, respectively.

`\Pages` The command `\Pages` typesets the texts in the previous pair of `Leftside` and `Rightside` environments. The general scheme for parallel pages looks like this:

```
\begin{pages}
\begin{Leftside} ... \end{Leftside}
\begin{Rightside} ... \end{Rightside}
\Pages
\begin{Leftside} ... \end{Leftside}
...
\Pages
\end{pages}
```

The `Leftside` text is set on lefthand (even numbered) pages and the `Rightside` text is set on righthand (odd numbered) pages. Each `\Pages` command starts a new even numbered page. After parallel typesetting is finished, a new page is started.

`\Lcolwidth` Within the `pages` environment the lengths `\Lcolwidth` and `\Rcolwidth` are the widths of the left and right pages, respectively. By default, these are set to the normal `textwidth` for the document, but can be changed within the environment if necessary.

`\goalfraction` When doing parallel pages `ledpar` has to guess where TeX is going to put pagebreaks and hopefully get there first in order to put the pair of texts on their proper pages. When it thinks that the fraction `\goalfraction` of a page has been filled, it finishes that page and starts on the other side's text. The definition is:

```
\newcommand*\goalfraction{0.9}
```

If you think you can get more on a page, increase this. On the other hand, if some left text overflows onto an odd numbered page or some right text onto an even page, try reducing it, for instance by:

```
\renewcommand*\goalfraction{0.8}
```

## 5 Left and right texts

Parallel texts are divided into `Leftside` and `Rightside`. The form of the contents of these two are independent of whether they will be set in columns or pages.

`Leftside` The left text is put within the `Leftside` environment and the right text like-  
`Rightside`

wise in the `Rightside` environment. The number of `Leftside` and `Rightside` environments must be the same.

Within these environments you can designate the line numbering scheme(s) to be used. The `ledmac` package originally used counters for specifying the numbering scheme; now both `ledmac`<sup>1</sup> and the `ledpar` package use macros instead. Following `\firstlinenum{<num>}` the first line number will be `<num>`, and following `\linenumincrement{<num>}` only every `<num>`th line will have a printed number. Using these macros inside the `Leftside` and `Rightside` environments gives you independent control over the left and right numbering schemes. The `\firstsublinenum` and `\sublinenumincrement` macros correspondingly set the numbering scheme for sublines.

`\firstlinenum`  
`\linenumincrement`  
`\firstsublinenum`  
`\sublinenumincrement`

`\pstart`  
`\pend`

In a serial (non-parallel) mode, each numbered paragraph, or chunk, is contained between the `\pstart` and `\pend` macros, and the paragraph is output when the `\pend` macro occurs. The situation is somewhat different with parallel typesetting as the left text (contained within `\pstart` and `\pend` groups within the `Leftside` environment) has to be set in parallel with the right text (contained within its own `\pstart` and `\pend` groups within the corresponding `Rightside` environment) the `\pend` macros cannot immediately initiate any typesetting — this has to be controlled by the `\Columns` or `\Pages` macros. Several chunks may be specified within a `Leftside` or `Rightside` environment. A multi-chunk text then looks like:

```
\begin{...side}
  % \beginnumbering
  \pstart first chunk \pend
  \pstart second chunk \pend
  ...
  \pstart last chunk \pend
  % \endnumbering
\end{...side}
```

Numbering, via `\beginnumbering` and `\endnumbering`, may extend across several `Leftside` or `Rightside` environments. Remember, though, that the Left/Right sides are effectively independent of each other.

Generally speaking, controls like `\firstlinenum` or `\linenummargin` apply to sequential and left texts. To effect right texts only they have to be within a `Rightside` environment.

If you are using the `babel` package with different languages (via, say, `\selectlanguage`) for the left and right texts it is particularly important to select the appropriate language within the `Leftside` and `Rightside` environments. The initial language selected for the right text is the `babel` package's default. Also, it is the *last* `\selectlanguage` in a side that controls the language used in any notes for that side when they get printed. If you are using multilingual notes then it is probably safest to explicitly specify the language(s) for each note rather than relying on the

<sup>1</sup>when used with `ledpatch` v0.2 or greater.

language selection for the side. The right side language is also applied to the right side line numbers.

Corresponding left and right sides must have the same number of paragraph chunks — if there are four on the left there must be four on the right, even if some are empty. The start of each pair of left and right chunks are aligned horizontally on the page. The ends may come at different positions — if one chunk is shorter than the other then blank lines are output on the shorter side until the end of the longer chunk is reached.

## 6 Numbering text lines and paragraphs

`\beginnumbering` Each section of numbered text must be preceded by `\beginnumbering` and followed by `\endnumbering`, like:

```
\beginnumbering
<text>
\endnumbering
```

These have to be separately specified within `Leftside` and `Rightside` environments.

The `\beginnumbering` macro resets the line number to zero, reads an auxiliary file called `<jobname>.nn` (where `<jobname>` is the name of the main input file for this job, and `nn` is 1 for the first numbered section, 2 for the second section, and so on), and then creates a new version of this auxiliary file to collect information during this run. Separate auxiliary files are unmaintained for right hand texts and these are named `<jobname>.nnR`, using the ‘R’ to distinguish them from the left hand and serial (non-parallel) texts.

`\memorydump` The command `\memorydump` effectively performs an `\endnumbering` immediately followed by a `\beginnumbering` while not restarting the numbering sequence. This has the effect of clearing TeX’s memory of previous texts and any associated notes, allowing longer apparent streams of parallel texts. The command should be applied to both left and right texts, and after making sure that all previous notes have been output. For example, along the lines of:

```
\begin{Leftside}
  \beginnumbering
  ...
\end{Leftside}
\begin{Rightside}
  \beginnumbering
  ...
\end{Rightside}
\Pages
\begin{Leftside}
  \memorydump
  ...
\end{Leftside}
\begin{Rightside}
  \memorydump
```



...

`\Rlineflag` The value of `\Rlineflag` is appended to the line numbers of the right texts. Its default definition is:

```
\newcommand*\Rlineflag}{R}
```

This may be useful for parallel columns but for parallel pages it might be more appropriate to redefine it as:

```
\renewcommand*\Rlineflag}{}
```

`\printlinesR` The `\printlines` macro is ordinarily used to print the line number references for critical footnotes. For footnotes from right side texts a special version is supplied, called `\printlinesR`, which incorporates `\Rlineflag`. (The macro `\ledsavedprintlines` is a copy of the original `\printlines`, just in case ...). As provided, the package makes no use of `\printlinesR` but you may find it useful. For example, if you only use the B footnote series in righthand texts then you may wish to flag any line numbers in those footnotes with the value of `\Rlineflag`. You could do this by putting the following code in your preamble:

```
\let\oldBfootfmt\Bfootfmt
\renewcommand{\Bfootfmt}[3]{%
  \let\printlines\printlinesR
  \oldBfootfmt{#1}{#2}{#3}}
```

`\numberpstarttrue` It's possible to insert a number at every `\pstart` command. You must use the `\numberpstarttrue` command to have it. You can stop the numerotation with `\numberpstartfalse`. You can redefine the commands `\thepstartL` and `\thepstartR` to change style. The numbering restarts on each `\beginnumbering`

## 7 Verse

If you are typesetting verse with `ledmac` you can use the `\stanza` construct, and you can also use this in right or left parallel texts. In this case each verse line is a chunk which has two implications. (1) you can unexpectedly exceed the `\maxchunks` limit or the overall limit on the number of boxes, and (2) left and right verse lines are matched, which may not be desirable if one side requires more print lines for verse lines than the other does.

`astanza` `ledpar` provides an `astanza` environment which you can use instead of `\stanza` (simply replace `\stanza` by `\begin{astanza}` and add `\end{astanza}` after the ending `\&`). Within the `astanza` environment each verse line is treated as a paragraph, so there must be no blank lines in the environment otherwise there will be some extraneous vertical spacing.

If you get an error message along the lines of 'Missing number, treated as zero `\sza@00`' it is because you have forgotten to use `\setstanzaindent` to set the stanza indents.

`\skipnumbering` The command `\skipnumbering` when inserted in a line of parallel text causes the numbering of that particular line to be skipped. This can useful if you are

putting some kind of marker (even if it is only a blank line) between stanzas. Remember, parallel texts must be numbered and this provides a way to slip in an ‘unnumbered’ line.

The `astanza` environment forms a chunk but you may want to have more than one stanza within the chunk. Here are a couple of ways of doing that with a blank line between each internal stanza, and with each stanza numbered. First some preliminary definitions:

```
\newcommand*{\stanzanum}[2][\stanzaindentbase]{%
  \hskip -#1\llap{\textbf{#2}}\hskip #1\ignorespaces}
\newcommand{\interstanza}{\par\mbox{} \skipnumbering}
```

And now for two stanzas in one. In this first example the line numbering repeats for each stanza.

```
\setstanzaindents{1,0,1,0,1,0,1,0,1,0,1}
\begin{pairs}
\begin{Leftside}
  \firstlinenum{2}
  \linenumincrement{1}
  \beginnumbering
  \begin{astanza}
    \stanzanum{1} First in first stanza &
                    Second in first stanza &
                    Second in first stanza &
                    Third in first stanza &
                    Fourth in first stanza &

    \interstanza
    \setline{2}\stanzanum{2} First in second stanza &
                    Second in second stanza &
                    Second in second stanza &
                    Third in second stanza &
                    Fourth in second stanza \&

  \end{astanza}
  ...
```

And here is a slightly different way of doing the same thing, but with the line numbering being continuous.

```
\setstanzaindents{1,0,1,0,1,0,0,1,0,1,0,1}
\begin{pairs}
\begin{Leftside}
  \firstlinenum{2}
  \linenumincrement{1}
  \beginnumbering
  \begin{astanza}
    \stanzanum{1} First in first stanza &
                    Second in first stanza &
                    Second in first stanza &
```

```

Third in first stanza &
Fourth in first stanza &
\strut &
\stanzanum{2}\advanceline{-1} First in second stanza &
Second in second stanza &
Second in second stanza &
Third in second stanza &
Fourth in second stanza \&
\end{astanza}
...

```

`\hangingsymbol` Like in `ledmac`, you could redefine the command `\hangingsymbol` to insert a character in each hanged line. If you use it, you must run `LATEX` two time. Example for the french typographie

```
\renewcommand{\hangingsymbol}{[,]}
```

## 8 Implementation overview

TeX is designed to process a single stream of text, which may include footnotes, tables, and so on. It just keeps converting its input into a stream typeset pages. It was not designed for typesetting two texts in parallel, where it has to alternate from one to the other. Further, TeX essentially processes its input one paragraph at a time — it is very difficult to get at the ‘internals’ of a paragraph such as the individual lines in case you want to number them or put some mark at the start or end of the lines.

`ledmac` solves the problem of line numbering by putting the paragraph in typeset form into a box, and then extracting the lines one by one from the box for TeX to put them onto the page with the appropriate page breaks. Most of the `ledmac` code is concerned with handling this box and its contents.

`ledpar`’s solution to the problem of parallel texts is to put the two texts into separate boxes, and then appropriately extract the pairs of lines from the boxes. This involves duplicating much of the original box code for an extra right text box. The other, smaller, part of the code is concerned with coordinating the line extractions from the boxes.

The package code is presented in roughly in the same order as in `ledmac`.

## 9 Preliminaries

Announce the name and version of the package, which is targetted for LaTeX2e. The package also requires the `ledmac` package, preferably at least version 0.13 (2011/11/08).

```

1 (*code)
2 \NeedsTeXFormat{LaTeX2e}
3 \ProvidesPackage{ledpar}[2015/07/19 v0.14a ledmac extension for parallel texts]
4

```

With the option ‘`shiftedverses`’ a long verse on the left side (or in the right side) don’t make a blank on the corresponding verse, but the blank is put on the bottom of the page. Consequently, the verses on the parallel pages are shifted, but the shifted stop at every end of pages.

```

5 \newif\ifshiftedverses
6 \shiftedversesfalse
7 \DeclareOption{shiftedverses}{\shiftedversestrue}
8 \ProcessOptions

```

As noted above, much of the code is a duplication of the original `ledmac` code to handle the extra box(es) for the right hand side text, and sometimes for the left hand side as well. In order to distinguish I use ‘R’ or ‘L’ in the names of macros for the right and left code. The specifics of ‘L’ and ‘R’ are normally hidden from the user by letting the `Leftside` and `Rightside` environments set things up appropriately.

```

\ifl@dpairing \ifl@dpairing is set TRUE if we are processing parallel texts and \ifl@dpaging
\ifl@dpaging is also set TRUE if we are doing parallel pages. \ifledRcol is set TRUE if we
\ifledRcol are doing the right hand text. \ifl@dpairing is defined in ledmac.
9 \l@dpairingfalse
10 \newif\ifl@dpaging
11 \l@dpagingfalse
12 \ledRcolfalse

\Lcolwidth The widths of the left and right parallel columns (or pages).
\Rcolwidth 13 \newdimen\Lcolwidth
14 \Lcolwidth=0.45\textwidth
15 \newdimen\Rcolwidth
16 \Rcolwidth=0.45\textwidth
17

```

## 9.1 Messages

All the error and warning messages are collected here as macros.

```

\led@err@TooManyPstarts
18 \newcommand*\led@err@TooManyPstarts}{%
19 \ledmac@error{Too many \string\pstart\space without printing.
20 \textwidth Some text will be lost}{\@ehc}}

\led@err@BadLeftRightPstarts
21 \newcommand*\led@err@BadLeftRightPstarts}[2]{%
22 \ledmac@error{The numbers of left (#1) and right (#2)
23 \string\pstart s do not match}{\@ehc}}

\led@err@LeftOnRightPage
\led@err@RightOnLeftPage 24 \newcommand*\led@err@LeftOnRightPage}{%
25 \ledmac@error{The left page has ended on a right page}{\@ehc}}
26 \newcommand*\led@err@RightOnLeftPage}{%
27 \ledmac@error{The right page has ended on a left page}{\@ehc}}

```

## 10 Sectioning commands

`\section@numR` This is the right side equivalent of `\section@num`.

Each section will read and write an associated ‘line-list file’, containing information used to do the numbering. Normally the file will be called `<jobname>.nn`, where `nn` is the section number. However, for right side texts the file is called `<jobname>.nnR`. The `\extensionchars` applies to the right side files just as it does to the normal files.

```

28 \newcount\section@numR
29 \section@numR=\z@

```

`\ifpstrtedL` `\ifpstrtedL` is set FALSE at the start of left side numbering, and similarly for `\ifpstrtedR`. `\ifpstrtedR`. `\ifpstrtedL` is defined in `ledmac`.

```
30 \pstrtedLfalse
31 \newif\ifpstrtedR
32 \pstrtedRfalse
33
```

`\beginnumbering` For parallel processing the original `\beginnumbering` is extended to zero `\l@dnumpstartsL` — the number of chunks to be processed. It also sets `\ifpstrtedL` to FALSE.

```
34 \providecommand*\beginnumbering}{%
35 \ifnumbering
36 \lederr@NumberingStarted
37 \endnumbering
38 \fi
39 \global\l@dnumpstartsL \z@
40 \global\pstrtedLfalse
41 \global\numberingtrue
42 \global\advance\section@num \@ne
43 \initnumbering@reg
44 \message{Section \the\section@num}%
45 \line@list@stuff{\jobname.\extensionchars\the\section@num}%
46 \l@dend@stuff}
```

`\beginnumberingR` This is the right text equivalent of `\beginnumbering`, and begins a section of numbered text.

```
47 \newcommand*\beginnumberingR}{%
48 \ifnumberingR
49 \lederr@NumberingStarted
50 \endnumberingR
51 \fi
52 \global\l@dnumpstartsR \z@
53 \global\pstrtedRfalse
54 \global\numberingRtrue
55 \global\advance\section@numR \@ne
56 \global\absline@numR \z@
57 \global\line@numR \z@
58 \global\@lockR \z@
59 \global\sub@lockR \z@
60 \global\sublines@false
61 \global\let\next@page@numR\relax
62 \global\let\sub@change\relax
63 \message{Section \the\section@numR R }%
64 \line@list@stuffR{\jobname.\extensionchars\the\section@numR R}%
65 \l@dend@stuff
66 \setcounter{pstartR}{1}
67 }
68
```

`\endnumbering` This is the left text version of the regular `\endnumbering` and must follow the last

text for a left text numbered section. It sets `\ifpst@rtedL` to FALSE. It is fully defined in `ledmac`.

`\endnumberingR` This is the right text equivalent of `\endnumbering` and must follow the last text for a right text numbered section.

```

69 \def\endnumberingR{%
70   \ifnumberingR
71     \global\numberingRfalse
72     \normal@pars
73     \ifl@dpairing
74       \global\pst@rtedRfalse
75     \else
76       \ifx\insertlines@listR\empty\else
77         \global\noteschanged@true
78       \fi
79       \ifx\line@listR\empty\else
80         \global\noteschanged@true
81       \fi
82     \fi
83     \ifnoteschanged@
84       \led@mess@NotesChanged
85     \fi
86   \else
87     \led@err@NumberingNotStarted
88   \fi}
89

```

`\pausenumberingR` `\resumenumberingR` These are the right text equivalents of `\pausenumbering` and `\resumenumbering`.

```

90 \newcommand*\pausenumberingR{%
91   \endnumberingR\global\numberingRtrue}
92 \newcommand*\resumenumberingR{%
93   \ifnumberingR
94     \global\pst@rtedRtrue
95     \global\advance\section@numR \@ne
96     \led@mess@SectionContinued{\the\section@numR R}%
97     \line@list@stuffR{\jobname.\extensionchars\the\section@numR R}%
98     \l@dend@stuff
99   \else
100    \led@err@numberingShouldHaveStarted
101    \endnumberingR
102    \beginnumberingR
103  \fi}
104

```

`\memorydumpL` `\memorydump` is a shorthand for `\pausenumbering\resumenumbering`. This will clear the memorised stuff for the previous chunks while keeping the numbering going.

```

105 \newcommand*\memorydumpL{%
106   \endnumbering

```

```

107 \numberingtrue
108 \global\pst@rtedLtrue
109 \global\advance\section@num \@ne
110 \led@mess@SectionContinued{\the\section@num}%
111 \line@list@stuff{\jobname.\extensionchars\the\section@num}%
112 \l@dend@stuff}
113 \newcommand*\memorydumpR}{%
114 \endnumberingR
115 \numberingRtrue
116 \global\pst@rtedRtrue
117 \global\advance\section@numR \@ne
118 \led@mess@SectionContinued{\the\section@numR R}%
119 \line@list@stuffR{\jobname.\extensionchars\the\section@numR R}%
120 \l@dend@stuff}
121

```

## 11 Line counting

### 11.1 Choosing the system of lineation

Sometimes you want line numbers that start at 1 at the top of each page; sometimes you want line numbers that start at 1 at each `\pstart`; other times you want line numbers that start at 1 at the start of each section and increase regardless of page breaks. `ledpar` lets you choose different schemes for the left and right texts.

`\ifbypage@R` and `\ifbypstart@R` flag specify the current lineation system:

- line-of-page : `bypstart@R = false` and `bypage@R = true`.
- line-of-pstart : `bypstart@R = true` and `bypage@R = false`.

`ledpar` will use the line-of-section system unless instructed otherwise.

```

122 \newif\ifbypage@R
123 \newif\ifbypstart@R
124 \bypage@Rfalse
125 \bypstart@Rfalse

```

`\lineationR` `\lineationR{word}` is the macro used to select the lineation system for right texts. Its argument is a string: either `page`, `pstart` or `section`.

```

126 \newcommand*\lineationR}[1]{%
127 \ifnumbering
128 \led@err@LineationInNumbered
129 \else
130 \def\@tempa{#1}\def\@tempb{page}%
131 \ifx\@tempa\@tempb
132 \global\bypage@Rtrue
133 \global\bypstart@Rfalse
134 \else
135 \def\@tempb{pstart}%

```



```

136     \ifx\@tempa\@tempb
137         \global\bypage@Rfalse
138         \global\bystart@Rtrue
139     \else
140     \def@tempb{section}
141     \ifx\@tempa\@tempb
142         \global\bypage@Rfalse
143         \global\bystart@Rfalse
144     \else
145         \led@warn@BadLineation
146     \fi
147 \fi
148 \fi
149 \fi}}

```

`\linenummargin` You call `\linenummargin{<word>}` to specify which margin you want your right text's line numbers in; it takes one argument, a string. You can put the line numbers in the same margin on every page using `left` or `right`; or you can use `inner` or `outer` to get them in the inner or outer margins. You can change this within a numbered section, but the change may not take effect just when you'd like; if it's done between paragraphs nothing surprising should happen.

For right texts the selection is recorded in the count `\line@marginR`, otherwise in the count `\line@margin`: 0 for left, 1 for right, 2 for outer, and 3 for inner.

```

150 \newcount\line@marginR
151 \renewcommand*{\linenummargin}[1]{%
152     \l@dgetline@margin{#1}%
153     \ifnum\@l@tempcntb>\m@ne
154         \ifledRcol
155             \global\line@marginR=\@l@tempcntb
156         \else
157             \global\line@margin=\@l@tempcntb
158         \fi
159     \fi}}

```

By default put right text numbers at the right.

```

160 \line@marginR=\@ne
161

```

`\c@firstlinenumR` The following counters tell `ledmac` which right text lines should be printed with line numbers. `firstlinenum` is the number of the first line in each section that gets a number; `linenumincrement` is the difference between successive numbered lines. The initial values of these counters produce labels on lines 5, 10, 15, etc. `linenumincrement` must be at least 1.

```

162 \newcounter{firstlinenumR}
163 \setcounter{firstlinenumR}{5}
164 \newcounter{linenumincrementR}
165 \setcounter{linenumincrementR}{5}

```

`\c@firstsublinenumR` The following parameters are just like `firstlinenumR` and `linenumincrementR`,  
`\c@sublinenumincrementR` but for sub-line numbers. `sublinenumincrementR` must be at least 1.

```

166 \newcounter{firstsublinenumR}
167 \setcounter{firstsublinenumR}{5}
168 \newcounter{sublinenumincrementR}
169 \setcounter{sublinenumincrementR}{5}
170

```

`\firstlinenum` These are the user's macros for changing (sub) line numbers. They are defined in  
`\linenumincrement` ledmac v0.7, but just in case I have started by `\provideing` them.  
`\firstsublinenum`  
`\sublinenumincrement`

```

171 \providecommand*\firstlinenum{}
172 \providecommand*\linenumincrement{}
173 \providecommand*\firstsublinenum{}
174 \providecommand*\sublinenumincrement{}
175 \renewcommand*\firstlinenum[1]{%
176 \ifledRcol \setcounter{firstlinenumR}{#1}%
177 \else \setcounter{firstlinenum}{#1}%
178 \fi}
179 \renewcommand*\linenumincrement[1]{%
180 \ifledRcol \setcounter{linenumincrementR}{#1}%
181 \else \setcounter{linenumincrement}{#1}%
182 \fi}
183 \renewcommand*\firstsublinenum[1]{%
184 \ifledRcol \setcounter{firstsublinenumR}{#1}%
185 \else \setcounter{firstsublinenum}{#1}%
186 \fi}
187 \renewcommand*\sublinenumincrement[1]{%
188 \ifledRcol \setcounter{sublinenumincrementR}{#1}%
189 \else \setcounter{sublinenumincrement}{#1}%
190 \fi}
191

```

`\Rlineflag` This is appended to the line numbers of right text.

```

192 \newcommand*\Rlineflag{R}
193

```

`\linenumrepR` `\linenumrepR{<ctr>}` typesets the right line number `<ctr>`, and similarly `\sublinenumrepR`  
`\sublinenumrepR` for subline numbers.

```

194 \newcommand*\linenumrepR[1]{\@arabic{#1}}
195 \newcommand*\sublinenumrepR[1]{\@arabic{#1}}
196

```

`\leftlinenumR` `\leftlinenumR` and `\rightlinenumR` are the macros that are called to print the  
`\rightlinenumR` right text's marginal line numbers. Much of the code for these is common and is  
`\l@dlinenumR` unmaintained in `\l@dlinenumR`.

```

197 \newcommand*\leftlinenumR{%
198 \l@dlinenumR
199 \kern\linenumsep}

```

```

200 \newcommand*{\rightlinenumR}{%
201   \kern\linenumsep
202   \l@dlinenumR}
203 \newcommand*{\l@dlinenumR}{%
204   \numlabfont\linenumrepR{\line@numR}\Rlineflag%
205   \ifsublines@
206     \ifnum\subline@num>\z@
207       \unskip\fullstop\sublinenumrepR{\subline@numR}%
208     \fi
209   \fi}
210

```

## 11.2 Line-number counters and lists

We need another set of counters and lists for the right text, corresponding to those in `ledmac` for `regualr` or left text.

`\line@numR` The count `\line@numR` stores the line number that's used in the right text's marginal line numbering and in notes. The count `\subline@numR` stores a sub-line number that qualifies `\line@numR`. The count `\absline@numR` stores the absolute number of lines since the start of the right text section: that is, the number we've actually printed, no matter what numbers we attached to them.

```

211 \newcount\line@numR
212 \newcount\subline@numR
213 \newcount\absline@numR
214

```

`\line@listR` Now we can define the list macros that will be created from the line-list file. They are directly analagous to the left text ones. The full list of action codes and their meanings is given in the `ledmac` manual.

`\insertlines@listR` Here are the commands to create these lists:

```

\actionlines@listR
\actions@listR
215 \list@create{\line@listR}
216 \list@create{\insertlines@listR}
217 \list@create{\actionlines@listR}
218 \list@create{\actions@listR}
219

```

`\linesinpar@listL` In order to synchronise left and right chunks in parallel processing we need to know how many lines are in each left and right text chunk, and the maximum of these for each pair of chunks.

```

\linesinpar@listR
\maxlinesinpar@list
220 \list@create{\linesinpar@listL}
221 \list@create{\linesinpar@listR}
222 \list@create{\maxlinesinpar@list}
223

```

`\page@numR` The right text page number.

```

224 \newcount\page@numR
225

```

### 11.3 Reading the line-list file

`\read@linelist` `\read@linelist{<file>}` is the control sequence that's called by `\beginnumbering` (via `\line@list@stuff`) to open and process a line-list file; its argument is the name of the file.

```
226 \renewcommand*{\read@linelist}[1]{%
```

We do do different things depending whether or not we are processing right text

```
227 \ifledRcol
228 \list@clear{\line@listR}%
229 \list@clear{\insertlines@listR}%
230 \list@clear{\actionlines@listR}%
231 \list@clear{\actions@listR}%
232 \list@clear{\linesinpar@listR}%
233 \list@clear{\linesonpage@listR}
234 \else
235 \list@clearing@reg
236 \list@clear{\linesinpar@listL}%
237 \list@clear{\linesonpage@listL}%
238 \fi
```

Make sure that the `\maxlinesinpar@list` is empty (otherwise things will be thrown out of kilter if there is any old stuff still hanging in there).

```
239 \list@clear{\maxlinesinpar@list}
```

Now get the file and interpret it.

```
240 \get@linelistfile{#1}%
241 \endgroup
```

When the reading is done, we're all through with the line-list file. All the information we needed from it will now be encoded in our list macros. Finally, we initialize the `\next@actionline` and `\next@action` macros, which specify where and what the next action to be taken is.

```
242 \ifledRcol
243 \global\page@numR=\m@ne
244 \ifx\actionlines@listR\empty
245 \gdef\next@actionlineR{1000000}%
246 \else
247 \gl@p\actionlines@listR\to\next@actionlineR
248 \gl@p\actions@listR\to\next@actionR
249 \fi
250 \else
251 \global\page@num=\m@ne
252 \ifx\actionlines@list\empty
253 \gdef\next@actionline{1000000}%
254 \else
255 \gl@p\actionlines@list\to\next@actionline
256 \gl@p\actions@list\to\next@action
257 \fi
258 \fi}
259
```

This version of `\read@linelist` creates list macros containing data for the entire section, so they could get rather large. The `\memorydump` macro is available if you run into macro memory limitations.

## 11.4 Commands within the line-list file

This section defines the commands that can appear within a line-list file, except for `\@lab` which is in a later section among the cross-referencing commands it is associated with.

The macros with `action` in their names contain all the code that modifies the action-code list.

```

\@l@regR \@l does everything related to the start of a new line of numbered text. Exactly
\@l what it does depends on whether right text is being processed.

260 \newcommand{\@l@regR}{%
261   \ifx\l@dchset@num\relax \else
262     \advance\absline@numR \@ne
263     \set@line@action
264     \let\l@dchset@num\relax
265     \advance\absline@numR \m@ne
266     \advance\line@numR \m@ne%   % do we need this?
267   \fi
268   \advance\absline@numR \@ne
269   \ifx\next@page@numR\relax \else
270     \page@action
271     \let\next@page@numR\relax
272   \fi
273   \ifx\sub@change\relax \else
274     \ifnum\sub@change>\z@
275       \sublines@true
276     \else
277       \sublines@false
278     \fi
279     \sub@action
280     \let\sub@change\relax
281   \fi
282   \ifcase\@lockR
283   \or
284     \@lockR \tw@
285   \or\or
286     \@lockR \z@
287   \fi
288   \ifcase\sub@lockR
289   \or
290     \sub@lockR \tw@
291   \or\or
292     \sub@lockR \z@
293   \fi
294   \ifsublines@

```

```

295     \ifnum\sub@lockR<\tw@
296         \advance\subline@numR \@ne
297     \fi
298 \else
299     \ifnum\@lockR<\tw@
300         \advance\line@numR \@ne \subline@numR \z@
301     \fi
302 \fi}
303
304 \renewcommand*{\@l}[2]{%
305     \fix@page{#1}%
306     \ifledRcol
307         \@l@regR
308     \else
309         \@l@reg
310     \fi}
311

```

\last@page@numR We have to adjust \fix@page to handle parallel texts.

```

\fix@page 312 \newcount\last@page@numR
313     \last@page@numR=-10000
314 \renewcommand*{\fix@page}[1]{%
315     \ifledRcol
316         \ifnum #1=\last@page@numR
317         \else
318             \ifbypage@R
319                 \line@numR \z@ \subline@numR \z@
320             \fi
321             \page@numR=#1\relax
322             \last@page@numR=#1\relax
323             \def\next@page@numR{#1}%
324         \fi
325     \else
326         \ifnum #1=\last@page@num
327         \else
328             \ifbypage@
329                 \line@num \z@ \subline@num \z@
330             \fi
331             \page@num=#1\relax
332             \last@page@num=#1\relax
333             \def\next@page@num{#1}%
334         \fi
335     \fi}
336

```

\@adv The \@adv{*num*} macro advances the current visible line number by the amount specified as its argument. This is used to implement \advance\line.

```

337 \renewcommand*{\@adv}[1]{%
338     \ifsublines@

```

```

339 \ifledRcol
340   \advance\subline@numR by #1\relax
341   \ifnum\subline@numR<\z@
342     \led@warn@BadAdvancelineSubline
343     \subline@numR \z@
344   \fi
345 \else
346   \advance\subline@num by #1\relax
347   \ifnum\subline@num<\z@
348     \led@warn@BadAdvancelineSubline
349     \subline@num \z@
350   \fi
351 \fi
352 \else
353   \ifledRcol
354     \advance\line@numR by #1\relax
355     \ifnum\line@numR<\z@
356       \led@warn@BadAdvancelineLine
357       \line@numR \z@
358     \fi
359   \else
360     \advance\line@num by #1\relax
361     \ifnum\line@num<\z@
362       \led@warn@BadAdvancelineLine
363       \line@num \z@
364     \fi
365   \fi
366 \fi
367 \set@line@action}
368

```

`\@set` The `\@set{<num>}` macro sets the current visible line number to the value specified as its argument. This is used to implement `\setline`.

```

369 \renewcommand*{\@set}[1]{%
370   \ifledRcol
371     \ifsublines@
372       \subline@numR=#1\relax
373     \else
374       \line@numR=#1\relax
375     \fi
376     \set@line@action
377   \else
378     \ifsublines@
379       \subline@num=#1\relax
380     \else
381       \line@num=#1\relax
382     \fi
383     \set@line@action
384   \fi}
385

```

`\l@d@set` The `\l@d@set{<num>}` macro sets the line number for the next `\pstart...` to the value specified as its argument. This is used to implement `\setlinenum`.

`\l@dchset@num` is a flag to the `\@l` macro. If it is not `\relax` then a line number change is to be done.

```

386 \renewcommand*{\l@d@set}[1]{%
387   \ifl@dchset@num
388     \line@numR=#1\relax
389     \advance\line@numR \@ne
390     \def\l@dchset@num{#1}
391   \else
392     \line@num=#1\relax
393     \advance\line@num \@ne
394     \def\l@dchset@num{#1}
395   \fi}
396 \let\l@dchset@num\relax
397

```

`\page@action` `\page@action` adds an entry to the action-code list to change the page number.

```

398 \renewcommand*{\page@action}{%
399   \ifl@dchset@num
400     \xright@appenditem{\the\absline@numR}\to\actionlines@listR
401     \xright@appenditem{\next@page@numR}\to\actions@listR
402   \else
403     \xright@appenditem{\the\absline@num}\to\actionlines@list
404     \xright@appenditem{\next@page@num}\to\actions@list
405   \fi}

```

`\set@line@action` `\set@line@action` adds an entry to the action-code list to change the visible line number.

```

406 \renewcommand*{\set@line@action}{%
407   \ifl@dchset@num
408     \xright@appenditem{\the\absline@numR}\to\actionlines@listR
409     \ifsublines@
410       \@l@dtempcnta=-\subline@numR
411     \else
412       \@l@dtempcnta=-\line@numR
413     \fi
414     \advance\@l@dtempcnta by -5000\relax
415     \xright@appenditem{\the\@l@dtempcnta}\to\actions@listR
416   \else
417     \xright@appenditem{\the\absline@num}\to\actionlines@list
418     \ifsublines@
419       \@l@dtempcnta=-\subline@num
420     \else
421       \@l@dtempcnta=-\line@num
422     \fi
423     \advance\@l@dtempcnta by -5000\relax
424     \xright@appenditem{\the\@l@dtempcnta}\to\actions@list
425   \fi}

```



426

`\sub@action` `\sub@action` adds an entry to the action-code list to turn sub-lineation on or off, according to the current value of the `\ifsublines@` flag.

```

427 \renewcommand*{\sub@action}{%
428   \ifledRcol
429     \xright@appenditem{\the\absline@numR}\to\actionlines@listR
430     \ifsublines@
431       \xright@appenditem{-1001}\to\actions@listR
432     \else
433       \xright@appenditem{-1002}\to\actions@listR
434     \fi
435   \else
436     \xright@appenditem{\the\absline@num}\to\actionlines@list
437     \ifsublines@
438       \xright@appenditem{-1001}\to\actions@list
439     \else
440       \xright@appenditem{-1002}\to\actions@list
441     \fi
442   \fi}
443

```

`\do@lockon` `\lock@on` adds an entry to the action-code list to turn line number locking on.  
`\do@lockonR` The current setting of the sub-lineation flag tells us whether this applies to line numbers or sub-line numbers.

```

444 \newcount\@lockR
445 \newcount\sub@lockR
446
447 \newcommand*{\do@lockonR}{%
448   \xright@appenditem{\the\absline@numR}\to\actionlines@listR
449   \ifsublines@
450     \xright@appenditem{-1005}\to\actions@listR
451     \ifnum\sub@lockR=\z@
452       \sub@lockR \@ne
453     \else
454       \ifnum\sub@lockR=\thr@@
455         \sub@lockR \@ne
456       \fi
457     \fi
458   \else
459     \xright@appenditem{-1003}\to\actions@listR
460     \ifnum\@lockR=\z@
461       \@lockR \@ne
462     \else
463       \ifnum\@lockR=\thr@@
464         \@lockR \@ne
465       \fi
466     \fi
467   \fi}

```

```

468
469 \renewcommand*{\do@lockon}{%
470   \ifx\next\lock@off
471     \global\let\lock@off=\skip@lockoff
472   \else
473     \ifledRcol
474       \do@lockonR
475     \else
476       \do@lockonL
477     \fi
478   \fi}

\lock@off \lock@off adds an entry to the action-code list to turn line number locking off.
\do@lockoff 479
\do@lockoffR 480
\skip@lockoff 481 \newcommand{\do@lockoffR}{%
482   \xright@appenditem{\the\absline@numR}\to\actionlines@listR
483   \ifsublines@
484     \xright@appenditem{-1006}\to\actions@listR
485     \ifnum\sub@lockR=\tw@
486       \sub@lockR \thr@@
487     \else
488       \sub@lockR \z@
489     \fi
490   \else
491     \xright@appenditem{-1004}\to\actions@listR
492     \ifnum\@lockR=\tw@
493       \@lockR \thr@@
494     \else
495       \@lockR \z@
496     \fi
497   \fi}
498
499 \renewcommand*{\do@lockoff}{%
500   \ifledRcol
501     \do@lockoffR
502   \else
503     \do@lockoffL
504   \fi}
505 \global\let\lock@off=\do@lockoff
506

```

`\n@num` This macro implements the `\skipnumbering` command. It uses a new action code, namely 1007.

```

507 \providecommand*{\n@num}{}
508 \renewcommand*{\n@num}{%
509   \ifledRcol
510     \xright@appenditem{\the\absline@numR}\to\actionlines@listR
511     \xright@appenditem{-1007}\to\actions@listR
512   \else

```

```

513   \n@num@reg
514   \fi}
515

```

`\@ref` `\@ref` marks the start of a passage, for creation of a footnote reference. It takes `\insert@countR` two arguments:

- #1, the number of entries to add to `\insertlines@list` for this reference. This value for right text, here and within `\edtext`, which computes it and writes it to the line-list file, will be stored in the count `\insert@countR`.

```

516   \newcount\insert@countR

```

- #2, a sequence of other line-list-file commands, executed to determine the ending line-number. (This may also include other `\@ref` commands, corresponding to uses of `\edtext` within the first argument of another instance of `\edtext`.)

The first thing `\@ref` itself does is to add the specified number of items to the `\insertlines@list` list.

```

517 \renewcommand*{\@ref}[2]{%
518   \ifledRcol
519   \global\insert@countR=#1\relax
520   \loop\ifnum\insert@countR>\z@
521     \xright@appenditem{\the\absline@numR}\to\insertlines@listR
522     \global\advance\insert@countR \m@ne
523   \repeat

```

Next, process the second argument to determine the page and line numbers for the end of this lemma. We temporarily equate `\@ref` to a different macro that just executes its argument, so that nested `\@ref` commands are just skipped this time. Some other macros need to be temporarily redefined to suppress their action.

```

524 \begingroup
525   \let\@ref=\dummy@ref
526   \let\page@action=\relax
527   \let\sub@action=\relax
528   \let\set@line@action=\relax
529   \let\@lab=\relax
530   #2
531   \global\endpage@num=\page@numR
532   \global\endline@num=\line@numR
533   \global\endsubline@num=\subline@numR
534 \endgroup

```

Now store all the information about the location of the lemma's start and end in `\line@list`.

```

535   \xright@appenditem%
536     {\the\page@numR|\the\line@numR|%
537     \ifsublines@ \the\subline@numR \else 0\fi|%
538     \the\endpage@num|\the\endline@num|%
539     \ifsublines@ \the\endsubline@num \else 0\fi}\to\line@listR

```

Finally, execute the second argument of `\@ref` again, to perform for real all the commands within it.

```
540 #2
541 \else
    And when not in right text
542     \@ref@reg{#1}{#2}%
543 \fi}
```

`\@pend` `\@pend{<num>}` adds its argument to the `\linesinpar@listL` list, and analogously `\@pendR` for `\@pendR`. If needed, it resets line number. We start off with a `\providecommand` just in case an older version of `ledmac` is being used which does not define these macros.

```
544 \providecommand*\@pend}[1]{%
545 \renewcommand*\@pend}[1]{%
546   \ifbypstart@global\line@num=0\fi%
547   \xright@appenditem{#1}\to\linesinpar@listL}
548 \providecommand*\@pendR}[1]{%
549 \renewcommand*\@pendR}[1]{%
550   \ifbypstart@Rglobal\line@numR=0\fi%
551   \xright@appenditem{#1}\to\linesinpar@listR}
552
```

`\@lopL` `\@lopL{<num>}` adds its argument to the `\linesonpage@listL` list, and analogously `\@lopR` for `\@lopR`. We start off with a `\providecommand` just in case an older version of `ledmac` is being used which does not define these macros.

```
553 \providecommand*\@lopL}[1]{%
554 \renewcommand*\@lopL}[1]{%
555   \xright@appenditem{#1}\to\linesonpage@listL}
556 \providecommand*\@lopR}[1]{%
557 \renewcommand*\@lopR}[1]{%
558   \xright@appenditem{#1}\to\linesonpage@listR}
559
```

## 11.5 Writing to the line-list file

We've now defined all the counters, lists, and commands involved in reading the line-list file at the start of a section. Now we'll cover the commands that `ledmac` uses within the text of a section to write commands out to the line-list.

`\linenum@outR` The file for right texts will be opened on output stream `\linenum@outR`.

```
560 \newwrite\linenum@outR
```

`\iffirst@linenum@out@R` Once any file is opened on this stream, we keep it open forever, or else switch to `\first@linenum@out@Rtrue` another file that we keep open.

```
\first@linenum@out@Rfalse 561 \newif\iffirst@linenum@out@R
562 \first@linenum@out@Rtrue
```

`\line@list@stuffR` This is the right text version of the `\line@list@stuff{<file>}` macro. It is called by `\beginnumberingR` and performs all the line-list operations needed at the start of a section. Its argument is the name of the line-list file.

```
563 \newcommand*{\line@list@stuffR}[1]{%
564   \read@linelist{#1}%
565   \iffirst@linenum@out@R
566     \immediate\closeout\linenum@outR
567     \global\first@linenum@out@Rfalse
568     \immediate\openout\linenum@outR=#1
569   \else
570     \closeout\linenum@outR
571     \openout\linenum@outR=#1
572   \fi}
573
```

`\new@lineR` The `\new@lineR` macro sends the `\@l` command to the right text line-list file, to mark the start of a new text line.

```
574 \newcommand*{\new@lineR}{%
575   \write\linenum@outR{\string\@l[\the\c@page][\thepage]}}
```

`\flag@start` We enclose a lemma marked by `\edtext` in `\flag@start` and `\flag@end`: these `\flag@end` send the `\@ref` command to the line-list file.

```
576 \renewcommand*{\flag@start}{%
577   \ifledRcol
578     \edef\next{\write\linenum@outR{%
579       \string\@ref[\the\insert@countR][ ]}%
580     \next
581   \else
582     \edef\next{\write\linenum@outR{%
583       \string\@ref[\the\insert@count][ ]}%
584     \next
585   \fi}
586 \renewcommand*{\flag@end}{%
587   \ifledRcol
588     \write\linenum@outR{[]}%
589   \else
590     \write\linenum@outR{[]}%
591   \fi}
```

`\startsub` `\startsub` and `\endsub` turn sub-lineation on and off, by writing appropriate `\endsub` instructions to the line-list file.

```
592 \renewcommand*{\startsub}{\dimen0\lastskip
593   \ifdim\dimen0>0pt \unskip \fi
594   \ifledRcol \write\linenum@outR{\string\sub@on}%
595   \else \write\linenum@outR{\string\sub@on}%
596   \fi
597   \ifdim\dimen0>0pt \hskip\dimen0 \fi}
598 \def\endsub{\dimen0\lastskip
599   \ifdim\dimen0>0pt \unskip \fi
```

```

600 \ifledRcol \write\linenum@outR{\string\sub@off}%
601 \else      \write\linenum@out{\string\sub@off}%
602 \fi
603 \ifdim\dimen0>0pt \hskip\dimen0 \fi}
604

```

`\advanceline` You can use `\advanceline{<num>}` in running text to advance the current visible line-number by a specified value, positive or negative.

```

605 \renewcommand*{\advanceline}[1]{%
606 \ifledRcol \write\linenum@outR{\string\@adv[#1]}%
607 \else      \write\linenum@out{\string\@adv[#1]}%
608 \fi}

```

`\setline` You can use `\setline{<num>}` in running text (i.e., within `\pstart... \pend`) to set the current visible line-number to a specified positive value.

```

609 \renewcommand*{\setline}[1]{%
610 \ifnum#1<\z@
611 \led@warn@BadSetline
612 \else
613 \ifledRcol \write\linenum@outR{\string\@set[#1]}%
614 \else      \write\linenum@out{\string\@set[#1]}%
615 \fi
616 \fi}

```

`\setlinenum` You can use `\setlinenum{<num>}` before a `\pstart` to set the visible line-number to a specified positive value. It writes a `\l@d@set` command to the line-list file.

```

617 \renewcommand*{\setlinenum}[1]{%
618 \ifnum#1<\z@
619 \led@warn@BadSetlinenum
620 \else
621 \ifledRcol \write\linenum@outR{\string\l@d@set[#1]}
622 \else      \write\linenum@out{\string\l@d@set[#1]} \fi
623 \fi}
624

```

`\startlock` You can use `\startlock` or `\endlock` in running text to start or end line number locking at the current line. They decide whether line numbers or sub-line numbers are affected, depending on the current state of the sub-lineation flags.

```

625 \renewcommand*{\startlock}{%
626 \ifledRcol \write\linenum@outR{\string\lock@on}%
627 \else      \write\linenum@out{\string\lock@on}%
628 \fi}
629 \def\endlock{%
630 \ifledRcol \write\linenum@outR{\string\lock@off}%
631 \else      \write\linenum@out{\string\lock@off}%
632 \fi}
633

```

`\skipnumbering` In numbered text, `\skipnumbering` in a line will suspend the numbering for that particular line. That is, line numbers are unchanged and no line number will be printed.

```
634 \renewcommand*{\skipnumbering}{%
635   \ifledRcol \write\linenum@outR{\string\n@num}%
636             \advanceline{-1}%
637   \else
638     \skipnumbering@reg
639   \fi}
640
```

## 12 Marking text for notes

The `\edtext` (or `\critext`) macro is used to create all footnotes and endnotes, as well as to print the portion of the main text to which a given note or notes is keyed. The idea is to have that lemma appear only once in the `.tex` file: all instances of it in the main text and in the notes are copied from that one appearance.

`\critext` requires two arguments. At any point within numbered text, you use it by saying:

```
\critext{#1}#2/
```

Similarly `\edtext` requires the same two arguments but you use it by saying:

```
\edtext{#1}{#2}
```

`\critext` Now we begin `\critext` itself.

We slightly modify the original to make accomodation for when right text is being processed.

```
641 \long\def\critext#1#2/{\leavevmode
642   \begingroup
643     \no@expands
644     \xdef\@tag{#1}%
645     \set@line
646     \ifledRcol \global\insert@countR \z@
647     \else      \global\insert@count \z@ \fi
648     \ignorespaces #2\relax
649     \flag@start
650   \endgroup
651   \showlemma{#1}%
652   \ifx\end@lemmas\empty \else
653     \gl@p\end@lemmas\to\x@lemma
654     \x@lemma
655     \global\let\x@lemma=\relax
656   \fi
657   \flag@end}
```

`\edtext` And similarly for `\edtext`.

```

658 \renewcommand{\edtext}[2]{\leavevmode
659   \begingroup
660   \no@expands
661   \xdef\@tag{#1}%
662   \set@line
663   \ifledRcol \global\insert@countR \z@
664   \else      \global\insert@count \z@ \fi
665   \ignorespaces #2\relax
666   \flag@start
667 \endgroup
668 \showlemma{#1}%
669 \ifx\end@lemmas\empty \else
670   \gl@p\end@lemmas\to\x@lemma
671   \x@lemma
672   \global\let\x@lemma=\relax
673 \fi
674 \flag@end}
675

```

`\set@line` The `\set@line` macro is called by `\edtext` to put the line-reference field and font specifier for the current block of text into `\l@d@nums`.

```

676 \renewcommand*{\set@line}{%
677   \ifledRcol
678     \ifx\line@listR\empty
679       \global\noteschanged@true
680       \xdef\l@d@nums{000|000|000|000|000|000|\edfont@info}%
681     \else
682       \gl@p\line@listR\to\@tempb
683       \xdef\l@d@nums{\@tempb|\edfont@info}%
684       \global\let\@tempb=\undefined
685     \fi
686   \else
687     \ifx\line@list\empty
688       \global\noteschanged@true
689       \xdef\l@d@nums{000|000|000|000|000|000|\edfont@info}%
690     \else
691       \gl@p\line@list\to\@tempb
692       \xdef\l@d@nums{\@tempb|\edfont@info}%
693       \global\let\@tempb=\undefined
694     \fi
695   \fi}
696

```

## 13 Parallel environments

The initial set up for parallel processing is deceptively simple.



`pairs` The `pairs` environment is for parallel columns and the `pages` environment for parallel pages.

```
chapterinpages 697 \newenvironment{pairs}{%
698   \l@dpairingtrue
699   \l@dpagingfalse
700 }{%
701   \l@dpairingfalse
702 }
```

The `pages` environment additionally sets the ‘column’ widths to the `\textwidth` (as known at the time the package is called). In this environment, there are two text in parallel on 2 pages. To prevent chapters starting on a lefthand page, the `\chapter` command is redefined to not clear pages.

```
703 \newenvironment{pages}{%
704   \let\oldchapter\chapter
705   \let\chapter\chapterinpages
706   \l@dpairingtrue
707   \l@dpagingtrue
708   \setlength{\Lcolwidth}{\textwidth}%
709   \setlength{\Rcolwidth}{\textwidth}%
710 }{%
711   \l@dpairingfalse
712   \l@dpagingfalse
713   \let\chapter\oldchapter
714 }
715 \newcommand{\chapterinpages}{\thispagestyle{plain}%
716                               \global\@topnum\z@
717                               \@afterindentfalse
718                               \secdef\@chapter\@schapter}
719
```

`ifinstanzaL` These boolean tests are switched by the `\stanza` command, using either the left or right side.

```
720 \newif\ifinstanzaL
721 \newif\ifinstanzaR
```

`Leftside` Within the `pairs` and `pages` environments the left and right hand texts are within `Leftside` and `Rightside` environments, respectively. The `Leftside` environment is simple, indicating that right text is not within its purview and using some particular macros.

```
722 \newenvironment{Leftside}{%
723   \ledRcolfalse
724   \let\beginnumbering\beginnumbering\setcounter{pstartL}{1}
725   \let\pstart\pstartL
726   \let\thepstart\thepstartL
727   \let\pend\pendL
728   \let\memorydump\memorydumpL
729   \Leftsidehook
730   \let\oldstanza\stanza
```

```

731 \renewcommand{\stanza}{\oldstanza\global\instanzaLtrue}
732 }{
733 \let\stanza\oldstanza
734 \Leftsidehookend}

```

`\Leftsidehook` Hooks into the start and end of the `Leftside` and `Rightside` environments. These  
`\Leftsidehookend` are initially empty.

```

\Rightsidehook 735 \newcommand*{\Leftsidehook}{}
\Rightsidehookend 736 \newcommand*{\Leftsidehookend}{}
737 \newcommand*{\Rightsidehook}{}
738 \newcommand*{\Rightsidehookend}{}
739

```

`Rightside` The `Rightside` environment is only slightly more complicated than the `Leftside`. Apart from indicating that right text is being provided it ensures that the right right text code will be used.

```

740 \newenvironment{Rightside}{%
741 \ledRcoltrue
742 \let\beginnumbering\beginnumberingR
743 \let\endnumbering\endnumberingR
744 \let\pausenumbering\pausenumberingR
745 \let\resumenumbering\resumenumberingR
746 \let\memorydump\memorydumpR
747 \let\thepstart\thepstartR
748 \let\pstart\pstartR
749 \let\pend\pendR
750 \let\lineation\lineationR
751 \Rightsidehook
752 \let\oldstanza\stanza
753 \renewcommand{\stanza}{\oldstanza\global\instanzaRtrue}
754 }{%
755 \ledRcolfalse
756 \let\stanza\oldstanza
757 \Rightsidehookend
758 }
759

```

## 14 Paragraph decomposition and reassembly

In order to be able to count the lines of text and affix line numbers, we add an extra stage of processing for each paragraph. We send the paragraph into a box register, rather than straight onto the vertical list, and when the paragraph ends we slice the paragraph into its component lines; to each line we add any notes or line numbers, add a command to write to the line-list, and then at last send the line to the vertical list. This section contains all the code for this processing.

## 14.1 Boxes, counters, `\pstart` and `\pend`

`\num@linesR` Here are numbers and flags that are used internally in the course of the paragraph decomposition.

`\one@lineR`  
`\par@lineR`

When we first form the paragraph, it goes into a box register, `\l@dLcolrawbox` or `\l@dRcolrawbox` for right text, instead of onto the current vertical list. The `\ifnumberedpar@` flag will be `true` while a paragraph is being processed in that way. `\num@lines(R)` will store the number of lines in the paragraph when it's complete. When we chop it up into lines, each line in turn goes into the `\one@line` or `\one@lineR` register, and `\par@line(R)` will be the number of that line within the paragraph.

```
760 \newcount\num@linesR
761 \newbox\one@lineR
762 \newcount\par@lineR
```

`\pstartL` `\pstart` starts the paragraph by clearing the `\inserts@list` list and other relevant variables, and then arranges for the subsequent text to go into the appropriate box. `\pstart` needs to appear at the start of every paragraph that's to be numbered.

`\pstartR`

Beware: everything that occurs between `\pstart` and `\pend` is happening within a group; definitions must be global if you want them to survive past the end of the paragraph.

We have to have specific left and right `\pstart` when parallel processing; among other things because of potential changes in the linewidth. The old counters are used to have the good reset of the `pstart` counters at the beginning of the `\Pages` command.

```
763
764 \newcounter{pstartL}
765 \newcounter{pstartLold}
766 \renewcommand{\thepstartL}{\bfseries\@arabic\c@pstartL}. }
767 \newcounter{pstartR}
768 \newcounter{pstartRold}
769 \renewcommand{\thepstartR}{\bfseries\@arabic\c@pstartR}. }
770
771 \newcommand*{\pstartL}{
772 \if@nobreak
773 \let\@oldnobreak\@nobreaktrue
774 \else
775 \let\@oldnobreak\@nobreakfalse
776 \fi
777 \@nobreaktrue
778 \ifnumbering \else
779 \led@err@PstartNotNumbered
780 \beginnumbering
781 \fi
782 \ifnumberedpar@
783 \led@err@PstartInPstart
784 \pend
```

785 \fi

If this is the first \pstart in a numbered section, clear any inserts and set \ifpstart@rtedL to FALSE. Save the pstartL counter.

```
786 \ifpstart@rtedL\else
787 \setcounter{pstartLold}{\value{pstartL}}%
788 \list@clear{\inserts@list}%
789 \global\let\next@insert=\empty
790 \global\pstart@rtedLtrue
791 \fi
792 \begingroup\normal@pars
```

When parallel processing we check that we haven't exceeded the maximum number of chunks. In any event we grab a box for the forthcoming text.

```
793 \global\advance\l@dnumpstartsL \@ne
794 \ifnum\l@dnumpstartsL>\l@dc@maxchunks
795 \led@err@TooManyPstarts
796 \global\l@dnumpstartsL=\l@dc@maxchunks
797 \fi
798 \global\setnamebox{l@dLcolrawbox\the\l@dnumpstartsL}=\vbox\bgroup\ifautopar\else\ifnumbe
799 \hspace=\Lcolwidth
800 \numberedpar@true}
```

```
801 \newcommand*{\pstartR}{
802 \if@nbreak
803 \let\@oldnbreak\@nbreaktrue
804 \else
805 \let\@oldnbreak\@nbreakfalse
806 \fi
807 \@nbreaktrue
808 \ifnumberingR \else
809 \led@err@PstartNotNumbered
810 \beginnumberingR
811 \fi
812 \ifnumberedpar@
813 \led@err@PstartInPstart
814 \pendR
815 \fi
816 \ifpstart@rtedR\else
817 \setcounter{pstartRold}{\value{pstartR}}%
818 \list@clear{\inserts@listR}%
819 \global\let\next@insertR=\empty
820 \global\pstart@rtedRtrue
821 \fi
822 \begingroup\normal@pars
823 \global\advance\l@dnumpstartsR \@ne
824 \ifnum\l@dnumpstartsR>\l@dc@maxchunks
825 \led@err@TooManyPstarts
826 \global\l@dnumpstartsR=\l@dc@maxchunks
827 \fi
828 \global\setnamebox{l@dRcolrawbox\the\l@dnumpstartsR}=\vbox\bgroup\ifautopar\else\ifnumbe
```

```
829             \hspace=\Rcolwidth
830 \numberedpar@true}
```

`\pendL` `\pend` must be used to end a numbered paragraph. Again we need a version that knows about left parallel texts.

```
831 \newcommand*{\pendL}{\ifnumbering \else
832   \led@err@PendNotNumbered
833   \fi
834 \ifnumberedpar@ \else
835   \led@err@PendNoPstart
836   \fi
```

We set all the usual interline penalties to zero and then immediately call `\endgraf` to end the paragraph; this ensures that there'll be no large interline penalties to prevent us from slicing the paragraph into pieces. These penalties revert to the values that you set when the group for the `\vbox` ends.

```
837 \l@dzeropenalties
838 \endgraf\global\num@lines=\prevgraf\egroup
839 \global\par@line=0
```

End the group that was begun in the `\pstart`.

```
840 \endgroup
841 \ignorespaces
842 \@oldnobreak
843 \ifnumberpstart
844 \addtocounter{pstartL}{1}
845 \fi}
846
```

`\pendR` The version of `\pend` needed for right texts.

```
847 \newcommand*{\pendR}{\ifnumberingR \else
848   \led@err@PendNotNumbered
849   \fi
850 \ifnumberedpar@ \else
851   \led@err@PendNoPstart
852   \fi
853 \l@dzeropenalties
854 \endgraf\global\num@linesR=\prevgraf\egroup
855 \global\par@lineR=0
856 \endgroup
857 \ignorespaces
858 \@oldnobreak
859 \ifnumberpstart
860 \addtocounter{pstartR}{1}
861 \fi
862 }
863
```

## 14.2 Processing one line

For parallel texts we have to be able to process left and right lines independently. For sequential text we happily use the original `\do@line`. Otherwise ...

```

\l@dleftbox  A line of left text will be put in the box \l@dleftbox, and analogously for a line
\l@drightbox of right text.
864 \newbox\l@dleftbox
865 \newbox\l@drightbox
866

\countLline  We need to know the number of lines processed.
\countRline  867 \newcount\countLline
868   \countLline \z@
869 \newcount\countRline
870   \countRline \z@
871

\@donereallinesL  We need to know the number of ‘real’ lines output (i.e., those that have been input
\@donetotallinesL by the user), and the total lines output (which includes any blank lines output for
\@donereallinesR synchronisation).
\@donetotallinesR 872 \newcount\@donereallinesL
873 \newcount\@donetotallinesL
874 \newcount\@donereallinesR
875 \newcount\@donetotallinesR
876

\do@lineL  The \do@lineL macro is called to do all the processing for a single line of left text.

877 \newcommand*\do@lineL{%
878   \advance\countLline \@ne
879   \ifvbox\namebox{l@dLcolrawbox\the\l@dpscl}%
880   {\vbadness=10000
881    \splittopskip=\z@
882    \do@lineLhook
883    \l@demtyd@ta
884    \global\setbox\one@line=\vsplit\namebox{l@dLcolrawbox\the\l@dpscl}
885     to\baselineskip}%
886   \unvbox\one@line \global\setbox\one@line=\lastbox
887   \getline@numL
888   \ifnum\@lock>\@ne\inserthangingsymboltrue\else\inserthangingsymbolfalse\fi
889   \setbox\l@dleftbox
890   \hb@xt@ \Lcolwidth{%
891     \affixpstart@numL
892     \affixline@num
893     \l@dld@ta
894     \add@inserts
895     \affixside@note

```

```

896 \l@dlsn@te
897 {\ledllfill\hb@xt@ \wd\one@line{\insertchangingsymbolL\new@line\l@dunhbox@line{\one@line}}\correct
898 \l@drsn@te
899 }}%
900 \add@penaltiesL
901 \global\advance\@donereallinesL\@ne
902 \global\advance\@donetotallinesL\@ne
903 \else
904 \setbox\l@dleftbox \hb@xt@ \Lcolwidth{\hspace*\Lcolwidth}}%
905 \global\advance\@donetotallinesL\@ne
906 \fi}
907
908

```

`\do@lineLhook` Hooks, initially empty, into the respective `\do@line(L/R)` macros.

```

\do@lineRhook 909 \newcommand*\do@lineLhook{}
910 \newcommand*\do@lineRhook{}
911

```

`\do@lineR` The `\do@lineR` macro is called to do all the processing for a single line of right text.

```

912 \newcommand*\do@lineR{%
913 \advance\countRline \@ne
914 \ifvbox\namebox{\l@dRcolrawbox\the\l@dpscR}%
915 {\vbadness=10000
916 \splittopskip=\z@
917 \do@lineRhook
918 \l@emptyd@ta
919 \global\setbox\one@lineR=\vsplit\namebox{\l@dRcolrawbox\the\l@dpscR}
920 to\baselineskip}%
921 \unvbox\one@lineR \global\setbox\one@lineR=\lastbox
922 \getline@numR
923 \ifnum\@lockR>\@ne\insertchangingsymbolRtrue\else\insertchangingsymbolRfalse\fi
924 \setbox\l@drightbox
925 \hb@xt@ \Rcolwidth{%
926 \affixpstart@numR
927 \affixline@numR
928 \l@dld@ta
929 \add@insertsR
930 \affixside@noteR
931 \l@dlsn@te
932 {\correctchangingR\ledllfill\hb@xt@ \wd\one@lineR{\insertchangingsymbolR\new@lineR\l@dunhbox@line{\
933 \l@drsn@te
934 }}%
935 \add@penaltiesR
936 \global\advance\@donereallinesR\@ne
937 \global\advance\@donetotallinesR\@ne
938 \else
939 \setbox\l@drightbox \hb@xt@ \Rcolwidth{\hspace*\Rcolwidth}}
940 \global\advance\@donetotallinesR\@ne

```

```

941 \fi}
942
943

```

### 14.3 Line and page number computation

`\getline@numR` The `\getline@numR` macro determines the page and line numbers for the right text line we're about to send to the vertical list.

```

944 \newcommand*{\getline@numR}{%
945 \ifnumberline
946   \global\advance\absline@numR \@ne
947 \fi
948   \do@actionsR
949   \do@ballastR
950 \ifnumberline
951   \ifsublines@
952     \ifnum\sub@lockR<\tw@
953       \global\advance\subline@numR \@ne
954     \fi
955   \else
956     \ifnum\@lockR<\tw@
957       \global\advance\line@numR \@ne
958       \global\subline@numR \z@
959     \fi
960   \fi
961 \fi
962 }
963 \newcommand*{\getline@numL}{%
964 \ifnumberline
965   \global\advance\absline@num \@ne
966 \fi
967   \do@actions
968   \do@ballast
969 \ifnumberline
970   \ifsublines@
971     \ifnum\sub@lock<\tw@
972       \global\advance\subline@num \@ne
973     \fi
974   \else
975     \ifnum\@lock<\tw@
976       \global\advance\line@num \@ne
977       \global\subline@num \z@
978     \fi
979   \fi
980 \fi
981 }
982
983

```



`\do@ballastR` The real work in the line macros above is done in `\do@actions`, but before we plunge into that, let's get `\do@ballastR` out of the way.

```

984 \newcommand*{\do@ballastR}{\global\ballast@count=\z@
985 \begingroup
986 \advance\absline@numR \@ne
987 \ifnum\next@actionlineR=\absline@numR
988 \ifnum\next@actionR>-1001
989 \global\advance\ballast@count by -\c@ballast
990 \fi
991 \fi
992 \endgroup}

```

`\do@actionsR` The `\do@actionsR` macro looks at the list of actions to take at particular right text absolute line numbers, and does everything that's specified for the current line.  
`\do@actions@fixedcodeR`  
`\do@actions@nextR`

It may call itself recursively and we use tail recursion, via `\do@actions@nextR` for this.

```

993 \newcommand*{\do@actions@fixedcodeR}{%
994 \ifcase\@l@dttempcnta%
995 \or% % 1001
996 \global\sublines@true
997 \or% % 1002
998 \global\sublines@false
999 \or% % 1003
1000 \global\@lockR=\@ne
1001 \or% % 1004
1002 \ifnum\@lockR=\tw@
1003 \global\@lockR=\thr@@
1004 \else
1005 \global\@lockR=\z@
1006 \fi
1007 \or% % 1005
1008 \global\sub@lockR=\@ne
1009 \or% % 1006
1010 \ifnum\sub@lockR=\tw@
1011 \global\sub@lockR=\thr@@
1012 \else
1013 \global\sub@lockR=\z@
1014 \fi
1015 \or% % 1007
1016 \l@dskipnumbertrue
1017 \else
1018 \led@warn@BadAction
1019 \fi}
1020
1021
1022 \newcommand*{\do@actionsR}{%
1023 \global\let\do@actions@nextR=\relax
1024 \@l@dttempcntb=\absline@numR

```

```

1025 \ifnum\@l@dttempcntb<\next@actionlineR\else
1026 \ifnum\next@actionR>-1001\relax
1027 \global\page@numR=\next@actionR
1028 \ifbypage@R
1029 \global\line@numR \z@ \global\subline@numR \z@
1030 \fi
1031 \else
1032 \ifnum\next@actionR<-4999\relax % 9/05 added relax here
1033 \@l@dttempcnta=-\next@actionR
1034 \advance\@l@dttempcnta by -5001\relax
1035 \ifsublines@
1036 \global\subline@numR=\@l@dttempcnta
1037 \else
1038 \global\line@numR=\@l@dttempcnta
1039 \fi
1040 \else
1041 \@l@dttempcnta=-\next@actionR
1042 \advance\@l@dttempcnta by -1000\relax
1043 \do@actions@fixedcodeR
1044 \fi
1045 \fi
1046 \ifx\actionlines@listR\empty
1047 \gdef\next@actionlineR{1000000}%
1048 \else
1049 \glp\actionlines@listR\to\next@actionlineR
1050 \glp\actions@listR\to\next@actionR
1051 \global\let\do@actions@nextR=\do@actionsR
1052 \fi
1053 \fi
1054 \do@actions@nextR}
1055

```

#### 14.4 Line number printing

```

\l@dcalcnm \affixline@numR is the right text version of the \affixline@num macro.
\ch@cksub@l@ckR 1056
\ch@ck@l@ckR 1057 \providecommand*\l@dcalcnm}[3]{%
\fx@l@cksR 1058 \ifnum #1 > #2\relax
\affixline@numR 1059 \@l@dttempcnta = #1\relax
1060 \advance\@l@dttempcnta by -#2\relax
1061 \divide\@l@dttempcnta by #3\relax
1062 \multiply\@l@dttempcnta by #3\relax
1063 \advance\@l@dttempcnta by #2\relax
1064 \else
1065 \@l@dttempcnta=#2\relax
1066 \fi}
1067
1068 \newcommand*\ch@cksub@l@ckR}{%
1069 \ifcase\sub@lockR

```

```

1070 \or
1071 \ifnum\sublock@disp=\@ne
1072 \l@tempcntb \z@ \l@tempcnta \@ne
1073 \fi
1074 \or
1075 \ifnum\sublock@disp=\tw@
1076 \else
1077 \l@tempcntb \z@ \l@tempcnta \@ne
1078 \fi
1079 \or
1080 \ifnum\sublock@disp=\z@
1081 \l@tempcntb \z@ \l@tempcnta \@ne
1082 \fi
1083 \fi}
1084
1085 \newcommand*{\ch@ck@l@ckR}{%
1086 \ifcase\@lockR
1087 \or
1088 \ifnum\lock@disp=\@ne
1089 \l@tempcntb \z@ \l@tempcnta \@ne
1090 \fi
1091 \or
1092 \ifnum\lock@disp=\tw@
1093 \else
1094 \l@tempcntb \z@ \l@tempcnta \@ne
1095 \fi
1096 \or
1097 \ifnum\lock@disp=\z@
1098 \l@tempcntb \z@ \l@tempcnta \@ne
1099 \fi
1100 \fi}
1101
1102 \newcommand*{\f@x@l@cksR}{%
1103 \ifcase\@lockR
1104 \or
1105 \global\@lockR \tw@
1106 \or \or
1107 \global\@lockR \z@
1108 \fi
1109 \ifcase\sub@lockR
1110 \or
1111 \global\sub@lockR \tw@
1112 \or \or
1113 \global\sub@lockR \z@
1114 \fi}
1115
1116
1117 \newcommand*{\affixline@numR}{%
1118 \ifnumberline
1119 \ifl@dskipnumber

```

```

1120 \global\l@dskipnumberfalse
1121 \else
1122 \ifsublines@
1123 \l@l@tempcntb=\subline@numR
1124 \l@dcalcnnum{\subline@numR}{\c@firstsublinenumR}{\c@sublinenumincrementR}%
1125 \ch@cksub@lockR
1126 \else
1127 \l@l@tempcntb=\line@numR
1128 \ifx\linenumberlist\empty
1129 \l@dcalcnnum{\line@numR}{\c@firstlinenumR}{\c@linenumincrementR}%
1130 \else
1131 \l@l@tempcnta=\line@numR
1132 \edef\rem@inder{,\linenumberlist,\number\line@numR,}%
1133 \edef\sc@n@list{\def\noexpand\sc@n@list
1134 ###1,\number\l@l@tempcnta,###2|{\def\noexpand\rem@inder{###2}}}%
1135 \sc@n@list\expandafter\sc@n@list\rem@inder|}%
1136 \ifx\rem@inder\empty\advance\l@l@tempcnta\@ne\fi
1137 \fi
1138 \ch@ck@l@ckR
1139 \fi
1140 \ifnum\l@l@tempcnta=\l@l@tempcntb
1141 \if@twocolumn
1142 \if@firstcolumn
1143 \gdef\l@dld@ta{\llap{\leftlinenumR}}%
1144 \else
1145 \gdef\l@drd@ta{\rlap{\rightlinenumR}}%
1146 \fi
1147 \else
1148 \l@l@tempcntb=\line@marginR
1149 \ifnum\l@l@tempcntb>\@ne
1150 \advance\l@l@tempcntb by\page@numR
1151 \fi
1152 \ifodd\l@l@tempcntb
1153 \gdef\l@drd@ta{\rlap{\rightlinenumR}}%
1154 \else
1155 \gdef\l@dld@ta{\llap{\leftlinenumR}}%
1156 \fi
1157 \fi
1158 \fi
1159 \f@x@l@ckR
1160 \fi
1161 \fi}

```

### 14.5 Pstart number printing in side

The printing of the pstart number is like in ledmac, with two differences :

- Some commands have versions suffixed by R or L.
- The `\affixpstart@num` and `\affixpstart@numR` commands are called in

the `\Pages` command. Consequently, the `pstartL` and `pstartR` counters must be reset at the beginning of this command.

```

\affixpstart@numL
\affixpstart@numR 1162
  \leftpstartnumR 1163 \newcommand*{\affixpstart@numL}{%
\rightpstartnumR 1164 \ifsidepstartnum
  \leftpstartnumL 1165 \if@twocolumn
\rightpstartnumL 1166   \if@firstcolumn
  \ifpstartnumR 1167     \gdef\l@dld@ta{\llap{\leftpstartnumL}}}%
  1168     \else
  1169     \gdef\l@drd@ta{\rlap{\rightpstartnumL}}}%
  1170     \fi
  1171   \else
  1172     \@l@tempcntb=\line@margin
  1173     \ifnum\@l@tempcntb>\@ne
  1174       \advance\@l@tempcntb \page@num
  1175     \fi
  1176     \ifodd\@l@tempcntb
  1177       \gdef\l@drd@ta{\rlap{\rightpstartnumL}}}%
  1178     \else
  1179       \gdef\l@dld@ta{\llap{\leftpstartnumL}}}%
  1180     \fi
  1181   \fi
  1182 \fi
  1183 }
  1184 \newcommand*{\affixpstart@numR}{%
  1185 \ifsidepstartnum
  1186 \if@twocolumn
  1187   \if@firstcolumn
  1188     \gdef\l@dld@ta{\llap{\leftpstartnumR}}}%
  1189   \else
  1190     \gdef\l@drd@ta{\rlap{\rightpstartnumR}}}%
  1191   \fi
  1192 \else
  1193   \@l@tempcntb=\line@marginR
  1194   \ifnum\@l@tempcntb>\@ne
  1195     \advance\@l@tempcntb \page@numR
  1196   \fi
  1197   \ifodd\@l@tempcntb
  1198     \gdef\l@drd@ta{\rlap{\rightpstartnumR}}}%
  1199   \else
  1200     \gdef\l@dld@ta{\llap{\leftpstartnumR}}}%
  1201   \fi
  1202 \fi
  1203 \fi
  1204 }
  1205
  1206 \newcommand*{\leftpstartnumL}{
  1207 \ifpstartnum

```

```

1208 \thepstartL
1209 \kern\linenumsep\global\pstartnumfalse\fi
1210 }
1211 \newcommand*{\rightpstartnumL}{
1212 \ifpstartnum\kern\linenumsep
1213 \thepstartL
1214 \global\pstartnumfalse\fi
1215 }
1216 \newif\ifpstartnumR
1217 \pstartnumRtrue
1218 \newcommand*{\leftpstartnumR}{
1219 \ifpstartnumR
1220 \thepstartR
1221 \kern\linenumsep\global\pstartnumRfalse\fi
1222 }
1223 \newcommand*{\rightpstartnumR}{
1224 \ifpstartnumR\kern\linenumsep
1225 \thepstartR
1226 \global\pstartnumRfalse\fi
1227 }

```

## 14.6 Add insertions to the vertical list

`\inserts@listR` `\inserts@listR` is the list macro that contains the inserts that we save up for one right text paragraph.

```
1228 \list@create{\inserts@listR}
```

`\add@insertsR` The right text version.

```

\add@inserts@nextR 1229 \newcommand*{\add@insertsR}{%
1230 \global\let\add@inserts@nextR=\relax
1231 \ifx\inserts@listR\empty \else
1232 \ifx\next@insertR\empty
1233 \ifx\insertlines@listR\empty
1234 \global\noteschanged>true
1235 \gdef\next@insertR{100000}%
1236 \else
1237 \gl@p\insertlines@listR\to\next@insertR
1238 \fi
1239 \fi
1240 \ifnum\next@insertR=\absline@numR
1241 \gl@p\inserts@listR\to\@insertR
1242 \@insertR
1243 \global\let\@insertR=\undefined
1244 \global\let\next@insertR=\empty
1245 \global\let\add@inserts@nextR=\add@insertsR
1246 \fi
1247 \fi
1248 \add@inserts@nextR}
1249

```

## 14.7 Penalties

`\add@penaltiesL` `\add@penaltiesL` is the last macro used by `\do@lineL`. It adds up the club, widow, and interline penalties, and puts a single penalty of the appropriate size back into the paragraph; these penalties get removed by the `\vsplit` operation. `\displaywidowpenalty` and `\brokenpenalty` are not restored, since we have no easy way to find out where we should insert them.

In the code below, which is a virtual copy of the original `\add@penalties`, `\num@lines` is the number of lines in the whole paragraph, and `\par@line` is the line we're working on at the moment. The count `\@l@tempcnta` is used to calculate and accumulate the penalty; it is initially set to the value of `\ballast@count`, which has been worked out in `\do@ballast`. Finally, the penalty is checked to see that it doesn't go below  $-10000$ .

```
\newcommand*{\add@penaltiesR}{\@l@tempcnta=\ballast@count
\ifnum\num@linesR>\@ne
\global\advance\par@lineR \@ne
\ifnum\par@lineR=\@ne
\advance\@l@tempcnta by \clubpenalty
\fi
\@l@tempcntb=\par@lineR \advance\@l@tempcntb \@ne
\ifnum\@l@tempcntb=\num@linesR
\advance\@l@tempcnta by \widowpenalty
\fi
\ifnum\par@lineR<\num@linesR
\advance\@l@tempcnta by \interlinepenalty
\fi
\fi
\ifnum\@l@tempcnta=\z@
\relax
\else
\ifnum\@l@tempcnta>-10000
\penalty\@l@tempcnta
\else
\penalty -10000
\fi
\fi}
```

This is for a single chunk. However, as we are probably dealing with several chunks at a time, the above is not really relevant. I think that it is likely with parallel text that there is no real need to add back any penalties; even if there was, they would have to match across the left and right lines. So, I end up with the following.

```
1250 \newcommand*{\add@penaltiesL}{ }
1251 \newcommand*{\add@penaltiesR}{ }
1252
```

## 14.8 Printing leftover notes

`\flush@notesR` The `\flush@notesR` macro is called after the entire right text has been sliced up and sent on to the vertical list.

```
1253 \newcommand*{\flush@notesR}{%
1254   \@xloop
1255   \ifx\inserts@listR\empty \else
1256     \gl@p\inserts@listR\to\@insertR
1257     \@insertR
1258     \global\let\@insertR=\undefined
1259   \repeat}
1260
```

## 15 Footnotes

### 15.1 Outer-level footnote commands

`\Afootnote` The outer-level footnote commands will look familiar: they're just called `\Afootnote`, `\Bfootnote`, etc., instead of plain `\footnote`. What they do, however, is quite different, since they have to operate in conjunction with `\edtext` when numbering is in effect.

If we're within a line-numbered paragraph, then, we tack this note onto the `\inserts@list` list, and increment the deferred-page-bottom-note counter.

```
1261 \renewcommand*{\Afootnote}[1]{%
1262   \ifnumberedpar@
1263     \ifledRcol
1264       \xright@appenditem{\noexpand\vAfootnote{A}%
1265         {\l@d@nums}{\@tag}{#1}}\to\inserts@listR
1266       \global\advance\insert@countR \@ne
1267     \else
1268       \xright@appenditem{\noexpand\vAfootnote{A}%
1269         {\l@d@nums}{\@tag}{#1}}\to\inserts@list
1270       \global\advance\insert@count \@ne
1271   \fi
```

Within free text, there's no need to put off making the insertion for this note.

No line numbers are available, so this isn't generally that useful; but you might want to use it to get around some limitation of `ledmac`.

```
1272   \else
1273     \vAfootnote{A}{{0|0|0|0|0|0|0|0}{#1}}%
1274   \fi\ignorespaces}
```

`\Bfootnote` We need similar commands for the other footnote series.

```
\Cfootnote 1275 \renewcommand*{\Bfootnote}[1]{%
\Dfootnote 1276   \ifnumberedpar@
\Efootnote 1277     \ifledRcol
1278       \xright@appenditem{\noexpand\vBfootnote{B}%
1279         {\l@d@nums}{\@tag}{#1}}\to\inserts@listR
```



```

1280     \global\advance\insert@countR \@ne
1281     \else
1282     \xright@appenditem{\noexpand\Bfootnote{B}%
1283         {\l@d@nums}{\@tag}{#1}}\to\inserts@list
1284     \global\advance\insert@count \@ne
1285     \fi
1286     \else
1287     \vBfootnote{B}{{0|0|0|0|0|0|0|0}{#1}}%
1288     \fi\ignorespaces}

1289 \renewcommand*{\Cfootnote}[1]{%
1290     \ifnumberedpar@
1291     \ifledRcol
1292     \xright@appenditem{\noexpand\Cfootnote{C}%
1293         {\l@d@nums}{\@tag}{#1}}\to\inserts@listR
1294     \global\advance\insert@countR \@ne
1295     \else
1296     \xright@appenditem{\noexpand\Cfootnote{C}%
1297         {\l@d@nums}{\@tag}{#1}}\to\inserts@list
1298     \global\advance\insert@count \@ne
1299     \fi
1300     \else
1301     \vCfootnote{C}{{0|0|0|0|0|0|0|0}{#1}}%
1302     \fi\ignorespaces}

1303 \renewcommand*{\Dfootnote}[1]{%
1304     \ifnumberedpar@
1305     \ifledRcol
1306     \xright@appenditem{\noexpand\Dfootnote{D}%
1307         {\l@d@nums}{\@tag}{#1}}\to\inserts@listR
1308     \global\advance\insert@countR \@ne
1309     \else
1310     \xright@appenditem{\noexpand\Dfootnote{D}%
1311         {\l@d@nums}{\@tag}{#1}}\to\inserts@list
1312     \global\advance\insert@count \@ne
1313     \fi
1314     \else
1315     \vDfootnote{D}{{0|0|0|0|0|0|0|0}{#1}}%
1316     \fi\ignorespaces}

1317 \renewcommand*{\Efootnote}[1]{%
1318     \ifnumberedpar@
1319     \ifledRcol
1320     \xright@appenditem{\noexpand\Efootnote{E}%
1321         {\l@d@nums}{\@tag}{#1}}\to\inserts@listR
1322     \global\advance\insert@countR \@ne
1323     \else
1324     \xright@appenditem{\noexpand\Efootnote{E}%
1325         {\l@d@nums}{\@tag}{#1}}\to\inserts@list
1326     \global\advance\insert@count \@ne
1327     \fi
1328     \else

```



```

1375 \ifnumberedpar@
1376 \ifledRcol
1377   \xright@appenditem{\noexpand\mpvDfootnote{D}}%
1378     {\l@d@nums}{\@tag}{#1}}\to\inserts@listR
1379   \global\advance\insert@countR \@ne
1380 \else
1381   \xright@appenditem{\noexpand\mpvDfootnote{D}}%
1382     {\l@d@nums}{\@tag}{#1}}\to\inserts@list
1383   \global\advance\insert@count \@ne
1384 \fi
1385 \else
1386   \mpvDfootnote{D}{0|0|0|0|0|0|0}{#1}}%
1387 \fi\ignorespaces}

1388 \renewcommand*{\mpEfootnote}[1]{%
1389 \ifnumberedpar@
1390 \ifledRcol
1391   \xright@appenditem{\noexpand\mpvEfootnote{E}}%
1392     {\l@d@nums}{\@tag}{#1}}\to\inserts@listR
1393   \global\advance\insert@countR \@ne
1394 \else
1395   \xright@appenditem{\noexpand\mpvEfootnote{E}}%
1396     {\l@d@nums}{\@tag}{#1}}\to\inserts@list
1397   \global\advance\insert@count \@ne
1398 \fi
1399 \else
1400   \mpvEfootnote{E}{0|0|0|0|0|0|0}{#1}}%
1401 \fi\ignorespaces}

\l@dedendmini

1402 \renewcommand*{\l@dedendmini}{%
1403 \ifl@dpairing
1404   \ifledRcol
1405     \flush@notesR
1406   \else
1407     \flush@notes
1408   \fi
1409 \fi
1410 \ifvoid\mpAfootins\else\mpAfootgroup{A}\fi%
1411 \ifvoid\mpBfootins\else\mpBfootgroup{B}\fi%
1412 \ifvoid\mpCfootins\else\mpCfootgroup{C}\fi%
1413 \ifvoid\mpDfootins\else\mpDfootgroup{D}\fi%
1414 \ifvoid\mpEfootins\else\mpEfootgroup{E}\fi}

```

## 15.2 Normal footnote formatting

The `\printlines` macro prints the line numbers for a note—which, in the general case, is a rather complicated task. The seven parameters of the argument are the line numbers as stored in `\l@d@nums`, in the form described on page ??: the

starting page, line, and sub-line numbers, followed by the ending page, line, and sub-line numbers, and then the font specifier for the lemma.

```

\printlinesR This is the right text version of \printlines and takes account of \Rlineflag.
\ledsavedprintlines Just in case, \ledsavedprintlines is a copy of the original \printlines.
    Just a reminder of the arguments:
\printlinesR #1 | #2 | #3 | #4 | #5 | #6 | #7
\printlinesR start-page | line | subline | end-page | line | subline | font
1415 \def\printlinesR#1|#2|#3|#4|#5|#6|#7|{\begingroup
1416 \setprintlines{#1}{#2}{#3}{#4}{#5}{#6}%
1417 \ifl@d@pnum #1\fullstop\fi
1418 \ifledplinum \linenumr@p{#2}\Rlineflag\else \symplinum\fi
1419 \ifl@d@ssub \fullstop \sublinenumr@p{#3}\fi
1420 \ifl@d@dash \endashchar\fi
1421 \ifl@d@pnum #4\fullstop\fi
1422 \ifl@d@elin \linenumr@p{#5}\Rlineflag\fi
1423 \ifl@d@esl \ifl@d@elin \fullstop\fi \sublinenumr@p{#6}\fi
1424 \endgroup}
1425
1426 \let\ledsavedprintlines\printlines
1427

```

## 16 Cross referencing

`\labelref@listR` Set up a new list, `\labelref@listR`, to hold the page, line and sub-line numbers for each label in right text.

```

1428 \list@create{\labelref@listR}
1429

```

`\edlabel` The `\edlabel` command first writes a `\@lab` macro to the `\linenum@out` file. It then checks to see that the `\labelref@list` actually has something in it (if not, it creates a dummy entry), and pops the next value for the current label, storing it in `\label@refs`. Finally it defines the label to be `\empty` so that any future check will turn up the fact that it has been used.

```

1430 \renewcommand*{\edlabel}[1]{\@bsphack
1431 \ifledRcol
1432 \write\linenum@outR{\string\@lab}%
1433 \ifx\labelref@listR\empty
1434 \xdef\label@refs{\zz@@}%
1435 \else
1436 \gl@p\labelref@listR\to\label@refs
1437 \fi
1438 \ifvmode
1439 \advancelabel@refs
1440 \fi
1441 \protected@write\@auxout{%
1442 {\string\l@dmake@labelsR\space\thepage|\label@refs|{#1}}%

```

```

1443 \else
1444   \write\linenum@out{\string\@lab}%
1445   \ifx\labelref@list\empty
1446     \xdef\label@refs{\zz@@@}%
1447   \else
1448     \gl@p\labelref@list\to\label@refs
1449   \fi
1450   \ifvmode
1451     \advancelabel@refs
1452   \fi
1453   \protected@write\@auxout{%
1454     {\string\l@dmake@labels\space\thepage|\label@refs|{#1}}%
1455   \fi
1456   \@esphack}
1457

```

`\l@dmake@labelsR` This is the right text version of `\l@dmake@labels`, taking account of `\Rlineflag`.

```

1458 \def\l@dmake@labelsR#1|#2|#3|#4{%
1459   \expandafter\ifx\csname the@label#4\endcsname \relax\else
1460     \led@warn@DuplicateLabel{#4}%
1461   \fi
1462   \expandafter\gdef\csname the@label#4\endcsname{#1|#2\Rlineflag|#3}%
1463   \ignorespaces}
1464 \AtBeginDocument{%
1465   \def\l@dmake@labelsR#1|#2|#3|#4{%
1466   }
1467

```

`\@lab` The `\@lab` command, which appears in the `\linenum@out` file, appends the current values of page, line and sub-line to the `\labelref@list`. These values are defined by the earlier `\@page`, `\@l`, and the `\sub@on` and `\sub@off` commands appearing in the `\linenum@out` file.

```

1468 \renewcommand*{\@lab}{%
1469   \ifledRcol
1470     \xright@appenditem{\linenumr@p{\line@numR}}|%
1471     \ifsublines@ \sublinenumr@p{\subline@numR}\else 0\fi}%
1472   \to\labelref@listR
1473 \else
1474   \xright@appenditem{\linenumr@p{\line@num}}|%
1475   \ifsublines@ \sublinenumr@p{\subline@num}\else 0\fi}%
1476   \to\labelref@list
1477 \fi}
1478

```

## 17 Side notes

Regular `\marginpars` do not work inside numbered text — they don't produce any note but do put an extra unnumbered blank line into the text.

`\sidenote@marginR` Specifies which margin sidenotes can be in.

```

\sidenotemargin 1479 \newcount\sidenote@marginR
1480 \renewcommand*{\sidenotemargin}[1]{%
1481   \l@dgetsidenote@margin{#1}%
1482   \ifnum\@l@dttempcntb>\m@ne
1483     \ifledRcol
1484       \global\sidenote@marginR=\@l@dttempcntb
1485     \else
1486       \global\sidenote@margin=\@l@dttempcntb
1487     \fi
1488   \fi}}
1489 \sidenotemargin{right}
1490 \global\sidenote@margin=\@ne
1491

```

`\l@dlsnote` The ‘footnotes’ for left, right, and moveable sidenotes. The whole scheme is rem-

`\l@drsnote` isent of the critical footnotes code.

```

\l@dcsnote 1492 \renewcommand*{\l@dlsnote}[1]{%
1493   \ifnumberedpar@
1494     \ifledRcol
1495       \xright@appenditem{\noexpand\l@dlsnote{#1}}%
1496         \to\inserts@listR
1497       \global\advance\insert@countR \@ne
1498     \else
1499       \xright@appenditem{\noexpand\l@dlsnote{#1}}%
1500         \to\inserts@list
1501       \global\advance\insert@count \@ne
1502     \fi
1503   \fi\ignorespaces}
1504 \renewcommand*{\l@drsnote}[1]{%
1505   \ifnumberedpar@
1506     \ifledRcol
1507       \xright@appenditem{\noexpand\l@drsnote{#1}}%
1508         \to\inserts@listR
1509       \global\advance\insert@countR \@ne
1510     \else
1511       \xright@appenditem{\noexpand\l@drsnote{#1}}%
1512         \to\inserts@list
1513       \global\advance\insert@count \@ne
1514     \fi
1515   \fi\ignorespaces}
1516 \renewcommand*{\l@dcsnote}[1]{%
1517   \ifnumberedpar@
1518     \ifledRcol
1519       \xright@appenditem{\noexpand\l@dcsnote{#1}}%
1520         \to\inserts@listR
1521       \global\advance\insert@countR \@ne
1522     \else
1523       \xright@appenditem{\noexpand\l@dcsnote{#1}}%

```

```

1524             \to\inserts@list
1525     \global\advance\insert@count \@ne
1526     \fi
1527 \fi\ignorespaces}
1528

```

`\affixside@noteR` The right text version of `\affixside@note`.

```

1529 \newcommand*{\affixside@noteR}{%
1530 \gdef\@templ@d{%
1531 \ifx\@templ@d\l@dcsnotetext \else
1532 \if@twocolumn
1533 \if@firstcolumn
1534 \setl@dlp@rbox{\l@dcsnotetext}%
1535 \else
1536 \setl@drp@rbox{\l@dcsnotetext}%
1537 \fi
1538 \else
1539 \@l@dttempcntb=\sidenote@marginR
1540 \ifnum\@l@dttempcntb>\@ne
1541 \advance\@l@dttempcntb by\page@num
1542 \fi
1543 \ifodd\@l@dttempcntb
1544 \setl@drp@rbox{\l@dcsnotetext}%
1545 \else
1546 \setl@dlp@rbox{\l@dcsnotetext}%
1547 \fi
1548 \fi
1549 \fi}
1550

```

## 18 Familiar footnotes

`\l@dbfnote` `\l@dbfnote` adds the footnote to the insert list, and `\v1@dbfnote` calls the original `\@footnotetext`.

```

1551 \renewcommand{\l@dbfnote}[1]{%
1552 \ifnumberedpar@
1553 \ifledRcol
1554 \xright@appenditem{\noexpand\v1@dbfnote-{{#1}}-{\@thefnmark}}%
1555 \to\inserts@listR
1556 \global\advance\insert@countR \@ne
1557 \else
1558 \xright@appenditem{\noexpand\v1@dbfnote-{{#1}}-{\@thefnmark}}%
1559 \to\inserts@list
1560 \global\advance\insert@count \@ne
1561 \fi
1562 \fi\ignorespaces}
1563

```

`\normalbfnoteX`

```

1564 \renewcommand{\normalbfnoteX}[2]{%
1565   \ifnumberedpar@
1566     \ifledRcol
1567       \xright@appenditem{\noexpand\vbfnoteX{#1}{#2}{\@nameuse{thefootnote#1}}}%
1568         \to\inserts@listR
1569     \global\advance\insert@countR \@ne
1570   \else
1571     \xright@appenditem{\noexpand\vbfnoteX{#1}{#2}{\@nameuse{thefootnote#1}}}%
1572       \to\inserts@list
1573     \global\advance\insert@count \@ne
1574   \fi
1575 \fi\ignorespaces}
1576

```

## 19 Verse

Like in ledmac, the insertion of hangingsymbol is based on `\ifinserthangingsymbol`, and, for the right side, on `\ifinserthangingsymbolR`.

`\inserthangingsymbolL`

```

\inserthangingsymbolR 1577 \newif\ifinserthangingsymbolR
1578 \newcommand{\inserthangingsymbolL}{%
1579 \ifinserthangingsymbol%
1580 \ifinstanzaL%
1581 \hfill\hangingsymbol%
1582 \fi%
1583 \fi}
1584 \newcommand{\inserthangingsymbolR}{%
1585 \ifinserthangingsymbolR%
1586 \ifinstanzaR%
1587 \hfill\hangingsymbol%
1588 \fi%
1589 \fi}

```

When a verse is hanged, the column separator is shifted. To prevent it, the `\do@lineL` and `\do@lineR` commands call `\correcthangingL` and `\correcthangingR` commands. These commands insert horizontal skip which length is equal to the hang indent.

`\correcthangingL`

```

\correcthangingR 1590 \newcommand{\correcthangingL}{%
1591 \ifl@dpaging\else%
1592 \ifinstanzaL%
1593 \ifinserthangingsymbol%
1594 \hskip \@ifundefined{sza@0@}{0}{\expandafter%
1595   \noexpand\csize{sza@0@}\endcsname}\stanzaindentbase%
1596 \fi%
1597 \fi}

```



```

1598 \fi}
1599
1600 \newcommand{\correcthangingR}{%
1601 \ifl@dpaging\else%
1602 \ifinstanzaR%
1603 \ifinserthangingsymbolR%
1604 \hskip \@ifundefined{sza@00}{0}{\expandafter%
1605         \noexpand\csname sza@00\endcsname}\stanzaindentbase%
1606 \fi%
1607 \fi%
1608 \fi}

```

Before we can define the main stanza macros we need to be able to save and reset the category code for &. To save the current value we use `\next` from the `\loop` macro.

```

1609 \chardef\next=\catcode'\&
1610 \catcode'\&=\active
1611

```

**astanza** This is roughly an environmental form of `\stanza`, which treats its stanza-like contents as a single chunk.

```

1612 \newenvironment{astanza}{%
1613 \startstanzahook
1614 \catcode'\&\active
1615 \global\stanza@count\@ne
1616 \ifnum\usernamecount{sza@00}=\z@
1617 \let\stanza@hang\relax
1618 \let\endlock\relax
1619 \else
1620 %%% \interlinepenalty\@M % this screws things up, but I don't know why
1621 \rightskip\z@ plus 1fil\relax
1622 \fi
1623 \ifnum\usernamecount{szp@00}=\z@
1624 \let\sza@penalty\relax
1625 \fi
1626 \def&{%
1627 \endlock\mbox{}}%
1628 \sza@penalty
1629 \global\advance\stanza@count\@ne
1630 \@astanza@line}%
1631 \def\&{%
1632 \endlock\mbox{}}
1633 \pend
1634 \endstanzaextra}%
1635 \pstart
1636 \@astanza@line
1637 }{}
1638

```

`\@astanza@line` This gets put at the start of each line in the environment. It sets up the paragraph style — each line is treated as a paragraph.

```

1639 \newcommand*\@astanza@line}{%
1640   \parindent=\csname sza@\number\stanza@count @\endcsname\stanzaindentbase
1641   \par
1642   \stanza@hang%\mbox{}%
1643   \ignorespaces}
1644

```

Lastly reset the modified category codes.

```

1645 \catcode'\&=\next
1646

```

## 20 Naming macros

The LaTeX kernel provides `\@namedef` and `\@namuse` for defining and using macros that may have non-letters in their names. We need something similar here as we are going to need and use some numbered boxes and counters.

`\newnamebox` A set of macros for creating and using ‘named’ boxes; the macros are called after `\setnamebox` the regular box macros, but including the string ‘name’.

```

\unhnamebox 1647 \providecommand*\newnamebox}[1]{%
\unvnamebox 1648 \expandafter\newbox\csname #1\endcsname}
\namebox 1649 \providecommand*\setnamebox}[1]{%
  1650 \expandafter\setbox\csname #1\endcsname}
  1651 \providecommand*\unhnamebox}[1]{%
  1652 \expandafter\unhbox\csname #1\endcsname}
  1653 \providecommand*\unvnamebox}[1]{%
  1654 \expandafter\unvbox\csname #1\endcsname}
  1655 \providecommand*\namebox}[1]{%
  1656 \csname #1\endcsname}
  1657

```

`\newnamecount` Macros for creating and using ‘named’ counts.

```

\usernamecount 1658 \providecommand*\newnamecount}[1]{%
  1659 \expandafter\newcount\csname #1\endcsname}
  1660 \providecommand*\usernamecount}[1]{%
  1661 \csname #1\endcsname}
  1662

```

## 21 Counts and boxes for parallel texts

In sequential text, each chunk (that enclosed by `\pstart ... \pend`) is put into a box called `\raw@text` and then immediately printed, resulting in the box being emptied and ready for the next chunk. For parallel processing multiple boxes are needed as printing is delayed. We also need extra counters for various things.

`\maxchunks` The maximum number of chunk pairs before printing has to be called for. The  
`\l@dc@maxchunks` default is 10 chunk pairs.

```
1663 \newcount\l@dc@maxchunks
1664 \newcommand{\maxchunks}[1]{\l@dc@maxchunks=#1}
1665 \maxchunks{10}
1666
```

`\l@dnumpstartsL` The numbers of left and right chunks. `\l@dnumpstartsL` is defined in `ledmac`.

```
\l@dnumpstartsR 1667 \newcount\l@dnumpstartsR
1668
```

`\l@pscL` A couple of scratch counts for use in left and right texts, respectively.

```
\l@pscR 1669 \newcount\l@pscL
1670 \newcount\l@pscR
1671
```

`\l@dsetuprawboxes` This macro creates `\maxchunks` pairs of boxes for left and right chunks. The boxes  
are called `\l@dLcolrawbox1`, `\l@dLcolrawbox2`, etc.

```
1672 \newcommand*{\l@dsetuprawboxes}{%
1673 \l@l@tempcntb=\l@dc@maxchunks
1674 \loop\ifnum\l@l@tempcntb>\z@
1675 \newnamebox{\l@dLcolrawbox\the\l@l@tempcntb}
1676 \newnamebox{\l@dRcolrawbox\the\l@l@tempcntb}
1677 \advance\l@l@tempcntb \m@ne
1678 \repeat}
1679
```

`\l@dsetupmaxlinecounts` To be able to synchronise left and right texts we need to know the maximum number  
of text lines there are in each pair of chunks. `\l@dsetupmaxlinecounts` creates  
`\l@dzeromaxlinecounts` `\maxchunks` new counts called `\l@dmaxlinesinpar1`, etc., and `\l@dzeromaxlinecounts`  
zeroes all of them.

```
1680 \newcommand*{\l@dsetupmaxlinecounts}{%
1681 \l@l@tempcntb=\l@dc@maxchunks
1682 \loop\ifnum\l@l@tempcntb>\z@
1683 \newnamecount{\l@dmaxlinesinpar\the\l@l@tempcntb}
1684 \advance\l@l@tempcntb \m@ne
1685 \repeat}
1686 \newcommand*{\l@dzeromaxlinecounts}{%
1687 \begingroup
1688 \l@l@tempcntb=\l@dc@maxchunks
1689 \loop\ifnum\l@l@tempcntb>\z@
1690 \global\usenamecount{\l@dmaxlinesinpar\the\l@l@tempcntb}=\z@
1691 \advance\l@l@tempcntb \m@ne
1692 \repeat
1693 \endgroup}
1694
```

Make sure that all these are set up. This has to be done after the user has had  
an opportunity to change `\maxchunks`.

```

1695 \AtBeginDocument{%
1696   \l@dsetuprawboxes
1697   \l@dsetupmaxlinecounts
1698   \l@dzeromaxlinecounts
1699   \l@dnumpstartsL=\z@
1700   \l@dnumpstartsR=\z@
1701   \l@dpscL=\z@
1702   \l@dpscR=\z@}
1703

```

## 22 Fixing babel

With parallel texts there is the possibility that the two sides might use different languages via `babel`. On the other hand, `babel` might not be called at all (even though it might be already built into the format).

With the normal sequential text each line is initially typeset in the current language environment, and then it is output at which time its attachments are typeset (in the same language environment. In the parallel case lines are typeset in their current language but an attachment might be typeset outside the language environment of its line if the left and right side languages are different. To counter this, we have to make sure that the correct language is used at the proper times.

```

\ifl@dusedbabel A flag for checking if babel has been used as a package.
\l@dusedbabelfalse 1704 \newif\ifl@dusedbabel
\l@dusedbabeltrue 1705 \l@dusedbabelfalse

\ifl@dsamelang A flag for checking if the same babel language has been used for both the left and
\l@dsamelangfalse right texts.
\l@dsamelangtrue 1706 \newif\ifl@dsamelang
1707 \l@dsamelangtrue

\l@dchecklang I'm going to use \theledlanguageL and \theledlanguageR to hold the names of
the languages used for the left and right texts. This macro sets \ifl@dsamelang
TRUE if they are the same, otherwise it sets it FALSE.
1708 \newcommand*\l@dchecklang{%
1709   \l@dsamelangfalse
1710   \edef\@tempa{\theledlanguageL}\edef\@tempb{\theledlanguageR}%
1711   \ifx\@tempa\@tempb
1712     \l@dsamelangtrue
1713   \fi}
1714

```

```

\l@dbbl@set@language In babel the macro \bbl@set@language{<lang>} does the work when the language
<lang> is changed via \selectlanguage. Unfortunately for me, if it is given an
argument in the form of a control sequence it strips off the \ character rather than
expanding the command. I need a version that accepts an argument in the form
\lang without it stripping the \.

```

```

1715 \newcommand*{\l@dbbl@set@language}[1]{%
1716   \edef\language{#1}%
1717   \select@language{\language}%
1718   \if@filesw
1719     \protected@write\auxout{}{\string\select@language{\language}}%
1720     \addtocontents{toc}{\string\select@language{\language}}%
1721     \addtocontents{lof}{\string\select@language{\language}}%
1722     \addtocontents{lot}{\string\select@language{\language}}%
1723   \fi}
1724

```

The rest of the setup has to be postponed until the end of the preamble when we know if `babel` has been used or not. However, for now assume that it has not been used.

`\selectlanguage` `\selectlanguage` is a `babel` command. `\theledlanguageL` and `\theledlanguageR` `\l@duselanguage` are the names of the languages of the left and right texts. `\l@duselanguage` is `\theledlanguageL` similar to `\selectlanguage`.

```

\theledlanguageR 1725 \providecommand{\selectlanguage}[1]{
1726   \newcommand*{\l@duselanguage}[1]{
1727     \gdef\theledlanguageL{}
1728     \gdef\theledlanguageR{}
1729

```

Now do the `babel` fix or `polyglossia`, if necessary.

```

1730 \AtBeginDocument{%
1731   \@ifundefined{xpg@main@language}{%
1732     \@ifundefined{bbl@main@language}{%

```

Either `babel` has not been used or it has been used with no specified language.

```

1733   \l@dusedbabelfalse
1734   \renewcommand*{\selectlanguage}[1]{}%

```

Here we deal with the case where `babel` has been used. `\selectlanguage` has to be redefined to use our version of `\bbl@set@language` and to store the left or right language.

```

1735   \l@dusedbabeltrue
1736   \let\l@doldselectlanguage\selectlanguage
1737   \let\l@doldbbl@set@language\bbl@set@language
1738   \let\bbl@set@language\l@dbbl@set@language
1739   \renewcommand*{\selectlanguage}[1]{%
1740     \l@doldselectlanguage{#1}%
1741     \ifledRcol \gdef\theledlanguageR{#1}%
1742     \else      \gdef\theledlanguageL{#1}%
1743   \fi}

```

`\l@duselanguage` simply calls the original `\selectlanguage` so that `\theledlanguageL` and `\theledlanguageR` are unaltered.

```

1744   \renewcommand*{\l@duselanguage}[1]{%
1745     \l@doldselectlanguage{#1}}

```

Lastly, initialise the left and right languages to the current babel one.

```

1746 \gdef\theledlanguageL{\bbl@main@language}%
1747 \gdef\theledlanguageR{\bbl@main@language}%
1748 }%
1749 }

If on Polyglossia
1750 { \apptocmd{\xpg@set@language}{%
1751     \ifledRcol \gdef\theledlanguageR{#1}%
1752     \else      \gdef\theledlanguageL{#1}%
1753     \fi}%
1754     \let\l@duselanguage\xpg@set@language
1755     \gdef\theledlanguageL{\xpg@main@language}%
1756     \gdef\theledlanguageR{\xpg@main@language}%
1757 % \end{macrocode}
1758 % That's it.
1759 % \begin{macrocode}
1760 }}

```

## 23 Parallel columns

`\Columns` The `\Columns` command results in the previous Left and Right texts being typeset in matching columns. There should be equal numbers of chunks in the left and right texts.

```

1761 \newcommand*{\Columns}{%
1762     \setcounter{pstartL}{\value{pstartLold}}
1763     \setcounter{pstartR}{\value{pstartRold}}
1764     \ifnum\l@dnumpstartsL=\l@dnumpstartsR\else
1765         \led@err@BadLeftRightPstarts{\the\l@dnumpstartsL}{\the\l@dnumpstartsR}%
1766     \fi

```

Start a group and zero counters, etc.

```

1767 \begingroup
1768     \l@dzeropenalties
1769     \endgraf\global\num@lines=\prevgraf
1770         \global\num@linesR=\prevgraf
1771     \global\par@line=\z@
1772     \global\par@lineR=\z@
1773     \global\l@dpscL=\z@
1774     \global\l@dpscR=\z@

```

Check if there are chunks to be processed, and process them two by two (left and right pairs).

```

1775     \check@pstarts
1776     \loop\if@pstarts
1777         \global\pstartnumtrue
1778         \global\pstartnumRtrue

```

Increment `\l@dpscL` and `\l@dpscR` which here count the numbers of left and right chunks.

```
1779     \global\advance\l@dpscL \@ne
1780     \global\advance\l@dpscR \@ne
```

Check if there is text yet to be processed in at least one of the two current chunks, and also whether the left and right languages are the same

```
1781     \checkraw@text
1782     \l@dcchecklang
1783 {     \loop\ifaraw@text
```

Grab the next pair of left and right text lines and output them, swapping languages if they differ

```
1784         \ifl@dsamelang
1785         \do@lineL
1786         \do@lineR
1787     \else
1788         \l@duselanguage{\theledlanguageL}%
1789         \do@lineL
1790         \l@duselanguage{\theledlanguageR}%
1791         \do@lineR
1792     \fi
1793     \hb@xt@ \hsize{%
1794     \hfill \unhbox\l@dleftbox
1795     \hfill \columnseparator \hfill
1796     \unhbox\l@drightbox
1797     }%
1798     \checkraw@text
1799     \repeat}
```

Having completed a pair of chunks, write the number of lines in each chunk to the respective section files. Increment `pstart` counters and reset line numbering if it's by `pstart`.

```
1800     \@writelinesinparL
1801     \@writelinesinparR
1802     \check@pstarts
1803     \ifbypstart@
1804         \write\linenum@out{\string\@set[1]}
1805     \fi
1806     \ifbypstart@R
1807         \write\linenum@outR{\string\@set[1]}
1808     \fi
1809     \addtocounter{pstartL}{1}
1810     \addtocounter{pstartR}{1}
1811     \repeat
```

Having output all chunks, make sure all notes have been output, then zero counts ready for the next set of texts. The boolean tests for stanza are switched to false.

```
1812     \flush@notes
1813     \flush@notesR
1814     \endgroup
```

```

1815 \global\l@dpscL=\z@
1816 \global\l@dpscR=\z@
1817 \global\l@dnumstartsL=\z@
1818 \global\l@dnumstartsR=\z@
1819 \ignorespaces
1820 \global\instanzaLfalse
1821 \global\instanzaRfalse}
1822

```

`\columnseparator` The separator between line pairs in parallel columns is in the form of a vertical rule extending a little below the baseline and with a height slightly greater than the `\baselineskip`. The width of the rule is `\columnrulewidth` (initially 0pt so the rule is invisible).

```

1823 \newcommand*\columnseparator{%
1824 \smash{\rule[-0.2\baselineskip]{\columnrulewidth}{1.05\baselineskip}}}
1825 \newdimen\columnrulewidth
1826 \columnrulewidth=\z@
1827

```

`\if@pstarts` `\check@pstarts` returns `\@pstartstrue` if there are any unprocessed chunks.

```

\@pstartstrue 1828 \newif\if@pstarts
\@pstartsfalse 1829 \newcommand*\check@pstarts{%
\check@pstarts 1830 \@pstartsfalse
1831 \ifnum\l@dnumstartsL>\l@dpscL
1832 \@pstartstrue
1833 \else
1834 \ifnum\l@dnumstartsR>\l@dpscR
1835 \@pstartstrue
1836 \fi
1837 \fi
1838 }
1839

```

`\ifaraw@text` `\checkraw@text` checks whether the current Left or Right box is void or not. If `\araw@texttrue` one or other is not void it sets `\araw@texttrue`, otherwise both are void and it sets `\araw@textfalse`.

```

\checkraw@text 1840 \newif\ifaraw@text
1841 \araw@textfalse
1842 \newcommand*\checkraw@text{%
1843 \araw@textfalse
1844 \ifvbox\namebox{1@dLcolrawbox\the\l@dpscL}
1845 \araw@texttrue
1846 \else
1847 \ifvbox\namebox{1@dRcolrawbox\the\l@dpscR}
1848 \araw@texttrue
1849 \fi
1850 \fi
1851 }
1852

```



`\@writelinesinparL` These write the number of text lines in a chunk to the section files, and then afterwards zero the counter.

```

1853 \newcommand*{\@writelinesinparL}{%
1854   \edef\next{%
1855     \write\linenum@out{\string\@pend[\the\@donereallinesL]}}%
1856   \next
1857   \global\@donereallinesL \z@}
1858 \newcommand*{\@writelinesinparR}{%
1859   \edef\next{%
1860     \write\linenum@outR{\string\@pendR[\the\@donereallinesR]}}%
1861   \next
1862   \global\@donereallinesR \z@}
1863

```

## 24 Parallel pages

This is considerably more complicated than parallel columns.

`\numpagelinesL` Counts for the number of lines on a left or right page, and the smaller of the  
`\numpagelinesR` number of lines on a pair of facing pages.

```

\l@dminpagelines 1864 \newcount\numpagelinesL
                  1865 \newcount\numpagelinesR
                  1866 \newcount\l@dminpagelines
                  1867

```

`\Pages` The `\Pages` command results in the previous Left and Right texts being typeset on matching facing pages. There should be equal numbers of chunks in the left and right texts.

```

1868 \newcommand*{\Pages}{%
1869   \setcounter{pstartL}{\value{pstartLold}}
1870   \setcounter{pstartR}{\value{pstartRold}}
1871   \typeout{}
1872   \typeout{***** PAGES *****}
1873   \ifnum\l@dnumstartsL=\l@dnumstartsR\else
1874     \led@err@BadLeftRightPstarts{\the\l@dnumstartsL}{\the\l@dnumstartsR}%
1875   \fi

```

Get onto an empty even (left) page, then initialise counters, etc.

```

1876 \cleartol@devenpage
1877 \begingroup
1878   \l@dzeropenalties
1879   \endgraf\global\num@lines=\prevgraf
1880     \global\num@linesR=\prevgraf
1881   \global\par@line=\z@
1882   \global\par@lineR=\z@
1883   \global\l@dpscL=\z@
1884   \global\l@dpscR=\z@
1885   \writtenlinesLfalse
1886   \writtenlinesRfalse

```

Check if there are chunks to be processed.

```
1887 \check@pstarts
1888 \loop\if@pstarts
```

Loop over the number of chunks, incrementing the chunk counts (`\l@dpscL` and `\l@dpscR` are chunk (box) counts.)

```
1889 \global\advance\l@dpscL \@ne
1890 \global\advance\l@dpscR \@ne
```

Calculate the maximum number of real text lines in the chunk pair, storing the result in the relevant `\l@dmaxlinesinpar`.

```
1891 \getlinesfromparlistL
1892 \getlinesfromparlistR
1893 \l@dcalc@maxoftwo{\@cs@linesinparL}{\@cs@linesinparR}%
1894 {\usernamecount{l@dmaxlinesinpar\the\l@dpscL}}%
1895 \check@pstarts
1896 \repeat
```

Zero the counts again, ready for the next bit.

```
1897 \global\l@dpscL=\z@
1898 \global\l@dpscR=\z@
```

Get the number of lines on the first pair of pages and store the minimum in `\l@dminpagelines`.

```
1899 \getlinesfrompagelistL
1900 \getlinesfrompagelistR
1901 \l@dcalc@minoftwo{\@cs@linesonpageL}{\@cs@linesonpageR}%
1902 {\l@dminpagelines}%
```

Now we start processing the left and right chunks (`\l@dpscL` and `\l@dpscR` count the left and right chunks), starting with the first pair.

```
1903 \check@pstarts
1904 \if@pstarts
```

Increment the chunk counts to get the first pair.

```
1905 \global\advance\l@dpscL \@ne
1906 \global\advance\l@dpscR \@ne
```

We haven't processed any lines from these chunks yet, so zero the respective line counts.

```
1907 \global\@donereallinesL=\z@
1908 \global\@donetotallinesL=\z@
1909 \global\@donereallinesR=\z@
1910 \global\@donetotallinesR=\z@
```

Start a loop over the boxes (chunks).

```
1911 \checkraw@text
1912 % \begingroup
1913 { \loop\ifaraw@text
```

See if there is more that can be done for the left page and set up the left language.

```

1914         \checkpageL
1915         \l@duselanguage{\theledlanguageL}%
1916 %%%
1917 {         \begingroup
1918           \loop\ifl@dsamepage

```

Process the next (left) text line, adding it to the page.

```

1919         \do@lineL
1920         \advance\numpagelinesL \@ne
1921         \ifshiftedverses
1922         \ifdim\ht\l@dleftbox>0pt\hb@xt@ \hsize{\ledstrutL\unhbox\l@dleftbox}\fi%
1923         \else
1924         \hb@xt@ \hsize{\ledstrutL\unhbox\l@dleftbox}%
1925         \fi

```

Perhaps we have to move to the next (left) box. Check if we have got all we can onto the page. If not, repeat for the next line.

```

1926
1927         \get@nextboxL
1928         \checkpageL
1929         \repeat

```

That (left) page has been filled. Output the number of real lines on the page — if the page break is because the page has been filled with lines, use the actual number, otherwise the page has been ended early in order to synchronise with the facing page so use an impossibly large number.

```

1930         \ifl@dpagfull
1931         \@writelinesonpageL{\the\numpagelinesL}%
1932         \else
1933         \@writelinesonpageL{1000}%
1934         \fi

```

Zero the left page lines count and clear the page to get onto the facing (odd, right) page.

```

1935         \numpagelinesL \z@
1936         \clearl@dleftpage }%

```

Now do the same for the right text.

```

1937         \checkpageR
1938         \l@duselanguage{\theledlanguageR}%
1939 {         \loop\ifl@dsamepage
1940           \do@lineR
1941           \advance\numpagelinesR \@ne
1942           \ifshiftedverses
1943           \ifdim\ht\l@drightbox>0pt\hb@xt@ \hsize{\ledstrutR\unhbox\l@drightbox}\fi%
1944           \else
1945           \hb@xt@ \hsize{\ledstrutR\unhbox\l@drightbox}%
1946           \fi
1947         \get@nextboxR

```

```

1948         \checkpageR
1949         \repeat
1950         \ifl@dpagfull
1951         \@writelinesonpageR{\the\numpagelinesR}%
1952         \else
1953         \@writelinesonpageR{1000}%
1954         \fi
1955         \numpagelinesR=\z@

```

The page is full, so move onto the next (left, odd) page and repeat left text processing.

```
1956         \clearl@drightpage}
```

More to do? If there is we have to get the number of lines for the next pair of pages before starting to output them.

```

1957         \checkraw@text
1958         \ifaraw@text
1959         \getlinesfrompagelistL
1960         \getlinesfrompagelistR
1961         \l@dcalc@minoftwo{\@cs@linesonpageL}{\@cs@linesonpageR}%
1962         {\l@dminpagelines}%
1963         \fi
1964         \repeat}

```

We have now output the text from all the chunks.

```
1965         \fi
```

Make sure that there are no inserts hanging around.

```

1966         \flush@notes
1967         \flush@notesR
1968         \endgroup

```

Zero counts ready for the next set of left/right text chunks. The boolean tests for stanza are switched to false.

```

1969         \global\l@dpscL=\z@
1970         \global\l@dpscR=\z@
1971         \global\l@dnumpestartsL=\z@
1972         \global\l@dnumpestartsR=\z@
1973         \global\instanzaLfalse
1974         \global\instanzaRfalse
1975         \ignorespaces}
1976

```

`\ledstrutL` Struts inserted into leftand right text lines.

```

\ledstrutR 1977 \newcommand*{\ledstrutL}{\strut}
1978 \newcommand*{\ledstrutR}{\strut}
1979

```

`\cleartoevenpage` `\cleartoevenpage`, which is defined in the memoir class, is like `\clear(double)page`  
`\cleartol@devenpage` except that we end up on an even page. `\cleartol@devenpage` is similar except  
`\clearl@dleftpage` that it first checks to see if it is already on an empty page. `\clearl@dleftpage`  
`\clearl@drightpage`

and `\clearl@drighthouse` get us onto an odd and even page, respectively, checking that we end up on the immediately next page.

```

1980 \providecommand{\cleartoevenpage}[1][\@empty]{%
1981   \clearpage
1982   \ifodd\c@page\hbox{#1\clearpage\fi}
1983 \newcommand*\cleartol@devenpage}{%
1984   \ifdim\pagetotal<\topskip% on an empty page
1985   \else
1986     \clearpage
1987   \fi
1988   \ifodd\c@page\hbox{\clearpage\fi}
1989 \newcommand*\clearl@dleftpage}{%
1990   \clearpage
1991   \ifodd\c@page\else
1992     \led@err@LeftOnRightPage
1993     \hbox{}%
1994     \cleardoublepage
1995   \fi}
1996 \newcommand*\clearl@drighthouse}{%
1997   \clearpage
1998   \ifodd\c@page
1999     \led@err@RightOnLeftPage
2000     \hbox{}%
2001     \cleartoevenpage
2002   \fi}
2003

```

`\getlinesfromparlistL` `\getlinesfromparlistL` gets the next entry from the `\linesinpar@listL` and `\cs@linesinparL` puts it into `\cs@linesinparL`; if the list is empty, it sets `\cs@linesinparL` to `\getlinesfromparlistR` 0. Similarly for `\getlinesfromparlistR`.

```

\cs@linesinparL 2004 \newcommand*\getlinesfromparlistL}{%
2005   \ifx\linesinpar@listL\empty
2006     \gdef\cs@linesinparL{0}%
2007   \else
2008     \gl@p\linesinpar@listL\to\cs@linesinparL
2009   \fi}
2010 \newcommand*\getlinesfromparlistR}{%
2011   \ifx\linesinpar@listR\empty
2012     \gdef\cs@linesinparR{0}%
2013   \else
2014     \gl@p\linesinpar@listR\to\cs@linesinparR
2015   \fi}
2016

```

`\getlinesfrompagelistL` `\getlinesfrompagelistL` gets the next entry from the `\linesonpage@listL` and `\cs@linesonpageL` puts it into `\cs@linesonpageL`; if the list is empty, it sets `\cs@linesonpageL` to 1000. Similarly for `\getlinesfrompagelistR`.

```

\cs@linesonpageR 2017 \newcommand*\getlinesfrompagelistL}{%
2018   \ifx\linesonpage@listL\empty

```

```

2019 \gdef\@cs@linesonpageL{1000}%
2020 \else
2021 \gl@p\linesonpage@listL\to\@cs@linesonpageL
2022 \fi}
2023 \newcommand*\getlinesfrompagelistR}{%
2024 \ifx\linesonpage@listR\empty
2025 \gdef\@cs@linesonpageR{1000}%
2026 \else
2027 \gl@p\linesonpage@listR\to\@cs@linesonpageR
2028 \fi}
2029

```

`\@writelinesonpageL` These macros output the number of lines on a page to the section file in the form of `\@lopL` or `\@lopR` macros.

```

2030 \newcommand*\@writelinesonpageL}[1]{%
2031 \edef\next{\write\linenum@out{\string\@lopL{#1}}}%
2032 \next}
2033 \newcommand*\@writelinesonpageR}[1]{%
2034 \edef\next{\write\linenum@outR{\string\@lopR{#1}}}%
2035 \next}
2036

```

`\l@dcalc@maxoftwo` `\l@dcalc@maxoftwo{<num>}{<num>}{<count>}` sets `<count>` to the maximum of the two `<num>`.

Similarly `\l@dcalc@minoftwo{<num>}{<num>}{<count>}` sets `<count>` to the minimum of the two `<num>`.

```

2037 \newcommand*\l@dcalc@maxoftwo}[3]{%
2038 \ifnum #2>#1\relax
2039 #3=#2\relax
2040 \else
2041 #3=#1\relax
2042 \fi}
2043 \newcommand*\l@dcalc@minoftwo}[3]{%
2044 \ifnum #2<#1\relax
2045 #3=#2\relax
2046 \else
2047 #3=#1\relax
2048 \fi}
2049

```

`\ifl@dsamepage` `\checkpageL` tests if the space and lines already taken on the page by text and footnotes is less than the constraints. If so, then `\ifl@dpagetrue` is set FALSE and `\ifl@dsamepagefalse` `\ifl@dsamepage` is set TRUE. If the page is spatially full then `\ifl@dpagetrue` is set TRUE and `\ifl@dsamepage` is set FALSE. If it is not spatially full but `\ifl@dpagetrue` the maximum number of lines have been output then both `\ifl@dpagetrue` and `\ifl@dsamepagefalse` `\ifl@dsamepage` are set FALSE.

```

\checkpageL 2050 \newif\ifl@dsamepage
\checkpageR 2051 \l@dsamepagetrue

```

```

2052 \newif\ifl@dpagfull
2053 \newcommand*\checkpageL}{%
2054   \l@dpagfulltrue
2055   \l@dsamepagetrue
2056   \check@goal
2057   \ifdim\pagetotal<\ledthegoal
2058     \ifnum\numpagelinesL<\l@dmminpagelines
2059     \else
2060       \l@dsamepagefalse
2061       \l@dpagfullfalse
2062     \fi
2063   \else
2064     \l@dsamepagefalse
2065     \l@dpagfulltrue
2066   \fi}
2067 \newcommand*\checkpageR}{%
2068   \l@dpagfulltrue
2069   \l@dsamepagetrue
2070   \check@goal
2071   \ifdim\pagetotal<\ledthegoal
2072     \ifnum\numpagelinesR<\l@dmminpagelines
2073     \else
2074       \l@dsamepagefalse
2075       \l@dpagfullfalse
2076     \fi
2077   \else
2078     \l@dsamepagefalse
2079     \l@dpagfulltrue
2080   \fi}
2081

```

`\ledthegoal` `\ledthegoal` is the amount of space allowed to be taken by text and footnotes on a page before a forced pagebreak. This can be controlled via `\goalfraction`.  
`\check@goal` `\ledthegoal` is calculated via `\check@goal`.

```

2082 \newdimen\ledthegoal
2083 \ifshiftedverses
2084   \newcommand*\goalfraction}{0.95}
2085 \else
2086   \newcommand*\goalfraction}{0.9}
2087 \fi
2088
2089 \newcommand*\check@goal}{%
2090   \ledthegoal=\goalfraction\pagegoal}
2091

```

`\ifwrittenlinesL` Booleans for whether line data has been written to the section file.

```

\ifwrittenlinesL 2092 \newif\ifwrittenlinesL
2093 \newif\ifwrittenlinesR
2094

```

`\get@nextboxL` If the current box is not empty (i.e., still contains some lines) nothing is done.  
`\get@nextboxR` Otherwise if and only if a synchronisation point is reached the next box is started.

```

2095 \newcommand*\get@nextboxL}{%
2096   \ifvbox\namebox{1@dLcolrawbox\the\1@dpscL}% box is not empty

   The current box is not empty; do nothing.
2097   \else%                                     box is empty

   The box is empty; check if enough lines (real and blank) have been output.
2098     \ifnum\usenamecount{1@dmaxlinesinpar\the\1@dpscL}>\@donetotallinesL
2099     \else

   Sufficient lines have been output.
2100       \ifwrittenlinesL
2101       \else

   Write out the number of lines done, and set the boolean so this is only done once.
2102         \@writelinesinparL
2103         \writtenlinesLtrue
2104         \fi
2105         \ifnum\1@dnumstartsL>\1@dpscL

   There are still unprocessed boxes. Recalculate the maximum number of lines
   needed, and move onto the next box (by incrementing \1@dpscL). If needed, restart
   the line numbering. Increment the pstartL counter.
2106         \writtenlinesLfalse
2107         \ifbypstart@
2108         \ifnum\value{pstartL}<\value{pstartLold}
2109         \else
2110           \global\line@num=0
2111           \fi
2112           \fi
2113           \addtocounter{pstartL}{1}
2114           \global\pstartnumtrue
2115           \1@dcalc@maxoftwo{\the\usenamecount{1@dmaxlinesinpar\the\1@dpscL}}%
2116             {\the\@donetotallinesL}%
2117             {\usenamecount{1@dmaxlinesinpar\the\1@dpscL}}%
2118           \global\@donetotallinesL \z@
2119           \global\advance\1@dpscL \@ne
2120         \fi
2121       \fi
2122     \fi}

2123 \newcommand*\get@nextboxR}{%
2124   \ifvbox\namebox{1@dRcolrawbox\the\1@dpscR}% box is not empty
2125   \else%                                     box is empty
2126     \ifnum\usenamecount{1@dmaxlinesinpar\the\1@dpscR}>\@donetotallinesR
2127     \else
2128       \ifwrittenlinesR
2129       \else
2130         \@writelinesinparR

```



```

2131     \writtenlinesRtrue
2132 \fi
2133 \ifnum\l@dnumpsstartsR>\l@dpscR
2134     \writtenlinesRfalse
2135     \ifbypstart@R
2136         \ifnum\value{pstartR}<\value{pstartRold}
2137         \else
2138             \global\line@numR=0
2139         \fi
2140     \fi
2141     \addtocounter{pstartR}{1}
2142     \global\pstartnumRtrue
2143     \l@dcalc@maxoftwo{\the\usernamecount{l@dmaxlinesinpar\the\l@dpscR}}%
2144         {\the\@donetotallinesR}%
2145         {\usernamecount{l@dmaxlinesinpar\the\l@dpscR}}%
2146     \global\@donetotallinesR \z@
2147     \global\advance\l@dpscR \@ne
2148 \fi
2149 \fi
2150 \fi}
2151

```

## 25 The End

*i/code<sub>i</sub>*

## A Examples

This section presents some sample documents.

The figures are from processed versions of the files. Having latexed a file I used DVIPS to get Encapsulated PostScript, then the epstopdf script to get a PDF version as well, for example:

```
> latex villon
> latex villon
> latex villon
> dvips -E -o villon.eps villon % produces villon.eps
> epstopdf villon.eps          % produces villon.pdf
```

For a multipage example, DVIPS has an option to output a range of pages (-p for the first and -l (letter l) for the last). For instance, to output a single page, say page 2:

```
> latex djd17nov
> latex djd17nov
> latex djd17nov
> dvips -E -p2 -l2 -o djd17novL.eps djd17nov % produces djd17novL.eps
> epstopdf djd17novL.eps                    % produces djd17novL.pdf
```

For those who aren't fascinated by LaTeX code, I show the all the typeset results first, then the code that produced them.

I thought that limericks were peculiarly English, but this appears not to be the case. As with most limericks this one is by Anonymous.

	Il y avait un jeune homme de Dijon,		There was a young man of Dijon,	1
2	Qui n'avait que peu de religion.		Who had only a little religion,	
	Il dit: 'Quant à moi,		He said: 'As for me,	3
4	Je déteste tous les trois,		I detest all the three,	
	Le Père, et le Fils, et le Pigeon.'		The Father, the Son, and the Pigeon.'	5

The following is verse LXXIII of François Villon's *Le Testament* (The Testament), composed in 1461.

	Dieu mercy et Tacque Thibault,		Thanks to God — and to Tacque Thibaud	
2	Qui tant d'eaue froid m'a fait boire,		Who made me drink so much cold water,	2r
	Mis en bas lieu, non pas en hault,		Put me underground instead of higher up	
4	Mengier d'angoisse maints poire,		And made me eat such bitter fruit,	4r
	Enferré . . . Quant j'en ay memoire,		In chains . . . When I think of this,	
6	Je Prie pour luy <i>et reliqua</i> ,		I pray for him— <i>et reliqua</i> ;	6r
	Que Dieu luy doint, et voire, voire!		May God grant him (yes, by God)	
8	Ce que je pense . . . <i>et cetera</i> .		What I think . . . <i>et cetera</i> .	8r

The translation and notes are by Anthony Bonner, *The Complete Works of François Villon*, published by Bantam Books in 1960.

---

4 poire d'angoisse] This has a triple meaning: literally it is the fruit of the choke pear, figuratively it means 'bitter fruit', and it also refers to a torture instrument.  
6 *et reliqua*] and so on

---

1r Tacque Thibaud] A favourite of Jean, Duc de Berry and loathed for his exactions and debauchery. Villon uses his name as an insulting nickname for Thibaud d'Auxigny, the Bishop of Orléans.

2r cold water] Can either refer to the normal prison diet of bread and water or to a common medieval torture which involved forced drinking of cold water.

## 1 De ecclesia S. Stephani Novimagensi

Nobilis itaque comes Otto imperio et dominio Novimagensi sibi, ut praeferretur, impignoratis et commissis proinde praeesse cupiens, anno LIII superius descripto, mense Iunio, una cum iudice, scabinis ceterisque civibus civitatis Novimagensis, pro ipsius et inhabitantium in ea necessitate, commodo et utilitate, ut ecclesia eius parochialis extra civitatem sita destrueretur et infra muros transferretur ac de novo construeretur, a reverendo patre domino Conrado de Hofsteden, archiepiscopo Coloniensi, licentiam, et a venerabilibus dominis decano et capitulo sanctorum Apostolorum Coloniensi, ipsius ecclesiae ab antiquo veris et pacificis patronis, consensum, citra tamen praeiudicium, damnum aut gravamen iurium et bonorum eorundem, impetravit.

Et exinde liberum locum eiusdem civitatis qui dicitur Hundisburg, de praelibati Wilhelmi Romanorum regis, ipsius fundi domini, consensu, ad aedificandum et consecrandum ecclesiam et coemeterium, eisdem decano et capitulo de expresso eiusdem civitatis assensu libera contradiderunt voluntate, obligantes se ipsi comes et civitas dictis decano et capitulo, quod in recompensationem illius areae infra castrum et portam, quae fuit dos ecclesiae, in qua plebanus habitare solebat—quae tunc per novum fossatum civitatis est destructa—aliam aream competentem et ecclesiae novae, ut praefertur, aedificandae satis contiguam, ipsi plebano darent et assignarent. Et desuper apud dictam ecclesiam sanctorum Apostolorum est littera sigillis ipsorum Ottonis comitis et civitatis Novimagensis sigillata.

// One additional line to show synchronization. //

---

3 p. 227 R 4 p. 97 N 6 p. 129 D 12 f. 72v M 13 p. 228 R 20 p. 130 D

2 proinde] primum D 5 ecclesia eius] ecclesia D: eius eius H extra civitatem *om.* H infra] intra D 6 transferretur] transferreretur NH 7 Hofsteden] Hoffstede D: Hoffsteden H Coloniensi] Colononiensi H dominis] viris H 8 Coloniensi] Coloniae H 10 iurium] virium D 11 liberum] librum H qui] quae D Hundisburg] Hundisburch D: Hundisbrug HMN: Hunsdisbrug R 12 regis] imperatoris D 13 et consecrandum *om.* H eisdem] eiusdem D 15 comes] comites D dictis *om.* H 17 tunc] nunc H 18 ut... aedificandae *om.* H 18–19 contiguam] contiguum M 19 apud *om.* H 20 est] et H littera] litteram H 21 Novimagensis] Novimagii D sigillata] sigillis communita H

6–7 William is confusing two charters that are five years apart. Permission from St. Apostles' Church in Cologne had been obtained as early as 1249. Cf. Sloet, *Oorkondenboek* nr. 707 (14 November 1249): "... nos devotionis tue precibus annuentes, ut ipsam ecclesiam faciens demoliri transferas in locum alium competentem, tibi auctoritate presentium indulgemus..." 11–19 Cf. Sloet, *Oorkondenboek* nr. 762 (June 1254)

## 1 St. Stephen's Church in Nijmegen

After the noble count Otto had taken in pledge the power over Nijmegen,<sup>1</sup> like I have written above, he wanted to protect the town. So in June 1254 he and the judge, the sheriffs and other citizens of Nijmegen obtained permission to demolish the parish church that lay outside the town walls,<sup>2</sup> to move it inside the walls and to rebuild it new. This operation was necessary and useful both for Otto himself and for the inhabitants of the town. The reverend father Conrad of Hochstaden, archbishop of Cologne,<sup>3</sup> gave his permission. So did the reverend dean and canons of the chapter of St. Apostles' in Cologne, who had long<sup>4</sup> been the true and benevolent patrons of the church—but they did not allow Otto to do anything without their knowledge, nor to infringe their rights, nor to damage their property.

And so the count and the town voluntarily gave an open space in town called Hundisburg, which was owned by the aforementioned king William, to the dean and chapter of St. Apostles' in order to build and consecrate a church and graveyard. King William approved and the town of Nijmegen explicitly expressed its assent. A new ditch was dug on property of the church near the castle and the harbour,<sup>5</sup> causing the demolition of the presbytery. In compensation, the count and citizens committed themselves to giving the parish priest another suitable space close enough to the new church that was about to be built. A letter about these transactions, with the seals of count Otto and the town of Nijmegen, is kept at St. Apostles' church.<sup>6</sup>

// One additional line to show synchronization. //

---

<sup>1</sup>In 1247 William II (1227–1256) count of Holland needed money to fight his way to Aachen to be crowned King of the Holy Roman Empire. He gave the town of Nijmegen in pledge to Otto II (1229–1271) count of Guelders.

<sup>2</sup>Since the early seventh century old St. Stephen's church had been located close to the castle, at today's Kelfkensbos square. Traces of the church and the presbytery were found during excavations in 1998–1999.

<sup>3</sup>Conrad of Hochstaden († 1261) was archbishop of Cologne in 1238–1261. Nijmegen belonged to the archdiocese of Cologne until 1559.

<sup>4</sup>They probably became the patrons when the chapter was established in the early eleventh century. About the church and the chapter, see Gottfried Stracke, *Köln: St. Aposteln, Stadtspuren – Denkmäler in Köln*, vol. 19, Köln: J. P. Bachem, 1992.

<sup>5</sup>Nowadays, the exact location of the medieval ditch—and of two Roman ones—can be seen in the pavement of Kelfkensbos square.

<sup>6</sup>The original letter is lost. A 15th century transcription of it is kept at the Historisches Archiv der Stadt Köln (HASTK).

1 Arma gravi numero violentaque bella parabam  
 2 edere, materiā conveniente modis.  
 3 Par erat inferior versus—risisse Cupido  
 4 dicitur atque unum surripuisse pedem.  
 -----  
 5 “Quis tibi, saeve puer, dedit hoc in carmina iuris?  
 6 Pieridum vates, non tua turba sumus.  
 7 Quid si praeripiat flavae Vēnus arma Minervae,  
 8 ventilet accensas flava Minerva faces?  
 -----  
 9 Quis probet in silvis Cererem regnare iugosis,  
 10 lege pharetratae Virginis arva coli?  
 11 Crinibus insignem quis acuta cuspide Phoebum  
 12 instruat, Aoniam Marte movente lyram?  
 -----

---

6 sumus] note lost 11 acuta] acutā (abl. abs.)

Figure 4: First left page output from `djdpoems.tex`.



1 Arma gravi numero violentaque bella parabam  
 2 edere, materiā conveniente modis.  
 3 Par erat inferior versus—risisse Cupido  
 4 dicitur atque unum surripuisse pedem.  
 —————  
 5 “Quis tibi, saeve puer, dedit hoc in carmina iuris?  
 6 Pieridum vates, non tua turba sumus.  
 7 Quid si praeripiat flavae Vēnus arma Minervae,  
 8 ventilet accensas flava Minerva faces?  
 —————  
 9 Quis probet in silvis Cererem regnare iugosis,  
 10 lege pharetratae Virginis arva coli?  
 11 Crinibus insignem quis acuta cuspede Phoebum  
 12 instruat, Aoniam Marte movente lyram?  
 —————

---

6 sumus] note lost 11 acuta] acutā (abl. abs.)

Figure 6: Second left page output from `djdpoems.tex`.





## A.1 Parallel column example

This made-up example, `villon.tex`, is included to show parallel columns and how they can be interspersed in regular text. The verses are set using the `\stanza` construct, where each verse line is a chunk. The code is given below and the result is shown in Figure 1.

---

```

2152 (*villon)
2153 %% villon.tex Example parallel columns
2154 \documentclass{article}
2155 \addtolength{\textheight}{-10\baselineskip}
2156 \usepackage{ledmac,ledpar}
2157 %% Use r instead of R to flag right text line numbers
2158 \renewcommand{\Rlineflag}{r}
2159 %% Use the flag in the notes
2160 \let\oldBfootfmt\Bfootfmt
2161 \renewcommand{\Bfootfmt}[3]{%
2162   \let\printlines\printlinesR
2163   \oldBfootfmt{#1}{#2}{#3}}
2164 \begin{document}
2165
2166 I thought that limericks were peculiarly English, but this appears not
2167 to be the case. As with most limericks this one is by Anonymous.
2168
2169 \vspace*{\baselineskip}
2170
2171 \begin{pairs}
2172 %% no indentation
2173 \setstanzaindents{0,0,0,0,0,0,0,0,0}
2174 %% no number flag
2175 \renewcommand{\Rlineflag}{}
2176 %% draw a rule and widen the columns
2177 \setlength{\columnrulewidth}{0.4pt}
2178 \setlength{\Lcolwidth}{0.46\textwidth}
2179 \setlength{\Rcolwidth}{\Lcolwidth}
2180
2181 \begin{Leftside}
2182 %% set left text line numbering sequence
2183 \firstlinenum{2}
2184 \linenumincrement{2}
2185 \linenummargin{left}
2186 \beginnumbering
2187 \stanza
2188 Il y avait un jeune homme de Dijon, &
2189 Qui n'avait que peu de religion. &
2190 Il dit: 'Quant \'{a} moi, &
2191 Je d'\{e\}teste tous les trois, &
2192 Le P\{e\}re, et le Fils, et le Pigeon.' \&
2193 \endnumbering
2194 \end{Leftside}

```

```

2195
2196 \begin{Rightside}
2197 %% different right text line numbering sequence
2198 \firstlinenum{1}
2199 \linenumincrement{2}
2200 \linenummargin{right}
2201 \beginnumbering
2202 \stanza
2203 There was a young man of Dijon, &
2204 Who had only a little religion, &
2205 He said: 'As for me, &
2206 I detest all the three, &
2207 The Father, the Son, and the Pigeon.' \&
2208 \endnumbering
2209 \end{Rightside}
2210
2211 \Columns
2212 \end{pairs}
2213
2214 \vspace*{\baselineskip}
2215
2216     The following is verse \textsc{lxiii} of Fran\c{c}ois Villon's
2217 \textit{Le Testament} (The Testament), composed in 1461.
2218
2219 %% Allow for hanging indentation for long lines
2220 \setstanzaindents{1,0,0,0,0,0,0,0}
2221 %% Columns wider than the default
2222 \setlength{\Lcolwidth}{0.46\textwidth}
2223 \setlength{\Rcolwidth}{\Lcolwidth}
2224 \vspace*{\baselineskip}
2225
2226 \begin{pairs}
2227 \begin{Leftside}
2228 \firstlinenum{2}
2229 \linenumincrement{2}
2230 \linenummargin{left}
2231 \beginnumbering
2232 \stanza
2233 Dieu mercy et Tacque Thibault, &
2234 Qui tant d'eaue froid m'a fait boire, &
2235 Mis en bas lieu, non pas en hault, &
2236 Mengier d'angoisse maints \edtext{poire}{\lemma{poire d'angoisse}}%
2237 \Afootnote{This has a triple meaning: literally it is the fruit of the
2238 choke pear,
2239 figuratively it means 'bitter fruit', and it also refers to a torture
2240 instrument.}}, &
2241 Enferr\ '{e} \ldots Quant j'en ay memoire, &
2242 Je Prie pour luy \edtext{\textit{et reliqua}}{\Afootnote{and so on}}, &
2243 Que Dieu luy doint, et voire, voire! &
2244 Ce que je pense \ldots \textit{et cetera}. \&

```

```

2245 \endnumbering
2246 \end{Leftside}
2247
2248 \begin{Rightside}
2249 \firstlinenum{2}
2250 \linenumincrement{2}
2251 \linenummargin{right}
2252 \beginnumbering
2253 \stanza
2254 Thanks to God --- and to \edtext{Tacque Thibaud}{%
2255   \Bfootnote{A favourite of Jean, Duc de Berry and loathed for his exactions
2256   and debauchery. Villon uses his name as an insulting nickname for
2257   Thibaud d'Auxigny, the Bishop of Orl\{e}ans.}} &
2258 Who made me drink so much \edtext{cold water}{%
2259   \Bfootnote{Can either refer to the normal prison diet of bread and
2260   water or to a common medieval torture which involved forced drinking
2261   of cold water.}}, &
2262 Put me underground instead of higher up &
2263 And made me eat such bitter fruit, &
2264 In chains \ldots When I think of this, &
2265 I pray for him---\textit{et reliqua;} &
2266 May God grant him (yes, by God) &
2267 What I think \ldots \textit{et cetera}. \&
2268 \endnumbering
2269 \end{Rightside}
2270
2271 \Columns
2272 \end{pairs}
2273
2274 \vspace*{\baselineskip}
2275
2276   The translation and notes are by Anthony Bonner,
2277 \textit{The Complete Works of Fran\c{c}ois Villon}, published by
2278 Bantam Books in 1960.
2279
2280 \end{document}
2281
2282 </villon>

```

## A.2 Example parallel facing pages

This example, illustrated in Figures 2 and 3, was provided in November 2004 by Dirk-Jan Dekker of the Department of Medieval History at Radboud University, Nijmegen.

---

```

2283 (*djd17nov)
2284 %%% This is djd17nov.tex, a sample critical text edition
2285 %%% written in LaTeX2e with the ledmac and ledpar packages.
2286 %%% (c) 2003--2004 by Dr. Dirk-Jan Dekker,

```

```

2287 %% Radboud University, Nijmegen (The Netherlands)
2288 %% (PRW) Modified slightly by PRW to fit the ledpar manual
2289
2290 \documentclass[10pt, letterpaper, twoside]{article}
2291 \usepackage[latin,english]{babel}
2292 \usepackage{makeidx}
2293 \usepackage{ledmac,ledpar}
2294 \lineation{section}
2295 \linenummargin{inner}
2296 \sidenotemargin{outer}
2297
2298 \makeindex
2299
2300 \renewcommand{\notenumfont}{\footnotesize}
2301 \newcommand{\notetextfont}{\footnotesize}
2302
2303 %\let\Afootnoterule=\relax
2304 \let\Bfootnoterule=\relax
2305 \let\Cfootnoterule=\relax
2306
2307 \addtolength{\skip\Afootins}{1.5mm}
2308 %\addtolength{\skip\Bfootins}{1.5mm}
2309 %\addtolength{\skip\Cfootins}{1.5mm}
2310
2311 \makeatletter
2312
2313 \renewcommand*{\para@vfootnote}[2]{%
2314   \insert\csname #1footins\endcsname
2315   \bgroup
2316     \notefontsetup
2317     \interlinepenalty=\interfootnotelinepenalty
2318     \floatingpenalty=@MM
2319     \splittopskip=\ht\strutbox \splitmaxdepth=\dp\strutbox
2320     \leftskip=\z@skip \rightskip=\z@skip
2321     \l@dparsedfootspec #2\ledplinenumtrue%           new from here
2322     \ifnum\@nameuse{previous@#1@number}=\l@dparsedstartline\relax
2323       \ledplinenumfalse
2324       \fi
2325     \ifnum\previous@page=\l@dparsedstartpage\relax
2326     \else \ledplinenumtrue \fi
2327     \ifnum\l@dparsedstartline=\l@dparsedendline\relax
2328     \else \ledplinenumtrue \fi
2329     \expandafter\xdef\csname previous@#1@number\endcsname{\l@dparsedstartline}%
2330     \xdef\previous@page{\l@dparsedstartpage}%           to here
2331     \setbox0=\vbox{\hsize=\maxdimen
2332       \noindent\csname #1footfmt\endcsname#2}%
2333     \setbox0=\hbox{\unvvh0}%
2334     \dp0=0pt
2335     \ht0=\csname #1footfudgefactor\endcsname\wd0
2336     \box0

```

```

2337     \penalty0
2338   \egroup
2339 }
2340
2341 \newcommand*\previous@A@number}{-1}
2342 \newcommand*\previous@B@number}{-1}
2343 \newcommand*\previous@C@number}{-1}
2344 \newcommand*\previous@page}{-1}
2345
2346 \newcommand{\abb}[1]{#1%
2347     \let\rbracket\nobrak\relax}
2348 \newcommand{\nobrak}{\textnormal{}}
2349 \newcommand{\morenoexpands}{%
2350     \let\abb=0%
2351 }
2352
2353 \newcommand{\Aparafootfmt}[3]{%
2354     \ledsetnormalparstuff
2355     \scriptsize
2356     \notenumfont\printlines#1\enspace
2357 %   \lemmafont#1/#2\enskip
2358     \notetextfont
2359     #3\penalty-10\hskip 1em plus 4em minus.4em\relax}
2360
2361 \newcommand{\Bparafootfmt}[3]{%
2362     \ledsetnormalparstuff
2363     \scriptsize
2364     \notenumfont\printlines#1/%
2365     \ifledplinenum
2366     \enspace
2367     \else
2368     {\hskip 0em plus 0em minus .3em}%
2369     \fi
2370     \select@lemmafont#1/#2\rbracket\enskip
2371     \notetextfont
2372     #3\penalty-10\hskip 1em plus 4em minus.4em\relax }
2373
2374 \newcommand{\Cparafootfmt}[3]{%
2375     \ledsetnormalparstuff
2376     \scriptsize
2377     \notenumfont\printlines#1\enspace
2378 %   \lemmafont#1/#2\enskip
2379     \notetextfont
2380     #3\penalty-10\hskip 1em plus 4em minus.4em\relax}
2381
2382 \makeatother
2383
2384 \footparagraph{A}
2385 \footparagraph{B}
2386 \footparagraph{C}

```

```

2387
2388 \let\Afootfmt=\Aparafootfmt
2389 \let\Bfootfmt=\Bparafootfmt
2390 \let\Cfootfmt=\Cparafootfmt
2391
2392 \renewcommand*{\Rlineflag}{}
2393
2394 \emergencystretch40pt
2395
2396 \author{Guillelmus de Berchen}
2397 \title{Chronicon Geldriae}
2398 \date{}
2399 \hyphenation{archi-epi-sco-po Huns-dis-brug li-be-ra No-vi-ma-gen-si}
2400 \begin{document}
2401 \begin{pages}
2402 \begin{Leftside}
2403 \beginnumbering\pstart
2404 \selectlanguage{latin}
2405 \section{De ecclesia S. Stephani Novimagensi}
2406
2407 \noindent\setline{1}
2408 Nobilis itaque comes Otto\protect\edindex{Otto II of Guelders}
2409 imperio et dominio Novimagensi sibi, ut praefertur, impignoratis
2410 et commissis
2411 \edtext{proinde}{\Bfootnote{primum D}} praeesse cupiens, anno
2412 textsc{liiii} superius descripto, mense
2413 Iu\edtext{}{\Afootnote{p.\ 227~R}}nio, una cum iudice, scabinis ceterisque
2414 civibus civitatis Novimagensis, pro ipsius et inhabitantium in ea
2415 necessitate,\edtext{}{\Afootnote{p.\ 97~N}} commodo et utilitate,
2416 ut \edtext{ecclesia eius}{\Bfootnote{ecclesia D: eius eius H}} parochialis
2417 \edtext{\abb{extra civitatem}}{\Bfootnote{\textit{om.}~H}} sita
2418 destrueretur et \edtext{infra}{\Bfootnote{intra D}} muros
2419 \edtext{transfer\edtext{}{\Afootnote{p.\ 129~D}}retur}%
2420 {\Bfootnote{transferreretur NH}}
2421 ac de novo construeretur,
2422 \edtext{a reverendo patre domino
2423 Conrado\protect\edindex{Conrad of Hochstaden} de
2424 \edtext{Hofsteden}{\Bfootnote{Hoffstede D: Hoffsteden H}}, archiepiscopo
2425 \edtext{Coloniensi}{\Bfootnote{Colononiensi H}}, licentiam%
2426 {\Cfootnote{William is confusing two charters that are five years
2427 apart. Permission from St.\ Apostles' Church in Cologne had been
2428 obtained as early as 1249. Cf.\
2429 Sloet}\protect\index{Sloet van de Beele, L.A.J.W.},
2430 \textit{Oorkondenboek} nr.\ 707 (14 November 1249):
2431 ‘‘\ldots{nos devotionis tue precibus annuentes, ut ipsam ecclesiam
2432 faciens demoliri transferas in locum alium competentem, tibi
2433 auctoritate presentium indulgemus\ldots’’}, et a venerabilibus
2434 \edtext{dominis}{\Bfootnote{viris H}} decano et capitulo sanctorum
2435 Apostolorum\protect\edindex{St. Apostles' (Cologne)}
2436 \edtext{Coloniensi}{\Bfootnote{Coloniae H}}, ipsius ecclesiae ab

```

```

2437 antiquo veris et pacificis patronis, consensum, citra tamen
2438 praeiudicium, damnum aut gravamen \edtext{iurium}{\Bfootnote{virium D}}
2439 et bonorum eorundem, impetravit.
2440 \pend
2441
2442 \pstart
2443 \edtext{Et exinde \edtext{liberum}{\Bfootnote{librum H}}
2444 locum eiusdem civitatis
2445 \edtext{qui}{\Bfootnote{quae D}} dicitur
2446 \edtext{Hundisburg}{\Bfootnote{Hundisburch D: Hundisbrug HMN:
2447 Hunsdisbrug R}}\protect\edindex{Hundisburg},
2448 de praelibati Wilhelmi\protect\edindex{William II of Holland} Romanorum
2449 \edtext{regis}{\Bfootnote{imperatoris D}}, ipsius fundi
2450 do\edtext{}{\Afootnote{f.\ 72v~M}}mini, consensu, ad aedificandum
2451 \edtext{\abb{et consecrandum}}{\Bfootnote{\textit{om.}\ H}}
2452 ecclesi\edtext{}{\Afootnote{p.\ 228~R}}am et coemeterium,
2453 \edtext{eisdem}{\Bfootnote{eiusdem D}} decano et capitulo de expresso
2454 eiusdem civitatis assensu libera contradiderunt voluntate, obligantes
2455 se ipsi \edtext{comes}{\Bfootnote{comites D}} et civitas
2456 \edtext{\abb{dictis}}{\Bfootnote{\textit{om.}\ H}} decano et capitulo,
2457 quod in recompensationem illius areae infra castrum et portam, quae
2458 fuit dos ecclesiae, in qua plebanus habitare solebat---quae
2459 \edtext{tunc}{\Bfootnote{nunc H}} per novum fossatum civitatis est
2460 destructa---aliam aream competentem et ecclesiae novae,
2461 \edtext{ut praefertur, aedificandae}{%
2462 \lemma{\abb{ut\ldots aedificandae}}{\Bfootnote{\textit{om.}\ H}} satis
2463 \edtext{contiguam}{\Bfootnote{contiguum M}}, ipsi plebano darent et
2464 assignarent.}{\Cfootnote{Cf.\ Sloet, \textit{Oorkondenboek} nr.\ 762
2465 (June 1254)}} Et desuper
2466 \edtext{\abb{apud}}{\Bfootnote{\textit{om.}\ H}} dictam ecclesiam
2467 sanctorum Apostolorum \edtext{est}{\Bfootnote{et H}}
2468 \edtext{littera}{\Bfootnote{litteram H}} sigillis ipsorum
2469 Ottonis\edtext{}{\Afootnote{p.\ 130~D}} comitis et civitatis
2470 \edtext{Novimagensis}{\Bfootnote{Novimagii D}}
2471 \edtext{sigillata}{\Bfootnote{sigillis communita H}}.
2472 \pend
2473
2474 \pstart
2475 // One additional line to show synchronization. //
2476 \pend
2477 \endnumbering
2478 \end{Leftside}
2479
2480 \begin{Rightside}
2481 \sidenotemargin{right}\selectlanguage{english}
2482 \beginnumbering
2483 \pstart
2484 \addtocounter{section}{-1}%
2485 \leavevmode\section{St.\ Stephen's Church in Nijmegen}
2486

```



2487 \noindent\setline{1}%  
2488 After the noble count Otto had taken in pledge the power over  
2489 Nijmegen,\footnote{In 1247 William II\protect\index{William II of Holland}  
2490 (1227--1256) count of Holland needed money to fight his way to  
2491 Aachen\protect\index{Aachen} to be crowned King of the Holy Roman  
2492 Empire. He gave the town of Nijmegen in pledge to Otto  
2493 II\protect\index{Otto II of Guelders} (1229--1271) count of Guelders.}  
2494 like I have written above, he wanted to protect the town. So in June  
2495 1254\ledsidenote{1254} he and the judge, the sheriffs and other  
2496 citizens of Nijmegen obtained permission to demolish the parish  
2497 church that lay outside the town walls,\footnote{Since the early  
2498 seventh century old St.\ Stephen's church had been located close  
2499 to the castle, at today's  
2500 Kelfkensbos\protect\index{Kelfkensbos (Nijmegen)} square.  
2501 Traces of the church and the presbytery were found during excavations  
2502 in 1998--1999.} to move it inside the walls and to rebuild it new.  
2503 This operation was necessary and useful both for Otto himself and  
2504 for the inhabitants of the town. The reverend father Conrad of  
2505 Hochstaden, archbishop of  
2506 Cologne,\footnote{Conrad of Hochstaden ({\textdagger} 1261) was  
2507 archbishop of Cologne in 1238--1261. Nijmegen belonged to the  
2508 archdiocese of Cologne until 1559.} gave his permission. So did the  
2509 reverend dean and canons of the chapter of St.\  
2510 Apostles'\protect\index{St. Apostles' (Cologne)} in Cologne, who had  
2511 long\footnote{They probably became the patrons when the chapter was  
2512 established in the early eleventh century. About the church and the  
2513 chapter, see Gottfried Stracke\protect\index{Stracke, G.},  
2514 \textit{K}\{o}ln:\ St.\ Aposteln}, Stadtspuren -- Denkm\{a}ler in  
2515 K\{o}ln, vol.\ 19, K\{o}ln: J.\,P.\ Bachem, 1992.} been the true  
2516 and benevolent patrons of the church---but they did not allow Otto  
2517 to do anything without their knowledge, nor to infringe their rights,  
2518 nor to damage their property.  
2519 \pend  
2520  
2521 \pstart  
2522 And so the count and the town voluntarily gave an open space in town  
2523 called Hundisburg, which was owned by the aforementioned king William,  
2524 to the dean and chapter of St.\ Apostles' in order to build and  
2525 consecrate a church and graveyard. King William approved and the  
2526 town of Nijmegen explicitly expressed its assent. A new ditch was dug  
2527 on property of the church near the castle and the  
2528 harbour,\footnote{Nowadays, the exact location of the medieval  
2529 ditch---and of two Roman ones---can be seen in the pavement of  
2530 Kelfkensbos\protect\index{Kelfkensbos (Nijmegen)} square.} causing  
2531 the demolition of the presbytery. In compensation, the count and  
2532 citizens committed themselves to giving the parish priest another  
2533 suitable space close enough to the new church that was about to be  
2534 built. A letter about these transactions, with the seals of count  
2535 Otto and the town of Nijmegen, is kept at St.\ Apostles'  
2536 church.\footnote{The original letter is lost. A 15th century

```

2537 transcription of it is kept at the Historisches Archiv der
2538 Stadt K\{o}ln (HASTK).}
2539 \pend
2540
2541 \pstart
2542 // One additional line to show synchronization. //
2543 \pend
2544 \endnumbering
2545 \end{Rightside}
2546 \Pages
2547 \end{pages}
2548
2549 %%%%%%%%%%%
2550 \printindex
2551 \end{document}
2552 %%%%%%%%%%%
2553
2554 </djd17nov>

```

---

### A.3 Example poetry on parallel facing pages

This example, illustrated in Figures 4 to 7, was originally provided in November 2004 by Dirk-Jan Dekker for an earlier version of `ledpar`. I have updated it, and also extended it to show the difference between the `\stanza` command and the `astanza` environment. `\stanza` is used for the first pair of pages and `astanza` for the second pair. Note the definition of `\endstanzaextra` to give a short line after each stanza.

---

```

2555 (*djdpoems)
2556 %% djdpoms.tex  example parallel verses on facing pages
2557 \documentclass{article}
2558 \usepackage{ledmac,ledpar}
2559 \addtolength{\textheight}{-15\baselineskip}
2560
2561 \maxchunks{24} % default value = 10
2562 \setstanzaindents{6,0,1,0,1}
2563
2564 \newcommand{\longdash}{-----}
2565
2566 \footparagraph{A} % for left pages
2567 \footparagraph{B} % for right pages
2568 \firstlinenum{1}
2569 \linenumincrement{1}
2570
2571 \let\oldBfootfmt\Bfootfmt
2572 \renewcommand{\Bfootfmt}[3]{%
2573   \let\printlines\printlinesR
2574   \oldBfootfmt{#1}{#2}{#3}}

```

```

2575
2576 \begin{document}
2577
2578 \newcommand{\interstanza}{\pstart\centering\longdash\skipnumbering\pend}
2579
2580 \begin{pages}
2581 \begin{Leftside}
2582 \def\endstanzaextra{\interstanza}
2583 \beginnumbering
2584
2585 \stanza
2586 Arma gravi numero violentaque bella parabam &
2587 edere, materi\={a} conveniente modis. &
2588 Par erat inferior versus---rissime Cupido &
2589 dicitur atque unum surripuisse pedem. \&
2590
2591 \stanza
2592 ‘‘Quis tibi, saeve puer, dedit hoc in carmina iuris? &
2593 Pieridum vates, non tua turba \edtext{sumus}{\Afootnote{note lost}}. &
2594 Quid si praeripiat flavae V\{e}nus arma Minervae, &
2595 ventilet accensas flava Minerva faces? \&
2596
2597 \stanza
2598 Quis probet in silvis Cererem regnare iugosis, &
2599 lege pharetratae Virginis arva coli? &
2600 Crinibus insignem quis \edtext{acuta}{\Afootnote{acut\={a} (abl.\ abs.)}}
2601 cuspide Phoebum &
2602 instruat, Aoniam Marte movente lyram? \&
2603 \endnumbering
2604 \end{Leftside}
2605
2606 \begin{Rightside}
2607 \def\endstanzaextra{\interstanza}
2608 \beginnumbering
2609 \firstlinenum{1}
2610 \linenumincrement{1}
2611 \setstanzaindents{6,0,1,0,1,0}
2612
2613 \stanza
2614 I was preparing to sing of weapons and violent wars, &
2615 in heavy numbers, with the subject matter suited to the verse measure. &
2616 The even lines were as long as the odd ones, but Cupid laughed, &
2617 they said, and he stole away one foot.\footnote{I.e., the even lines,
2618 which were hexameters (with six feet) became pentameters
2619 (with five feet).} \&
2620
2621 \stanza
2622 ‘‘O cruel boy, who gave you the right over poetry? &
2623 We poets belong to the Pierides,\footnote{Muses} we are not your folk. &
2624 \edlabel{beginparadox}What if Venus should seize away the arms of

```

```

2625 Minerva with the golden hair, &
2626 if Minerva with the golden hair should fan alight the kindled torch
2627 of love? \&
2628
2629 \stanza
2630 Who would approve of Ceres\footnote{Ceres was the Roman goddess of
2631 the harvest.} reigning on the woodland ridges, &
2632 and of land tilled under the law of the Maid with the
2633 quiver\footnote{By '\textit{Virgo}' ('Virgin') Ovid means Diana, the
2634 Roman goddess of the hunt.}? &
2635 Who would provide Phoebus with his beautiful hair with a sharp-pointed
2636 spear, &
2637 while Mars stirs the \edtext{Aonian}{\Bfootnote{Mount Parnassus,
2638 where the Muses live, is located in Aonia.}}
2639 lyre?\edlabel{endparadox}\footnote{Lines
2640 \xlineref{beginparadox}--\xlineref{endparadox} show some paradoxical
2641 situations that would occur if the gods didn't stay with their own
2642 business.} \&
2643 \endnumbering
2644 \end{Rightside}
2645
2646 \Pages
2647 \end{pages}
2648
2649 \begin{pages}
2650 \begin{Leftside}
2651 \def\endstanzaextra{\interstanza}
2652 \beginnumbering
2653
2654 \begin{astanza}
2655 Arma gravi numero violentaque bella parabam &
2656 edere, materi\={a} conveniente modis. &
2657 Par erat inferior versus---risisse Cupido &
2658 dicitur atque unum surripuisse pedem. \&
2659 \end{astanza}
2660
2661 \begin{astanza}
2662 'Quis tibi, saeve puer, dedit hoc in carmina iuris? &
2663 Pieridum vates, non tua turba \edtext{sumus}{\Afootnote{note lost}}. &
2664 Quid si praeripiat flavae V\{u}{e}nus arma Minervae, &
2665 ventilet accensas flava Minerva faces? \&
2666 \end{astanza}
2667
2668 \begin{astanza}
2669 Quis probet in silvis Cererem regnare iugosis, &
2670 lege pharetratae Virginis arva coli? &
2671 Crinibus insignem quis \edtext{acuta}{\Afootnote{acut\={a} (abl.\ abs.)}}
2672 cuspede Phoebum &
2673 instruat, Aoniam Marte movente lyram? \&
2674 \end{astanza}

```

```

2675
2676 \endnumbering
2677 \end{Leftside}
2678
2679 \begin{Rightside}
2680 \def\endstanzaextra{\interstanza}
2681 \beginnumbering
2682 \firstlinenum{1}
2683 \linenumincrement{1}
2684 \setstanzaindents{6,0,1,0,1,0}
2685
2686 \begin{astanza}
2687 I was preparing to sing of weapons and violent wars, &
2688 in heavy numbers, with the subject matter suited to the verse measure. &
2689 The even lines were as long as the odd ones, but Cupid laughed, &
2690 they said, and he stole away one foot.\footnote{I.e., the even lines,
2691 which were hexameters (with six feet) became pentameters
2692 (with five feet).} \&
2693 \end{astanza}
2694
2695 \begin{astanza}
2696 ‘‘O cruel boy, who gave you the right over poetry? &
2697 We poets belong to the Pierides,\footnote{Muses} we are not your folk. &
2698 \edlabel{beginparadox}What if Venus should seize away the arms of
2699 Minerva with the golden hair, &
2700 if Minerva with the golden hair should fan alight the kindled torch
2701 of love? \&
2702 \end{astanza}
2703
2704 \begin{astanza}
2705 Who would approve of Ceres\footnote{Ceres was the Roman goddess of the
2706 harvest.} reigning on the woodland ridges, &
2707 and of land tilled under the law of the Maid with the
2708 quiver\footnote{By ‘\textit{Virgo}’ (‘Virgin’) Ovid means Diana,
2709 the Roman goddess of the hunt.}? &
2710 Who would provide Phoebus with his beautiful hair with a sharp-pointed
2711 spear, &
2712 while Mars stirs the \edtext{Aonian}{\Bfootnote{Mount Parnassus, where
2713 the Muses live, is located in Aonia.}}
2714 lyre?\edlabel{endparadox}\footnote{Lines
2715 \xlineref{beginparadox}--\xlineref{endparadox} show some paradoxical
2716 situations that would occur if the gods didn’t stay with their
2717 own business.} \&
2718 \end{astanza}
2719
2720 \endnumbering
2721 \end{Rightside}
2722
2723 \Pages
2724 \end{pages}

```

```
2725
2726 \end{document}
2727
2728 </djdpoems>
```

---

## References

- [LW90] John Lavagnino and Dominik Wujastyk. ‘An overview of EDMAC: a PLAIN TeX format for critical editions’. *TUGboat*, **11**, 4, pp. 623–643, November 1990. (Code available from CTAN in `macros/plain/contrib/edmac`)
- [Wil02] Peter Wilson. *The memoir class for configurable typesetting*. November 2002. (Available from CTAN in `macros/latex/contrib/memoir`)
- [Wil04] Peter Wilson. *ledmac A presumptuous attempt to port EDMAC, TABMAC and EDSTANZA to LaTeX*. December 2004. (Available from CTAN in `macros/latex/contrib/ledmac`)

## Index

Numbers written in *italic* refer to the page where the corresponding entry is described; numbers underlined refer to the code line of the definition; numbers in *roman* refer to the code lines where the entry is used.

<b>Symbols</b>	
<code>\&amp;</code> . . .	1609, 1610, 1614, 1631, 1645, 2192, 2207, 2244, 2267, 2589, 2595, 2602, 2619, 2627, 2642, 2658, 2665, 2673, 2692, 2701, 2717
<code>\@M</code> . . . . .	1620
<code>\@MM</code> . . . . .	2318
<code>\@adv</code> . . . . .	<u>337</u> , 606, 607
<code>\@afterindentfalse</code> . . . . .	717
<code>\@arabic</code> . . . . .	194, 195, 766, 769
<code>\@astanza@line</code> . . . . .	1630, 1636, <u>1639</u>
<code>\@auxout</code> . . . . .	1441, 1453, 1719
<code>\@chapter</code> . . . . .	718
<code>\@cs@linesinparL</code> . . . . .	1893, <u>2004</u>
<code>\@cs@linesinparR</code> . . . . .	1893, <u>2004</u>
<code>\@cs@linesonpageL</code> . . . . .	1901, 1961, <u>2017</u>
<code>\@cs@linesonpageR</code> . . . . .	1901, 1961, <u>2017</u>
<code>\@donereallinesL</code> . . . . .	. . . . . <u>872</u> , 901, 1855, 1857, 1907
<code>\@donereallinesR</code> . . . . .	. . . . . <u>872</u> , 936, 1860, 1862, 1909
<code>\@donetotallinesL</code> . . . . .	. . . . . <u>872</u> , 902, 905, 1908, 2098, 2116, 2118
<code>\@donetotallinesR</code> . . . . .	<u>872</u> , 937, 940, 1910, 2126, 2144, 2146
<code>\@insertR</code> . . . . .	1241–1243, 1256–1258
<code>\@l</code> . . . . .	<u>260</u> , 575
<code>\@l@dttempcnta</code> . . . . .	. . . . . 410, 412, 414, 415, 419, 421, 423, 424, 994, 1033, 1034, 1036, 1038, 1041, 1042, 1059–1063, 1065, 1072, 1077, 1081, 1089, 1094, 1098, 1131, 1134, 1136, 1140
<code>\@l@dttempcntb</code> . . . . .	153, 155, 157, 1024, 1025, 1072, 1077, 1081, 1089, 1094, 1098, 1123, 1127, 1140, 1148–1150, 1152, 1172–1174, 1176, 1193–1195, 1197, 1482, 1484, 1486, 1539–1541, 1543, 1673–1677, 1681–1684, 1688–1691
<code>\@l@reg</code> . . . . .	309
<code>\@l@regR</code> . . . . .	<u>260</u>
<code>\@lab</code> . . . . .	529, 1432, 1444, <u>1468</u>
<code>\@lock</code> . . . . .	888, 975
<code>\@lockR</code> . . . . .	58, 282, 284, 286, 299, 444, 460, 461, 463, 464, 492, 493, 495, 923, 956, 1000, 1002,

- 1003, 1005, 1086, 1103, 1105, 1107  
\@lopL ..... 553, 2031  
\@lopR ..... 553, 2034  
\@nameuse ..... 1567, 1571, 2322  
\@nobreakfalse ..... 775, 805  
\@nobreaktrue ..... 773, 777, 803, 807  
\@oldnobreak 773, 775, 803, 805, 842, 858  
\@pend ..... 544, 1855  
\@pendR ..... 544, 1860  
\@pstartfalse ..... 1828  
\@pstartstrue ..... 1828  
\@ref ..... 516, 579, 583  
\@ref@reg ..... 542  
\@schapter ..... 718  
\@set ..... 369, 613, 614, 1804, 1807  
\@tag 644, 661, 1265, 1269, 1279, 1283,  
1293, 1297, 1307, 1311, 1321,  
1325, 1336, 1340, 1350, 1354,  
1364, 1368, 1378, 1382, 1392, 1396  
\@temp ..... 1710  
\@templ@d ..... 1530, 1531  
\@writelinesinparL .. 1800, 1853, 2102  
\@writelinesinparR .. 1801, 1853, 2130  
\@writelinesonpageL . 1931, 1933, 2030  
\@writelinesonpageR . 1951, 1953, 2030  
\@xloop ..... 1254
- \\_ 2413, 2415, 2419, 2427, 2428, 2430,  
2450–2452, 2456, 2462, 2464,  
2466, 2469, 2485, 2498, 2509,  
2514, 2515, 2524, 2535, 2600, 2671
- ### A
- \abb ..... 2346,  
2350, 2417, 2451, 2456, 2462, 2466  
\absline@num ..... 403, 417, 436, 965  
\absline@numR ... 56, 211, 262, 265,  
268, 400, 408, 429, 448, 482,  
510, 521, 946, 986, 987, 1024, 1240  
\actionlines@list .....  
..... 252, 255, 403, 417, 436  
\actionlines@listR .....  
..... 215, 230, 244, 247, 400,  
408, 429, 448, 482, 510, 1046, 1049  
\actions@list . 256, 404, 424, 438, 440  
\actions@listR .....  
. 215, 231, 248, 401, 415, 431,  
433, 450, 459, 484, 491, 511, 1050  
\add@inserts ..... 894  
\add@inserts@nextR ..... 1229  
\add@insertsR ..... 929, 1229  
\add@penaltiesL ..... 900, 1250  
\add@penaltiesR ..... 935, 1250  
\addtocontents ..... 1720–1722  
\addtocounter ..... 844,  
860, 1809, 1810, 2113, 2141, 2484  
\addtolength ... 2155, 2307–2309, 2559  
\advancelabel@refs ..... 1439, 1451  
\advanceline ..... 605, 636  
\affixline@num ..... 892  
\affixline@numR ..... 927, 1056  
\affixpstart@numL ..... 891, 1162  
\affixpstart@numR ..... 926, 1162  
\affixside@note ..... 895  
\affixside@noteR ..... 930, 1529  
\Afootfmt ..... 2388  
\Afootins ..... 2307  
\Afootnote ..... 1261, 2237,  
2242, 2413, 2415, 2419, 2450,  
2452, 2469, 2593, 2600, 2663, 2671  
\Afootnoterule ..... 2303  
\Aparafootfmt ..... 2353, 2388  
\apptocmd ..... 1750  
\araw@textfalse ..... 1840  
\araw@texttrue ..... 1840  
astanza (environment) ..... 9, 1612  
\AtBeginDocument ... 1464, 1695, 1730  
\author ..... 2396
- ### B
- \ballast@count ..... 984, 989  
\bbl@main@language ..... 1746, 1747  
\bbl@set@language ..... 1737, 1738  
\beginnumbering .. 8, 34, 724, 742,  
780, 2186, 2201, 2231, 2252,  
2403, 2482, 2583, 2608, 2652, 2681  
\beginnumberingR ... 47, 102, 742, 810  
\Bfootfmt 2160, 2161, 2389, 2571, 2572  
\Bfootins ..... 2308  
\Bfootnote ..... 1275, 2255, 2259,  
2411, 2416–2418, 2420, 2424,  
2425, 2434, 2436, 2438, 2443,  
2445, 2446, 2449, 2451, 2453,  
2455, 2456, 2459, 2462, 2463,  
2466–2468, 2470, 2471, 2637, 2712  
\Bfootnoterule ..... 2304  
\bfseries ..... 766, 769  
\box ..... 2336  
\Bparafootfmt ..... 2361, 2389



\bypage@Rfalse ..... 122, 137, 142  
 \bypage@Rtrue ..... 122, 132  
 \bypstart@Rfalse ..... 122, 133, 143  
 \bypstart@Rtrue ..... 122, 138

## C

\c@ballast ..... 989  
 \c@firstlinenumR ..... 162, 1129  
 \c@firstsublinenumR ..... 166, 1124  
 \c@linenumincrementR ..... 162, 1129  
 \c@page ... 575, 1982, 1988, 1991, 1998  
 \c@pstartL ..... 766  
 \c@pstartR ..... 769  
 \c@sublinenumincrementR .. 166, 1124  
 \centering ..... 2578  
 \Cfootfmt ..... 2390  
 \Cfootins ..... 2309  
 \Cfootnote ..... 1275, 2426, 2464  
 \Cfootnoterule ..... 2305  
 \ch@ck@l@ckR ..... 1056  
 \ch@cksub@l@ckR ..... 1056  
 \ch@cksub@lockR ..... 1125  
 \chapter ..... 704, 705, 713  
 \chapterinpages ..... 697, 705, 715  
 \chardef ..... 1609  
 \check@goal ..... 2056, 2070, 2082  
 \check@pstarts .....  
 1775, 1802, 1828, 1887, 1895, 1903  
 \checkpageL ..... 1914, 1928, 2050  
 \checkpageR ..... 1937, 1948, 2050  
 \checkraw@text .....  
 .... 1781, 1798, 1840, 1911, 1957  
 \cleardoublepage ..... 1994  
 \clearl@dleftpage ..... 1936, 1980  
 \clearl@drightpage ..... 1956, 1980  
 \cleartoevenpage ..... 1980  
 \cleartol@devenpage ..... 1876, 1980  
 \closeout ..... 566, 570  
 \columnrulewidth ..... 5, 1823, 2177  
 \Columns ..... 5, 1761, 2211, 2271  
 \columnseparator ..... 5, 1795, 1823  
 \correcthangingL ..... 897, 1590  
 \correcthangingR ..... 932, 1590  
 \countLline ..... 867, 878  
 \countRline ..... 867, 913  
 \Cparafotfmt ..... 2374, 2390  
 \critext ..... 641

## D

\date ..... 2398

\DeclareOption ..... 7  
 \def@tempb ..... 140  
 Dekker, Dirk-Jan ..... 84, 90  
 \Dfootnote ..... 1275  
 \dimen ..... 592, 593, 597–599, 603  
 \divide ..... 1061  
 \do@actions ..... 967  
 \do@actions@fixedcodeR ..... 993  
 \do@actions@nextR ..... 993  
 \do@actionsR ..... 948, 993  
 \do@ballast ..... 968  
 \do@ballastR ..... 949, 984  
 \do@lineL ..... 877, 1785, 1789, 1919  
 \do@lineLhook ..... 882, 909  
 \do@lineR ..... 912, 1786, 1791, 1940  
 \do@lineRhook ..... 909, 917  
 \do@lockoff ..... 479  
 \do@lockoffL ..... 503  
 \do@lockoffR ..... 479  
 \do@lockon ..... 444  
 \do@lockonL ..... 476  
 \do@lockonR ..... 444  
 \documentclass ..... 2154, 2290, 2557  
 \dp ..... 2319, 2334  
 \dummy@ref ..... 525

## E

\edfont@info ..... 680, 683, 689, 692  
 \edindex . 2408, 2423, 2435, 2447, 2448  
 \edlabel . 1430, 2624, 2639, 2698, 2714  
 \edtext ..... 658, 2236,  
 2242, 2254, 2258, 2411, 2413,  
 2415–2419, 2422, 2424, 2425,  
 2434, 2436, 2438, 2443, 2445,  
 2446, 2449–2453, 2455, 2456,  
 2459, 2461, 2463, 2466–2471,  
 2593, 2600, 2637, 2663, 2671, 2712  
 \Efootnote ..... 1275  
 \emergencystretch ..... 2394  
 \empty .. 76, 79, 244, 252, 652, 669,  
 678, 687, 789, 819, 1046, 1128,  
 1136, 1231–1233, 1244, 1255,  
 1433, 1445, 2005, 2011, 2018, 2024  
 \end@lemmas ..... 652, 653, 669, 670  
 \endashchar ..... 1420  
 \endgraf ..... 838, 854, 1769, 1879  
 \endline@num ..... 532, 538  
 \endlock ..... 625, 1618, 1627, 1632

- `\endnumbering` . . . . . 8, 37, 69, 106,  
     743, 2193, 2208, 2245, 2268,  
     2477, 2544, 2603, 2643, 2676, 2720  
`\endnumberingR` 50, 69, 91, 101, 114, 743  
`\endpage@num` . . . . . 531, 538  
`\endstanzaextra` . . . . .  
     . . . . . 1634, 2582, 2607, 2651, 2680  
`\endsub` . . . . . 592  
`\endsubline@num` . . . . . 533, 539  
`\enskip` . . . . . 2357, 2370, 2378  
`\enspace` . . . . . 2356, 2366, 2377  
 environments:  
     astanza . . . . . 9, 1612  
     Leftside . . . . . 6, 722  
     pages . . . . . 6, 697  
     pairs . . . . . 5, 697  
     Rightside . . . . . 6, 740  
`\extensionchars` . . 45, 64, 97, 111, 119
- F**
- `\f@x@l@cksR` . . . . . 1056  
`\first@linenum@out@Rfalse` . . 561, 567  
`\first@linenum@out@Rtrue` . . . . . 561  
`\firstlinenum` . . . . . 7, 171, 2183,  
     2198, 2228, 2249, 2568, 2609, 2682  
`\firstsublinenum` . . . . . 7, 171  
`\fix@page` . . . . . 305, 312  
`\flag@end` . . . . . 576, 657, 674  
`\flag@start` . . . . . 576, 649, 666  
`\floatingpenalty` . . . . . 2318  
`\flush@notes` . . . . . 1407, 1812, 1966  
`\flush@notesR` . . 1253, 1405, 1813, 1967  
`\footnote` . . . . .  
     . 2489, 2497, 2506, 2511, 2528,  
     2536, 2617, 2623, 2630, 2633,  
     2639, 2690, 2697, 2705, 2708, 2714  
`\footnotesize` . . . . . 2300, 2301  
`\footparagraph` . 2384–2386, 2566, 2567  
`\fullstop` . 207, 1417, 1419, 1421, 1423
- G**
- `\get@linelistfile` . . . . . 240  
`\get@nextboxL` . . . . . 1927, 2095  
`\get@nextboxR` . . . . . 1947, 2095  
`\getline@numL` . . . . . 887, 963  
`\getline@numR` . . . . . 922, 944  
`\getlinesfrompagelistL` . . . . .  
     . . . . . 1899, 1959, 2017  
`\getlinesfrompagelistR` . . . . .  
     . . . . . 1900, 1960, 2017
- `\getlinesfromparlistL` . . . 1891, 2004  
`\getlinesfromparlistR` . . . 1892, 2004  
`\gl@p` . . . . . 247, 248,  
     255, 256, 653, 670, 682, 691,  
     1049, 1050, 1237, 1241, 1256,  
     1436, 1448, 2008, 2014, 2021, 2027  
`\goalfraction` . . . . . 6, 2082
- H**
- `\hangingsymbol` . . . . . 11, 1581, 1587  
`\hb@xt@` . . . 890, 897, 904, 925, 932,  
     939, 1793, 1922, 1924, 1943, 1945  
`\hsize` . . . . . 799, 829,  
     1793, 1922, 1924, 1943, 1945, 2331  
`\hyphenation` . . . . . 2399
- I**
- `\if@filesw` . . . . . 1718  
`\if@firstcolumn` 1142, 1166, 1187, 1533  
`\if@nobreak` . . . . . 772, 802  
`\if@pstarts` . . . 1776, 1828, 1888, 1904  
`\ifaraw@text` . . 1783, 1840, 1913, 1958  
`\ifautopar` . . . . . 798, 828  
`\ifbypage@` . . . . . 328  
`\ifbypage@R` . . . . . 122, 318, 1028  
`\ifbypstart@` . . . . . 546, 1803, 2107  
`\ifbypstart@R` . . 122, 550, 1806, 2135  
`\ifdim` . . . . . 593, 597, 599,  
     603, 1922, 1943, 1984, 2057, 2071  
`\iffirst@linenum@out@R` . . . . 561, 565  
`\ifinserthangingsymbol` . . 1579, 1593  
`\ifinserthangingsymbolR` . . . . .  
     . . . . . 1577, 1585, 1603  
`\ifinstanzaL` . . . . 720, 720, 1580, 1592  
`\ifinstanzaR` . . . . 720, 721, 1586, 1602  
`\ifl@d@dash` . . . . . 1420  
`\ifl@d@elin` . . . . . 1422, 1423  
`\ifl@d@esl` . . . . . 1423  
`\ifl@d@pnum` . . . . . 1417, 1421  
`\ifl@d@ssub` . . . . . 1419  
`\ifl@d@pagefull` . . . . . 1930, 1950, 2050  
`\ifl@d@paging` . . . . . 9, 1591, 1601  
`\ifl@d@pairing` . . . . . 9, 73, 1403  
`\ifl@d@samelang` . . . . . 1706, 1784  
`\ifl@d@samepage` . . . . . 1917, 1939, 2050  
`\ifl@d@skipnumber` . . . . . 1119  
`\ifl@d@usedbabel` . . . . . 1704  
`\ifledplinenum` . . . . . 1418, 2365  
`\ifledRcol` . . . . . 9, 154, 176, 180,  
     184, 188, 227, 242, 306, 315,

- 339, 353, 370, 387, 399, 407,  
428, 473, 500, 509, 518, 577,  
587, 594, 600, 606, 613, 621,  
626, 630, 635, 646, 663, 677,  
1263, 1277, 1291, 1305, 1319,  
1334, 1348, 1362, 1376, 1390,  
1404, 1431, 1469, 1483, 1494,  
1506, 1518, 1553, 1566, 1741, 1751
- `\ifnoteschanged@` ..... 83
- `\ifnumberedpar@` ... 782, 812, 834,  
850, 1262, 1276, 1290, 1304,  
1318, 1333, 1347, 1361, 1375,  
1389, 1493, 1505, 1517, 1552, 1565
- `\ifnumbering` ..... 35, 127, 778, 831
- `\ifnumberingR` .... 48, 70, 93, 808, 847
- `\ifnumberline` . 945, 950, 964, 969, 1118
- `\ifnumberpstart` ... 798, 828, 843, 859
- `\ifodd` ..... 1152, 1176,  
1197, 1543, 1982, 1988, 1991, 1998
- `\ifpst@rtedL` ..... 30, 786
- `\ifpst@rtedR` ..... 30, 816
- `\ifpstartnum` ..... 1207, 1212
- `\ifpstartnumR` ..... 1162
- `\ifshiftedverses` . 5, 1921, 1942, 2083
- `\ifsidepstartnum` 798, 828, 1164, 1185
- `\ifsublines@` ..... 205,  
294, 338, 371, 378, 409, 418,  
430, 437, 449, 483, 537, 539,  
951, 970, 1035, 1122, 1471, 1475
- `\ifvbox` 879, 914, 1844, 1847, 2096, 2124
- `\ifvmode` ..... 1438, 1450
- `\ifvoid` ..... 1410–1414
- `\ifwrittenlinesL` ..... 2092, 2100
- `\ifwrittenlinesR` ..... 2093, 2128
- `\initnumbering@reg` ..... 43
- `\insert` ..... 2314
- `\insert@count` ..... 515, 583, 647,  
664, 1270, 1284, 1298, 1312,  
1326, 1341, 1355, 1369, 1383,  
1397, 1501, 1513, 1525, 1560, 1573
- `\insert@countR` .... 516, 579, 646,  
663, 1266, 1280, 1294, 1308,  
1322, 1337, 1351, 1365, 1379,  
1393, 1497, 1509, 1521, 1556, 1569
- `\inserthangingsymbolfalse` ..... 888
- `\inserthangingsymbolL` .... 897, 1577
- `\inserthangingsymbolR` .... 932, 1577
- `\inserthangingsymbolRfalse` ..... 923
- `\inserthangingsymbolRtrue` ..... 923
- `\inserthangingsymboltrue` ..... 888
- `\insertlines@listR` .....  
.... 76, 215, 229, 521, 1233, 1237
- `\inserts@list` .....  
.. 788, 1269, 1283, 1297, 1311,  
1325, 1340, 1354, 1368, 1382,  
1396, 1500, 1512, 1524, 1559, 1572
- `\inserts@listR` .....  
.. 818, 1228, 1231, 1241, 1255,  
1256, 1265, 1279, 1293, 1307,  
1321, 1336, 1350, 1364, 1378,  
1392, 1496, 1508, 1520, 1555, 1568
- `\instanzaLfalse` ..... 1820, 1973
- `\instanzaLtrue` ..... 731
- `\instanzaRfalse` ..... 1821, 1974
- `\instanzaRtrue` ..... 753
- `\interfootnotelinepenalty` ..... 2317
- `\interlinepenalty` ..... 1620, 2317
- `\interstanza` .....  
.... 2578, 2582, 2607, 2651, 2680
- ## L
- `\l@d@nums` ..... 680, 683, 689,  
692, 1265, 1269, 1279, 1283,  
1293, 1297, 1307, 1311, 1321,  
1325, 1336, 1340, 1350, 1354,  
1364, 1368, 1378, 1382, 1392, 1396
- `\l@d@set` ..... 386, 621, 622
- `\l@dbbl@set@language` .... 1715, 1738
- `\l@dbfnote` ..... 1551
- `\l@dc@maxchunks` ..... 794, 796,  
824, 826, 1663, 1673, 1681, 1688
- `\l@dcalc@maxoftwo` .....  
..... 1893, 2037, 2115, 2143
- `\l@dcalc@minoftwo` .. 1901, 1961, 2037
- `\l@dcalcnm` ..... 1056
- `\l@dchecklang` ..... 1708, 1782
- `\l@dchset@num` ..... 261, 264, 386
- `\l@dcsnote` ..... 1492
- `\l@dcsnotetext` .....  
.... 1531, 1534, 1536, 1544, 1546
- `\l@dedendmini` ..... 1402
- `\l@demptyd@ta` ..... 883, 918
- `\l@dend@stuff` .... 46, 65, 98, 112, 120
- `\l@dgetline@margin` ..... 152
- `\l@dgetsidenote@margin` ..... 1481
- `\l@dld@ta` ..... 893, 928,  
1143, 1155, 1167, 1179, 1188, 1200
- `\l@dleftbox` .....  
.. 864, 889, 904, 1794, 1922, 1924
- `\l@dlinenumR` ..... 197

- \@dlsn@te ..... 896, 931
- \@dlsnote ..... 1492
- \@dmake@labels ..... 1454
- \@dmake@labelsR ..... 1442, 1458
- \@dminpagelines .....
  - .... 1864, 1902, 1962, 2058, 2072
- \@dnumpstartsL . 39, 793, 794, 796,
  - 798, 1667, 1699, 1764, 1765,
  - 1817, 1831, 1873, 1874, 1971, 2105
- \@dnumpstartsR . 52, 823, 824, 826,
  - 828, 1667, 1700, 1764, 1765,
  - 1818, 1834, 1873, 1874, 1972, 2133
- \@dolddbl@set@language ..... 1737
- \@doldselectlanguage 1736, 1740, 1745
- \@dpagefullfalse ..... 2050
- \@dpagefulltrue ..... 2050
- \@dpagingfalse ..... 11, 699, 712
- \@dpagingtrue ..... 707
- \@dpairingfalse ..... 9, 701, 711
- \@dpairingtrue ..... 698, 706
- \@dparsedendline ..... 2327
- \@dparsedstartline . 2322, 2327, 2329
- \@dparsedstartpage ..... 2325, 2330
- \@dparsefootspec ..... 2321
- \@dpscL 879, 884, 1669, 1701, 1773,
  - 1779, 1815, 1831, 1844, 1883,
  - 1889, 1894, 1897, 1905, 1969,
  - 2096, 2098, 2105, 2115, 2117, 2119
- \@dpscR .... 914, 919, 1670, 1702,
  - 1774, 1780, 1816, 1834, 1847,
  - 1884, 1890, 1898, 1906, 1970,
  - 2124, 2126, 2133, 2143, 2145, 2147
- \@drd@ta ..... 897, 932,
  - 1145, 1153, 1169, 1177, 1190, 1198
- \@drightbox .....
  - .. 864, 924, 939, 1796, 1943, 1945
- \@drsn@te ..... 898, 933
- \@drsnote ..... 1492
- \@dsamelangfalse ..... 1706, 1709
- \@dsamelangtrue ..... 1706, 1712
- \@dsamepagefalse ..... 2050
- \@dsamepagetrue ..... 2050
- \@dsetupmaxlinecounts .. 1680, 1697
- \@dsetuprawboxes ..... 1672, 1696
- \@dskipnumberfalse ..... 1120
- \@dskipnumbertrue ..... 1016
- \@dunhbox@line ..... 897, 932
- \@dusedbabelfalse ..... 1704, 1733
- \@dusedbabeltrue ..... 1704, 1735
- \@duselanguage .....
  - .... 1725, 1788, 1790, 1915, 1938
- \@dzeromaxlinecounts ... 1680, 1698
- \@dzeropenalties 837, 853, 1768, 1878
- \@pscL ..... 1669
- \@pscR ..... 1669
- \@label@refs .....
  - 1434, 1436, 1442, 1446, 1448, 1454
- \@labelref@list ..... 1445, 1448, 1476
- \@labelref@listR 1428, 1433, 1436, 1472
- \@language name .. 1716, 1717, 1719–1722
- \@last@page@num ..... 326, 332
- \@last@page@numR ..... 312
- \@lastbox ..... 886, 921
- \@lastskip ..... 592, 598
- \@lcolwidth .... 5, 6, 13, 708, 799,
  - 890, 904, 2178, 2179, 2222, 2223
- \@ldots ..... 2241,
  - 2244, 2264, 2267, 2431, 2433, 2462
- \@led@err@BadLeftRightPstarts ...
  - ..... 21, 1765, 1874
- \@led@err@LeftOnRightPage ... 24, 1992
- \@led@err@LineationInNumbered ... 128
- \@led@err@NumberingNotStarted ... 87
- \@led@err@numberingShouldHaveStarted
  - ..... 100
- \@led@err@NumberingStarted .... 36, 49
- \@led@err@PendNoPstart ..... 835, 851
- \@led@err@PendNotNumbered ... 832, 848
- \@led@err@PstartInPstart ... 783, 813
- \@led@err@PstartNotNumbered . 779, 809
- \@led@err@RightOnLeftPage ... 24, 1999
- \@led@err@TooManyPstarts 18, 795, 825
- \@led@mess@NotesChanged ..... 84
- \@led@mess@SectionContinued .....
  - ..... 96, 110, 118
- \@led@warn@BadAction ..... 1018
- \@led@warn@BadAdvancelineLine 356, 362
- \@led@warn@BadAdvancelineSubline .
  - ..... 342, 348
- \@led@warn@BadLineation ..... 145
- \@led@warn@BadSetline ..... 611
- \@led@warn@BadSetlinenum ..... 619
- \@led@warn@DuplicateLabel ..... 1460
- \@ledllfill ..... 897, 932
- \@ledmac@error ..... 19, 22, 25, 27
- \@ledplinenumfalse ..... 2323
- \@ledplinenumtrue ... 2321, 2326, 2328
- \@ledRcolfalse ..... 12, 723, 755
- \@ledRcoltrue ..... 741

- `\ledrlfill` ..... 897, 932  
`\ledsavedprintlines` ..... 9, [1415](#)  
`\ledsetnormalparstuff` 2354, 2362, 2375  
`\ledsidenote` ..... 2495  
`\ledstrutL` ..... 1922, 1924, [1977](#)  
`\ledstrutR` ..... 1943, 1945, [1977](#)  
`\ledthegoal` ..... 2057, 2071, [2082](#)  
`\leftlinenumR` ..... [197](#), 1143, 1155  
`\leftpstartnumL` ..... [1162](#)  
`\leftpstartnumR` ..... [1162](#)  
Leftside (environment) ..... 6, [722](#)  
`\Leftsidehook` ..... 729, [735](#)  
`\Leftsidehookend` ..... 734, [735](#)  
`\lemma` ..... 2236, 2462  
`\lemmafont` ..... 2357, 2378  
`\line@list` ..... 687, 691  
`\line@list@stuff` ..... 45, 111  
`\line@list@stuffR` ... 64, 97, 119, [563](#)  
`\line@listR` . 79, [215](#), 228, 539, 678, 682  
`\line@margin` ..... 157, 1172  
`\line@marginR` ..... [150](#), 1148, 1193  
`\line@num` . 329, 360, 361, 363, 381,  
392, 393, 421, 546, 976, 1474, 2110  
`\line@numR` ..... 57,  
204, [211](#), 266, 300, 319, 354,  
355, 357, 374, 388, 389, 412,  
532, 536, 550, 957, 1029, 1038,  
1127, 1129, 1131, 1132, 1470, 2138  
`\lineation` ..... 750, 2294  
`\lineationR` ..... [126](#), 750  
`\linenum@out` ..... 582,  
590, 595, 601, 607, 614, 622,  
627, 631, 1444, 1804, 1855, 2031  
`\linenum@outR` ..... [560](#), 566,  
568, 570, 571, 575, 578, 588,  
594, 600, 606, 613, 621, 626,  
630, 635, 1432, 1807, 1860, 2034  
`\linenumberlist` ..... 1128, 1132  
`\linenumincrement` .. 7, [171](#), 2184,  
2199, 2229, 2250, 2569, 2610, 2683  
`\linenummargin` .....  
[150](#), 2185, 2200, 2230, 2251, 2295  
`\linenumr@p` .... 1418, 1422, 1470, 1474  
`\linenumrepR` ..... [194](#), 204  
`\linenumsep` .....  
. 199, 201, 1209, 1212, 1221, 1224  
`\linesinpar@listL` .....  
..... [220](#), 236, 547, 2005, 2008  
`\linesinpar@listR` .....  
..... [220](#), 232, 551, 2011, 2014  
`\linesonpage@listL` 237, 555, 2018, 2021  
`\linesonpage@listR` 233, 558, 2024, 2027  
`\list@clear` .....  
. 228–233, 236, 237, 239, 788, 818  
`\list@clearing@reg` ..... 235  
`\list@create` .....  
... 215–218, 220–222, 1228, 1428  
`\lock@disp` ..... 1088, 1092, 1097  
`\lock@off` .... 470, 471, [479](#), 630, 631  
`\lock@on` ..... 626, 627  
`\longdash` ..... 2564, 2578
- M
- `\maxchunks` ..... 4, [1663](#), 2561  
`\maxdimen` ..... 2331  
`\maxlinesinpar@list` ..... [220](#), 239  
`\memorydump` ..... 8, 728, 746  
`\memorydumpL` ..... [105](#), 728  
`\memorydumpR` ..... [105](#), 746  
`\message` ..... 44, 63  
`\morenoexpands` ..... 2349  
`\mpAfootgroup` ..... 1410  
`\mpAfootins` ..... 1410  
`\mpAfootnote` ..... [1332](#)  
`\mpBfootgroup` ..... 1411  
`\mpBfootins` ..... 1411  
`\mpBfootnote` ..... [1332](#)  
`\mpCfootgroup` ..... 1412  
`\mpCfootins` ..... 1412  
`\mpCfootnote` ..... [1332](#)  
`\mpDfootgroup` ..... 1413  
`\mpDfootins` ..... 1413  
`\mpDfootnote` ..... [1332](#)  
`\mpEfootgroup` ..... 1414  
`\mpEfootins` ..... 1414  
`\mpEfootnote` ..... [1332](#)  
`\mpvAfootnote` ..... 1335, 1339, 1344  
`\mpvBfootnote` ..... 1349, 1353, 1358  
`\mpvCfootnote` ..... 1363, 1367, 1372  
`\mpvDfootnote` ..... 1377, 1381, 1386  
`\mpvEfootnote` ..... 1391, 1395, 1400  
`\multiply` ..... 1062
- N
- `\n@num` ..... [507](#), 635  
`\n@num@reg` ..... 513  
`\namebox` ..... 879, 884, 914,  
919, [1647](#), 1844, 1847, 2096, 2124  
`\NeedsTeXFormat` ..... 2  
`\new@line` ..... 897

- `\newlineR` ..... 574, 932  
`\newbox` ..... 761, 864, 865, 1648  
`\newcounter` ..... 162,  
164, 166, 168, 764, 765, 767, 768  
`\newif` . 5, 10, 31, 122, 123, 561, 720,  
721, 1216, 1577, 1704, 1706,  
1828, 1840, 2050, 2052, 2092, 2093  
`\newnamebox` ..... 1647, 1675, 1676  
`\newnamecount` ..... 1658, 1683  
`\newwrite` ..... 560  
`\next@action` ..... 256  
`\next@actionline` ..... 253, 255  
`\next@actionlineR` .....  
.. 245, 247, 987, 1025, 1047, 1049  
`\next@actionR` ..... 248, 988,  
1026, 1027, 1032, 1033, 1041, 1050  
`\next@insert` ..... 789  
`\next@insertR` .....  
819, 1232, 1235, 1237, 1240, 1244  
`\next@page@num` ..... 333, 404  
`\next@page@numR` 61, 269, 271, 323, 401  
`\no@expands` ..... 643, 660  
`\nobrak` ..... 2347, 2348  
`\noindent` ..... 2332, 2407, 2487  
`\normal@pars` ..... 72, 792, 822  
`\normalbfnoteX` ..... 1564  
`\notefontsetup` ..... 2316  
`\notenumfont` . . . 2300, 2356, 2364, 2377  
`\noteschanged@true` .....  
..... 77, 80, 679, 688, 1234  
`\notetextfont` . . 2301, 2358, 2371, 2379  
`\num@lines` ..... 838, 1769, 1879  
`\num@linesR` ..... 760, 854, 1770, 1880  
`\numberedpar@true` ..... 800, 830  
`\numberingRfalse` ..... 71  
`\numberingRtrue` ..... 54, 91, 115  
`\numberingtrue` ..... 41, 107  
`\numberpstartfalse` ..... 9  
`\numberpstarttrue` ..... 9  
`\numlabfont` ..... 204  
`\numpagelinesL` .....  
.... 1864, 1920, 1931, 1935, 2058  
`\numpagelinesR` .....  
.... 1864, 1941, 1951, 1955, 2072
- O**
- `\oldBfootfmt` . . . 2160, 2163, 2571, 2574  
`\oldchapter` ..... 704, 713  
`\oldstanza` 730, 731, 733, 752, 753, 756  
`\one@line` ..... 884, 886, 897
- `\one@lineR` ..... 760, 919, 921, 932  
`\openout` ..... 568, 571
- P**
- `\page@action` ..... 270, 398, 526  
`\page@num` ..... 251, 331, 1174, 1541  
`\page@numR` ..... 224,  
243, 321, 531, 536, 1027, 1150, 1195  
`\pagegoal` ..... 2090  
`\Pages` ..... 6, 1868, 2546, 2646, 2723  
pages (environment) ..... 6, 697  
`\pagetotal` ..... 1984, 2057, 2071  
pairs (environment) ..... 5, 697  
`\par@line` ..... 839, 1771, 1881  
`\par@lineR` ..... 760, 855, 1772, 1882  
`\para@vfootnote` ..... 2313  
`\pausenumbering` ..... 744  
`\pausenumberingR` ..... 90, 744  
`\pend` . . 7, 727, 749, 784, 1633, 2440,  
2472, 2476, 2519, 2539, 2543, 2578  
`\pendL` ..... 727, 831  
`\pendR` ..... 749, 814, 847  
`\prevgraf` .....  
. 838, 854, 1769, 1770, 1879, 1880  
`\previous@A@number` ..... 2341  
`\previous@B@number` ..... 2342  
`\previous@C@number` ..... 2343  
`\previous@page` ..... 2325, 2330, 2344  
`\printindex` ..... 2550  
`\printlines` .....  
1426, 2162, 2356, 2364, 2377, 2573  
`\printlinesR` ..... 9, 1415, 2162, 2573  
`\ProcessOptions` ..... 8  
`\protected@write` . . . 1441, 1453, 1719  
`\ProvidesPackage` ..... 3  
`\pst@rtedLfalse` ..... 30, 40  
`\pst@rtedLtrue` ..... 108, 790  
`\pst@rtedRfalse` ..... 32, 53, 74  
`\pst@rtedRtrue` ..... 94, 116, 820  
`\pstart` 7, 19, 23, 725, 748, 1635, 2403,  
2442, 2474, 2483, 2521, 2541, 2578  
`\pstartL` ..... 725, 763  
`\pstartnumfalse` ..... 1209, 1214  
`\pstartnumRfalse` ..... 1221, 1226  
`\pstartnumRtrue` . . . 1217, 1778, 2142  
`\pstartnumtrue` ..... 1777, 2114  
`\pstartR` ..... 748, 763
- R**
- `\rbracket` ..... 2347, 2370

- `\rcolwidth` ..... 5, 6,  
     13, 709, 829, 925, 939, 2179, 2223  
`\read@linelist` ..... 226, 564  
`\rem@inder` ..... 1132, 1134–1136  
`\resumenumbering` ..... 745  
`\resumenumberingR` ..... 90, 745  
`\rightlinenumR` ..... 197, 1145, 1153  
`\rightpstartnumL` ..... 1162  
`\rightpstartnumR` ..... 1162  
`Rightside (environment)` ..... 6, 740  
`\Rightsidehook` ..... 735, 751  
`\Rightsidehookend` ..... 735, 757  
`\rlap` 1145, 1153, 1169, 1177, 1190, 1198  
`\Rlineflag` ..... 9, 192, 204,  
     1418, 1422, 1462, 2158, 2175, 2392  
`\rule` ..... 1824
- S**
- `\sc@n@list` ..... 1133, 1135  
`\secdef` ..... 718  
`\section@num` ..... 42, 44, 45, 109–111  
`\section@numR` .....  
     ... 28, 55, 63, 64, 95–97, 117–119  
`\select@language` ... 1717, 1719–1722  
`\select@lemmafnt` ..... 2370  
`\selectlanguage` ... 1725, 2404, 2481  
`\set@line` ..... 645, 662, 676  
`\set@line@action` .....  
     ... 263, 367, 376, 383, 406, 528  
`\setl@dlp@rbox` ..... 1534, 1546  
`\setl@drp@rbox` ..... 1536, 1544  
`\setline` ..... 609, 2407, 2487  
`\setlinenum` ..... 617  
`\setnamebox` ..... 798, 828, 1647  
`\setprintlines` ..... 1416  
`\setstanzaindents` .....  
     ... 2173, 2220, 2562, 2611, 2684  
`\shiftedversesfalse` ..... 6  
`\shiftedversestrue` ..... 7  
`\showlemma` ..... 651, 668  
`\sidenote@margin` ..... 1486, 1490  
`\sidenote@marginR` ..... 1479, 1539  
`\sidenotemargin` ... 1479, 2296, 2481  
`\skip` ..... 2307–2309  
`\skip@lockoff` ..... 471, 479  
`\skipnumbering` ..... 9, 634, 2578  
`\skipnumbering@reg` ..... 638  
`\smash` ..... 1824  
`\splitmaxdepth` ..... 2319  
`\splittopskip` ..... 881, 916, 2319
- `\stanza` ... 730, 731, 733, 752, 753,  
     756, 2187, 2202, 2232, 2253,  
     2585, 2591, 2597, 2613, 2621, 2629  
`\stanza@count` ..... 1615, 1629, 1640  
`\stanza@hang` ..... 1617, 1642  
`\stanzaindentbase` .. 1595, 1605, 1640  
`\startlock` ..... 625  
`\startstanzahook` ..... 1613  
`\startsub` ..... 592  
`\sub@action` ..... 279, 427, 527  
`\sub@change` ..... 62, 273, 274, 280  
`\sub@lock` ..... 971  
`\sub@lockR` ..... 59, 288, 290, 292,  
     295, 445, 451, 452, 454, 455,  
     485, 486, 488, 952, 1008, 1010,  
     1011, 1013, 1069, 1109, 1111, 1113  
`\sub@off` ..... 600, 601  
`\sub@on` ..... 594, 595  
`\subline@num` ..... 206, 329, 346,  
     347, 349, 379, 419, 972, 977, 1475  
`\subline@numR` ..... 207,  
     211, 296, 300, 319, 340, 341,  
     343, 372, 410, 533, 537, 953,  
     958, 1029, 1036, 1123, 1124, 1471  
`\sublinenumincrement` ..... 7, 171  
`\sublinenumr@p` . 1419, 1423, 1471, 1475  
`\sublinenumrepR` ..... 194, 207  
`\sublines@false` ..... 60, 277, 998  
`\sublines@true` ..... 275, 996  
`\sublock@disp` ..... 1071, 1075, 1080  
`\symplinenum` ..... 1418  
`\sza@penalty` ..... 1624, 1628
- T**
- `\textdagger` ..... 2506  
`\textheight` ..... 2155, 2559  
`\textit` 2217, 2242, 2244, 2265, 2267,  
     2277, 2417, 2430, 2451, 2456,  
     2462, 2464, 2466, 2514, 2633, 2708  
`\textnormal` ..... 2348  
`\textsc` ..... 2216, 2412  
`\textwidth` 14, 16, 708, 709, 2178, 2222  
`\theledlanguageL` 1710, 1725, 1788, 1915  
`\theledlanguageR` 1710, 1725, 1790, 1938  
`\thepage` ..... 575, 1442, 1454  
`\thepstart` ..... 726, 747  
`\thepstartL` 9, 726, 766, 798, 1208, 1213  
`\thepstartR` 9, 747, 769, 828, 1220, 1225  
`\thr@@` .. 454, 463, 486, 493, 1003, 1011  
`\title` ..... 2397

<code>\topskip</code> .....	1984	<b>W</b>	
<b>U</b>		<code>\wd</code> .....	897, 932, 2335
<code>\unhbox</code> .....	1652, 1794, 1796, 1922, 1924, 1943, 1945	<code>\writtenlinesLfalse</code> .....	1885, 2106
<code>\unhnamebox</code> .....	<u>1647</u>	<code>\writtenlinesLtrue</code> .....	2103
<code>\unvbox</code> .....	886, 921, 1654	<code>\writtenlinesRfalse</code> .....	1886, 2134
<code>\unvnamebox</code> .....	<u>1647</u>	<code>\writtenlinesRtrue</code> .....	2131
<code>\unvxh</code> .....	2333	<b>X</b>	
<code>\usenamecount</code> .....	1616, 1623, <u>1658</u> , 1690, 1894, 2098, 2115, 2117, 2126, 2143, 2145	<code>\x@lemma</code> .....	653–655, 670–672
<code>\usepackage</code> .....	2156, 2291–2293, 2558	<code>\xlineref</code> .....	2640, 2715
<b>V</b>		<code>\xpg@main@language</code> .....	1755, 1756
<code>\vAfootnote</code> .....	1264, 1268, 1273	<code>\xpg@set@language</code> .....	1750, 1754
<code>\value</code> .....	787, 817, 1762, 1763, 1869, 1870, 2108, 2136	<code>\xright@appenditem</code> .....	400, 401, 403, 404, 408, 415, 417, 424, 429, 431, 433, 436, 438, 440, 448, 450, 459, 482, 484, 491, 510, 511, 521, 535, 547, 551, 555, 558, 1264, 1268, 1278, 1282, 1292, 1296, 1306, 1310, 1320, 1324, 1335, 1339, 1349, 1353, 1363, 1367, 1377, 1381, 1391, 1395, 1470, 1474, 1495, 1499, 1507, 1511, 1519, 1523, 1554, 1558, 1567, 1571
<code>\vbadness</code> .....	880, 915	<b>Z</b>	
<code>\vbfnoteX</code> .....	1567, 1571	<code>\z@skip</code> .....	2320
<code>\vBfootnote</code> .....	1278, 1282, 1287	<code>\zz@@@</code> .....	1434, 1446
<code>\vbox</code> .....	798, 828, 2331		
<code>\vCfootnote</code> .....	1292, 1296, 1301		
<code>\vDfootnote</code> .....	1306, 1310, 1315		
<code>\vEfootnote</code> .....	1320, 1324, 1329		
<code>\vl@dbfnote</code> .....	1554, 1558		
<code>\vl@dcsnote</code> .....	1519, 1523		
<code>\vl@dlsnote</code> .....	1495, 1499		
<code>\vl@drsnote</code> .....	1507, 1511		
<code>\vsplit</code> .....	884, 919		

## Change History

v0.1		<code>\do@lineR</code> to allow line numbering by <code>pstart</code> (like in <code>ledmac 0.15</code> ). .....	38
General: First public release .....	1	Lineation can be by <code>pstart</code> (like in <code>ledmac 0.15</code> ). .....	16
v0.10		New management of hangingsymbol insertion, preventing undesirable insertions. ....	56
General: <code>\edlabel</code> commands on the right side are now correctly indicated. ....	1	Prevent shift of column separator when a verse is hanged .....	56
<code>\edlabel</code> commands which start a paragraph are now put in the right place. ....	1	<code>\affixline@numR:</code> Changed	
v0.11			
General: Change <code>\do@lineL</code> and			



	<code>\affixline@numR</code> to allow to disable line numbering (like in ledmac 0.15). . . . .	42		<code>\ifledRcol</code> : Moved <code>\ifl@dpairing</code> to ledmac . . . . .	13
	<code>\Columns</code> : Line numbering by <code>pstart</code> . . . . .	63		<code>\ifpst@rtedR</code> : Moved <code>\ifpst@rtedL</code> to ledmac . . . . .	14
	<code>\get@nextboxR</code> : Change <code>\get@nextboxL</code> and <code>\get@nextboxR</code> to allow to disable line numbering (like in ledmac 0.15). . . . .	72		<code>\l@dlinenumR</code> : Simplified <code>\leftlinenumR</code> and <code>\rightlinenumR</code> by introducing <code>\l@dlinenumR</code>	18
	<code>Pstart</code> number can be printed in side . . . . .	72		<code>\l@dnumpstartsR</code> : Moved <code>\l@dnumpstartsL</code> to ledmac .	59
v0.12	General: New new management of <code>hangingsymbol</code> insertion, preventing undesirable insertions.	56		<code>\ledsavedprintlines</code> : Simplified <code>\printlinesR</code> by using <code>\setprintlines</code>	52
v0.13	General: Report ledmac 0.14 debug of <code>\lineation</code> . . . . .	1		<code>\ledstrutR</code> : Added <code>\ledtrutL</code> and <code>\ledstrutR</code>	68
v0.14a	General: <code>Reledpar</code> is released. . . . .	1		<code>\normalbfnoteX</code> : Removed extraneous spaces from <code>\normalbfnoteX</code>	55
v0.2	General: Added section of babel related code . . . . .	60		<code>\Pages</code> : Added <code>\ledstrutL</code> to <code>\Pages</code>	67
	Fix babel problems . . . . .	1		Added <code>\ledstrutR</code> to <code>\Pages</code>	67
	<code>\Columns</code> : Added <code>\l@dchecklang</code> and <code>\l@duselanguage</code> to <code>\Columns</code>	63		<code>\Rightsidehookend</code> : Added <code>\Leftsidehook</code> , <code>\Leftsidehookend</code> , <code>\Rightsidehook</code> and <code>\Rightsidehookend</code>	34
	<code>\Pages</code> : Added <code>\l@duselanguage</code> to <code>\Pages</code>	67		<code>\sublinenumrepR</code> : Added <code>\linenumrepR</code> and <code>\sublinenumrepR</code>	18
v0.3	General: Reorganize for <code>ledarab</code>	1	v0.3a	General: Minor <code>\linenummargin</code> fix . . . . .	1
	<code>\affixline@numR</code> : Changed <code>\affixline@numR</code> to match new ledmac . . . . .	42		<code>\line@marginR</code> : Don't just set <code>\line@marginR</code> in <code>\linenummargin</code>	17
	<code>\do@actions@nextR</code> : Used <code>\do@actions@fixedcode</code> in <code>\do@actionsR</code>	41	v0.3b	General: Improved parallel page balancing . . . . .	1
	<code>\do@lineL</code> : Added <code>\do@lineLhook</code> to <code>\do@lineL</code>	38		<code>\Pages</code> : Added <code>\l@dminpagelines</code> calculation for succeeding page pairs . . . . .	68
	Simplified <code>\do@lineL</code> by using macros for some common code	38	v0.3c	General: Compatibilty with <code>Polyglossia</code>	1
	<code>\do@lineR</code> : Changed <code>\do@lineR</code> similarly to <code>\do@lineL</code>	39	v0.4	General: No more <code>ledparpatch</code> . All patches are now in the main file. . . . .	1
	<code>\do@lineRhook</code> : Added <code>\do@lineLhook</code> and <code>\do@lineRhook</code>	39	v0.5	General: Corrections about <code>\section</code> and other titles in numbered sections . . . . .	1
	<code>Leftside</code> : Added hooks into <code>Leftside</code> environment . . . . .	33			
	<code>\flag@end</code> : Removed extraneous spaces from <code>\flag@end</code>	29			

v0.6	General: Be able to use <code>\chapter</code> in parallel pages. . . . .	1	<code>\numberpstarttrue</code> . . . . .	1
v0.7	General: Option ‘ <code>shiftedverses</code> ’ which make there is no blank between two parallel verses with unequal length. . . . .	1	<code>\ifledRcol</code> : Moved <code>\iflledRcol</code> and <code>\ifnumberingR</code> to <code>ledmac</code>	13
v0.8	General: Possibility to have a symbol on each hanging of verses, like in the french typography. Redefine the commande <code>\hangingsymbol</code> to define the character. . . . .	1	v0.9.1 General: The numbering of the <code>pstarts</code> restarts on each <code>\beginnumbering</code> . . . . .	1
v0.9	General: Possibility to number <code>\pstart</code> . . . . .	9	v0.9.2 General: Debug : with <code>\Columns</code> , the hanging indentation now runs on the left columns and the hanging symbol is shown only when <code>\stanza</code> is used. . . . .	1
	Possibility to number the <code>pstart</code> with the commands		v0.9.3 General: <code>\thepstartL</code> and <code>\thepstartR</code> use now <code>\bfseries</code> and not <code>\bf</code> , which is deprecated and makes conflicts with <code>memoir</code> class. . . . .	1